

QUARANTE-HUTTÈME ANNÉE - Nº 14528 - 8 F

DIMANCHE 13 - LUNDI 14 OCTOBRE 1991

FONDATEUR : HUBERT BEUVE-MÉRY - DIRECTEUR : JACQUES LESOURNE

Tandis qu'est entériné l'éclatement du KGB

### La Russie et neuf autres Républiques se rallient au projet de traité économique Mort

Le «Comité pour le sécurité d'Etat», le représentents de dix Républiques, dont le redouté KGB, a été dissous le 11 octobre par flussie, ont affirmé vendredi leur intention de

le Consell d'Etat, l'un des nouveaux organes signer, dans les plus brefs délais, un traité

dirigeants du Kremlin. Le KGB, dont la disparl- économique. Dans un entratien au «Monde», tion était prévisible depuis le putsch manqué la ministre russe des effeires étrangères

Curieusement, le communiqué

publié à l'issue de la réunion du

Conseil d'Etat se contente pour-tant d'abord d'annoncer une

a réorganisation du comité pour la sécurité d'Etat de l'URSS »

avant d'iodiquer qu'il a été décidé de « supprimer le KGB

d'URSS » et de « constituer, sur

Un entretien avec

le ministre russe

des affaires étrangères

par SOPHIE SHIHAB, page 4

# d'un monstre

HEURE set décidément Laux grandes remises en ause dans les services secrets qu'il en reste. Alors que la CIA 'enfonce dans de douloureux débats sur son rôle dans l'an-cienne et la nouvelle configurades services de renseignement de l'ex-URSS, confirmée vendredi 11 octobre è Moscou conne le glas du KGB en tant e monstre tentaculaire.

Même si le terme de réorgani sation paraît plus epproprié que celul de dissolution, c'est, de fait, la fin d'un symbole, déja préfigurée par la déboulonnage de la statue de son fondateur, Félix Dzerjinski. Le KGB tel qu'il fonctionnait depuie 1954 ne pouvait évidemment survivre à la dislocation de l'emplre, et le putsch du 19 août devait lui porter un coup fatal. Dès le 29 zoût, son nouveeu chaf, M. Vadim Bakatine, successeur du putechiste Krioutchkov, désormals voué à l'infamile eprès autre étà l'homme le plus puis-sant d'URSS, annonçait l'inévita-ble felettes. ble éclatement du KGB. Selon le Conseil d'Etat, trois directions vont ainsi être créées a sur la base des sections» de l'ancien KGB. « un service central Indé-pendent de renseignement, un service interrépublicain de contre-espionnege et un comité d'Etat pour la défense de la fron-

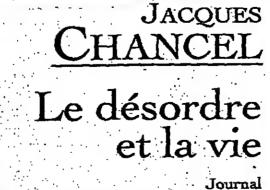
AUTANT d'incertitudee Apasent eur l'application concrète de cette réorganisation, en particulier sur son caractère « central » ou « interrépublicain » que sur l'avenir de l'Union ellemême. Les trée efficaces earvicee d'espionnage (renseignement extérieur), désormais auto-nomes, ont été confiés à un homme, M. Evguenni Primakov, qui connaît son affaire : e'il n'est pas du sérail proprement dit, il pouvoir en apprécier le fonction nement. Reste à savoir qui sera la commanditaire de ces renselgnements. Le « centre » ? Mais existe-t-il encore ? La Russie ? Et qui pourra en bénéficier? Toutes les Républiques?

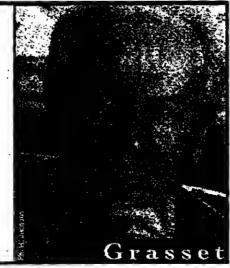
La réorganisation du reneal-gnement intérieur, baptisé « con-tre-explonnége » pour faire oublier la fonction de police poli-tique que rempliesait eussi le KGB, pose, elle, d'autres ques-tions. Dans l'hypothèse idyllique d'une Union fédérale, ou même confédérala, on peut, certes, Imaginer la création d'une sorte de FBI soviétique.

MAIS la précision du Consell d'Etat selon laquelle les futurs services sont créés a sur la base des sections a du KGB peut susciter quelque inquiétude eur le démocratisation de ce que les Soviétiques désignsient sous le vocable sinistre d'a organes», ou qu'un refuznik féru de littérature policière française appela un jour la «maison goulage».

Comme l'e montré l'expérience des pays d'Europe cen-trale, les nouveaux services emploient inévitablement le même personnel, et les visilles habitudes ont la vie dure. C'est là que jouere, en réalité, le nature démocretique des nou-veeux régimes de l'ex-URSS una commanditalre politique ac commet, les a guébistes » réfrac

M 0146 - 1014 0 - 6,00 F





d'août demier, est remplacé par divers ser- affirme qu'x une Russie forte est le seule vices « inter-républicains ». D'eutre part, les chance de construire une nouvelle union ». tières et de coiffer les divers sercentral indépendant de renseignevices de reoseignements. Ce ments (son chef, M. Evgueni Primakov, avait été nommé quelmoostroenz organisme éteit ques jours pins tôt), un service inter-républicain de contre-espioncondamné depuis que l'échec du putsch avait conduit à l'effondrenage», [et m] « comité d'Etat pour la défense de la frontière d'Etat», doté d'un « commandement définitif de l'Etat-parti, et son éclatement en une série de services indépendants avait déjà ment unifié des forces des gardesété annoocé par son oouveau frontières ». président, M. Bakatioe, ebargé d'assurer la transition.

Ce dernier point n'est pas d'uoe totale l'impidité dans la mesure où la future Union sera, en principe, constituée d'Etats désireux de surveiller eux-mêmes leurs frontières. En tout état de cause, les résolutions du Conseil d'Elat devraient encore être soumises à l'examen du Soviet suprême de l'URSS, convoqué pour le 21 octobre, mais auquel plusieurs Républiques majeures, comme l'Ukraine, menacent de oe pas participer.

Bien entéridu, la décision du Conseil d'Etat ne concerne que le KGB de l'URSS, ou ce qu'il

Lire in suite page 4

### Incendie « sans fuite » à Tchernobyl



Lire nos informations page 13

### Emploi: Mr Cresson reprend l'initiative

En annonçant, le 11 octobre, un plan de 7,5 millierds de francs, Mr. Edith Cresson a repris l'Initiative sur le tarrain de l'emploi mais les mesures annoncées ne font qu'anticiper des décisions déjà arrêtées. Reçues à l'hôtel Matignon, la CFDT, la CFTC, la CFE-CGC et la FEN ont jugé ces mesures e insuffisantes » mais percoivent « un certain infléchissement du gouvernement» et ont obtanu l'ouverture de discussions sectorielles. Seule la CGT s'associe à la grève générale décidée par FO pour le 24 octobre.

Lire page 17 l'article de JEAN-MICHEL NORMAND

### L'industrie militaire irakienne sous contrôle de l'ONU

Lire nos informations page 20

L'ancien premier ministre roumain ne fait pas mystère de son objectif : revenir au pouvoir

par Sylvie Kauffmann'

MOSCOU

de notre correspondant

L'équipe qui dirige l'ex-URSS a montré qu'elle était capable de

prendre certaines décisions, d'au-

tant plus facilement qu'il s'agit de consacrer l'affaiblissement do pouvoir ceotral : le Cooseil

d'Etat, où siègent M. Gorbatchev et les dirigeants des Républiques,

a aiosi entérioé vendredi

12 octobre le liquidation du

KGB d'URSS, déjà blessé à mort

daos les jours qui oot suivi l'échee du putseh d'août. Les représentants de dix Républiques

ont par ailleors affirme leor

intention de signer, dans les plus

brefs délais, un traité économi-

que, sans pour autaot lever

toutes les incertitudes qui pesent sur cette très délicate entreprise

Le «Comité pour la sécurité d'Etats, héritier de la Tcheka de

Lémine et du NKVD de Stalina disparaît donc, en tant qo'organe unique, charge à la fois d'assurer

du régime, de surveiller les fron-

Ecarté du pouvoir il y e deux semaioes par le président llieseu sous la pression des mineurs, M. Petre Roman n'a qu'une envie : y revenir à grands pas. Le premier ministre démissionneire n'a même pas encore quitté son bureau - où il est censé expédier les affaires courantes jusqu'à la formation du nouveau gouvernement qu'il s'effaire déjà è y préparer soo retour. Avec une arrière-pensée non avouée, mais que l'on devine sans peine dans ses propos : au-delà du poste de premier ministre, c'est le rôle de numéro un

qu'il vise. M. Romen a-t-il les moyens de ses ambitions? Pour l'instant, les choses ne se passent pas aussi bien qu'il les prévoit, avec l'assurance qu'on lui connaît. Après l'erreur tactique qui l'e conduit, le 25 septembre, à « remettre son mandat » à M. Hiescu, lequel s'est empressé de transformer ce geste en une démission pure et

simple, il veut montrer qu'il s'est res-saisi : ces jours-ci, laisse-t-il entendre les plus clairement possible, e'est lui qui tire les ficelles dans la formation du nonveau

A quel titre ? Eo taot que e leader national » du Front de selut oational (FSN), premier parti de Roumanie. «Sto-lojan (le premier ministre désigné) a fait le tour des partis, nous a déclaré M. Roman, cette semaine dans un entre-tien téléphunique, mais il est blen évident que c'est le FSN qui mène le jeu et qui a-essentiellement son mot à dire. » Et le message du FSN, transmis par M. Roman oux faturs « partenaires » du Front dans le gouvernement « d'union nationale », est simple: « Nous sommes les plus forts, il nous faut done les postes-clés. »

D'autant plus, souligne-t-il avec une fausse candeur, que « le FSN a fait une concession majeure en acceptant que le premier ministre ne soit pas l'un de ses;

La découverte émouvante d'un « Homo sapiens sapiens » de quatre mille ans rendu par un glacier alpin

par Yvonne Rebeyrol

Le chasseur momifié qui a été décou-vert le 19 septembre à 3 200 mètres d'altitude émergeant du glacier de Similaun à la frontière austro-italienne semble bien dater de l'âge du bronze ancien, e'est-à-dire des alentours de 2000-1800 evant Jésus-Christ.

A le même époque, les Sumériens avaient inventé l'écriture depuis treize sièeles, ils construissient des villes florissantes où régnaient des dynasties relative-ment puissantes. Les Egyptiens s'étaient, eux, inventé une écriture depuis onze siècles et pouvaient contempler la grande pyramide de Kheops depuis six cents ou sept cents ans.

Certes, la datation au carbone 14 d'un fragment des vêtements est en cours et les résultats n'en seront probablement connus que vers Noël. Certes, le plupart des objets sont en trein d'être étudiés au Musée de Mayence. Certes, la momie n'a

pas encore été l'objet de tous les examens possibles: pour le moment, deux tomo-graphies (1) ont été faites. Toutefois, selon les préhistoriens, enthropologues, médecins légistes et autres scientifiques qui se sont penehés sur le cas de ce loin tain ancêtre, il y e maintenaot 100 % de chances (et non plus 90 % ou même 99 %) que cette pauvre momie ait vraiment près de quatre mille ans.

A l'annonce de la découverte, nous devons avouer avoir été un peu sceptique. Comment le glacier avait-il mis quelque quarante siècles à rendre ce corps alors que les cadavres ne mettent, en général, que quesques décennies à réapparaître en bas des glaciers elpins?

Lire la suite page 13

(1) La tomographie est une technique d'explora-tion radiologique (donc non destructive) qui permet d'obtenir des images de l'intérieur du corpe plan par plan. L'intervalle, entre chaque plan, est choisi en fonction de ce que l'on veut étudier. A lansbruck, les tomographies ont été faites respectivement à 2 et 4 millimètres.

#### HEURES LOCALES

### Aquitaine : un Far-West à la française

Deuxième étape du tour de France des régions, présenté chaque semeine dans le supplément « Heures locales ». Après l'Alsace, c'est à l'Aquitaine que le Monde rend visits. Des vignobles de l'Entre-Deux-Mers aux immenses espaces des Landes, le voyage permet de découvrir les airs de Far-West de cette région qui ettend encore ses pionniers. Sur cette terre enciennement radicale-socialiste, la fronde des ruraux et celle des chassaurs « traditionnels » déstabilise les partis politiques classiques.

Lire pages 10 et 11 les articles de LAURENT GREILSAMER

Egalement au sommaire

M Les « petits mickeys » achèvent leur chantier près de Mame-la-Vallée » Les régions vont fêter leur vingtième enniversaire : un sondage montre l'ettitude des Françaie face à la décentralisation.

« Le grand jury RTL-le Monde » M. Georges Kiejman, ministre délégué chargé de la communication, Invité dimanche à 18 h 30.

A L'ETRANGER : Aprile 4.50 DA; Miscoc, 8 DH; Turiste, 750 m; Alemagne, 2.50 DM; Astriche, 25 SCH; Beigique, 40 FB; Chrede, 2.25 \$ CAN; Antibes/Riscoion, 9 F; Côte-d'holne, 466 F CFA; Denemark, 14 KRD; Espagne, 190 PTA; G.B., 85 p. Griege, 220 DR; Mande, 1; 20 £; Italie, 2 200 L; Luxtembourg, 42 FL; Norwige, 14 KRN; Paye-Bae, 2,75 FL; Portugal, 17D ESC; Sánégal, 450 F CFA; Suède, 15 KRS; Suisse, 1,9D FB; USA (NY), 2 \$ ; USA (others), 2,50 \$

précisément à la préparation de la session dominicale de ce comité. A propos des pare de l'expossées de propos des pare de l'expossées de l'e

marché international des capitaux et qui bénéficient de certains rapa-

Le Monde des Juristes Le Monde de la Fonction Commerciale

n, m-rti issi les ne us. prit tce. les ent ≥urs de voir

LON

dit, il s'agit de savoir qui fait quoi (le «cadre») et d'avoir l'assurance propos des pays de l'Est européen,

Le Monde

Le Monde

RÉDACTION ET SIÈGE SOCIAL : 15, RUE FALGUIÈRE, 75501 PARIS CEDEX 15 Tél. : (1) 40-65-25-25 Télécopleur : (1] 40-65-25-99 Télex : 206.806 F

ADMINISTRATION:

1, PLACE HUBERT-BEUVE-MÉRY
94852 IVRY-SUR-SEINE CEDEX
Tél: (1| 40-85-25-25
Télécopleur: |1) 49-60-30-10
Télex: 261.311 F

Edité par la SARL le Monde

Durée de la société ; ceni ans à compter du 10 décembre 1944.

Capital social : 620 000 F

Principaux associés de la société : Société civile « Les Rédacteurs du Monde ». « Association Hubert-Beuve-Méry » Société anonyme des lecteurs du Monde

des lecteurs du Monde. Le Monde-Entreprises.

Teller, 16-29-13, societé Bisle t SARI, le Monde et de Médies et Régies Carpes Télex, MONDPUB 634 128 F Télérs; 46-62-98-73, - Société Bisle c la SARI, le Monde et de Médies et Régies Europe SA

Imprimerie du « Monde » 12. r. M.-Gunsbourg 94852 IVRY Cedex

Reproduction intentite de tout article, sauf accord avec l'administration

nmission paritaire des journaus et publications, rr 57 437 ISSN : 0395-2037 PRINTED IN FRANCE

lenseignements sur les microfilms e Index du Monde su (1) 40-66-29-33

TÉLÉMATIQUE

Composez 36-15 - Tepez LEMONDE ou 36-15 - Tapez LM

**ABONNEMENTS** 

1, place Hubert-Beuve-Méry, 94852 IVRY-SUR-SEINE CEDEX. Tél.: (1) 49-60-32-90

FRANCE

460 F

390 F

1 620 F

Bols.

SUISSE

BELGIQUE LUXEMOR

PAYS-BAS

572 F

1 123 F

2 086 F

**ÉTRANGER:** 

par voie aérienne

tarif sur demande.

pour vous abonner

renvoyez co bulletin

accompagné

de votre règlement

à l'adresse ci-dessus

ou par MINITEL 36-15 LEMONDE

code d'accès ABO

Changements d'adresse définitifs or

provisoires : nos abonnés sont invités à formuler leur demande deux

semaines avant leur départ, en indi-quant leur numéro d'abonné.

BULLETIN

D'ABONNEMENT

6 mois

Rédacteurs en chef

Daniel Vernet (directeur

Hubert Beure-Méry (1944-1969) Jacques Fativet (1969-1982) André Laurens (1982-1985) André Fontaine (1985-1991)

Prénom :

Code postal:.

Localité : .

Pays:.

PP. Parks RP

Œ

790 F

1 560 F

2 960 F

# La France expulse ses étu

'Al assisté incidemment à l'embarquement des Chinois visés par la mesure administrative qui les faisait embarquer sur le courrier Paul-Lecat parti le 14 octobre 1921 à destination de leur pays d'origine », écrivait au préfet du Rhône un fonctionnaire en charge de la surveillance des troupes coloniales à Marseille. Soucieux de l'avenir des intérêts français en Extrême-Orient, le fonctionnaire demandait à être informé des circonstances motivant l'expulsion de ces « fauteurs de troubles » et, dans un bel élan, à pouvoir disposer de leurs photographies individuelles pour le cas où, de nouveau, ils feraient parler d'eux.

Cent quatre étudiants avaient ainsi été poussés par les gardes vers la passerelle du vapeur à destination de Shanghaï. Certains des expulsés allaient, en effet, faire parler d'eux : tels Cai Hesen, proche camarade de Mao Zedong et figure de proue du jeune Parti communiste, exécuté par le Guomindang en 1931; Li Lisan, devenu brièvement numéro un da PCC, limogé pour « déviationnisme de gauche », victime plus tard de la révolution culturelle; Chen Yi, qui entra dans Shanghaï à la tête des soldats rouges en 1949 puis en devint le maire et poursuivit une longue carrière comme maréchal de l'armée populaire et ministre des affaires étrangères. D'autres, comme Zhon Enlai, avaient pu échapper au rapatriement forcé hien qu'ils aient été au cœur de ces événements. Beaucoup de ceux qui sirent le voyage en Occident au début des années 20 ont joué un rôle déterminant dans l'histoire de la Chine contemporaine. C'est pourquoi la mémoire de co « charter pour la Chine » est célébrée dans la République populaire comme le « grand mouvement patriotique des étudiants mi-études, mi-travoil en

L'affaire avait commencé en 1919, quand, dans le prolongement des événements du 4 mai qui ébranlèrent la Chine et mirent en mouvement sa jennesse, un groupe d'intellectuels francopbiles encouragea les étudiants avides de démocratie et de modernité à découvrir le pays de Voltaire et de Rousseau. A Pékin les candidats au départ affluaient vers les bureaux de la Société franco-chinoise d'éducation, rue Fang-jia. Le jonrnaliste américain Edgar Snow, qui recueillit en 1936 les confidences de Mao Zedoog à Yan'an, rapporte que l'étoile montante des communistes s'était lui-même préparé à suivre le mouvement et ne renonça qu'an dernier moment. Forte était pour cette jeunesse la tentation de l'Occident. Zhou Enlai, avant de prendre passage sur le vapeur Porthos à destination de la France, fit un poème de ses rêves exotiques. Emprisonné à Tianjin pour ses activités contestataires, il dédia ces vers à son amie

du moment : Tu vas quitter notre pays Traverser lo mer de Chine orientale, [lo mer de Chine méridionale, [la mer Rouge et la Méditerranée.

> [de l'immensité Te conduiront vers les côtes de France, [berceau de la liberté.

Collèges et usines Les promoteurs de la Société franco-chi-

nnise d'éducation, des lettrés hostiles à la dynastie mandchone, avaient trouvé leur inspiration dans l'Europe de la Belle Epoque. Le premier, Li Yuying, était biologiste, issu d'une grande famille mandarinale, et devait à cette ascendance de s'installer en France, dès 1902, comme attaché à la légation de Chine à Paris. Là, il s'était lié aux milieux anarchistes, avait édité une revue révolutionnaire, le Siècle nouveau, poblié un ouvrage sur le soja et fondé à La Garennees une petite usine où un personnel exclusivement chinois voué aux utopies libertaires fabriquait de la pâte de soja. Le deuxième personnage. Wn Zhihui, était un philosophe réputé, formé au Japon et à Londres, et le troisième. Cai Yuanpei, un éducateur de renom, fixé à Leipzig, recteur de l'université de Pékin à la date du 4 mai, et révére des étudiants. Tous trois se réclamaient d'idéaux anarcho-républicains, qui, traduits dans notre cosmologie, les situaient quelque part entre l'anarchisme d'un Elisée

Herriot : une ambiguîté qui allait peser fortement sur le devenir de leur initiative.

Reclus et le radical-socialisme d'un Edouard

Les jeunes gens enrôlés sous la bannière de la Société franco-chinoise d'éducation dans le cadre du programme « mi-études, mi-travail » se trouverent bientot quinze cents répartis de Montargis au Creusot, de Château-Thierry à Saint-Chamond, dans des collèges et des usines. Rapidement dépourvus de ressources, nubliés des autorités et décus de leur expérience, ils se sentaient

Les premiers incidents opposant les

étudiants recrutés directement en Chine sur concours, pourvus d'un financement et dans le cadre normal du cursus universitaire français. Des pétitions circulèrent, mais en vain, pour la transformation du nouvel institut en lieu d'accueil pour les jeunes gens déjà en France dans le cadre du programme «mi-études mi-travail» et désormais privés de bourses. Sur une lettre collective, on relève entre autres le nom de Deng Xinoping. A l'époque de la révolution culturelle, les gardes rouges reprocheront à Deng Xiaoping son séjour en Franco comme chacun des gestes de sa longue carrière de « révisionniste»: «1921 - Le bandit Deng habite Montargis, en France, où, employé dans une

jeter des tracts : « Lo police de Lyon expulse sans aucune raison les étudiants chinois, les amis très intimes de la France et de l'Institut fronco-chinois de Lyon. » Les Lyonnais voyaient d'un œil goguenard ce spectacle inaccoutumé et les journaux s'en donnaient à cœur joie : « Le péril jaune », « Une chinoiserie peu banale ou un coup d'Etat au fort Saint-Irénée », « L'incident des post-scolaires qui tourne un peu au casse-tete chinois »...



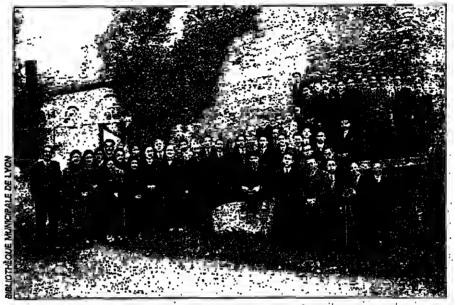
Dans les jours et les semaines qui suivirent, des négociations s'engagerent entre les pouvoirs publics, inflexibles, les dirigeants de la Société franco-chinoise d'éducation, enclins au compromis, et la légation de Chine, on jouait double jeu : l'ambassadeur Chen Lu avait même fourni aux manifestants une partie de l'argent de leur voyage de retour, pensant ainsi se défaire du prohlème. Les responsables universitaires lyonnais, surtout, et les politiques derrière eux, se montrerent intransigeants. Estimant qu'il v avait en « acte concerté de propagande par le fait et de rébellion aux agents de l'autorité française », le doyen Lépine s'opposait fermement à l'admission dans l'institut de ceux qu'il nommait les « délinquants ». Le député socialiste Marius Moutet, futnr ministre des colonies du Front populaire, renchérissait : « Si l'on ne pouvait pas en venir à bout autrement, il faudrait recourir à la manière forte. » Quant au maire Edouard Herriot, il confiait son sentiment an quotidien le Progrès : « La ville de Lyon n'o aucune raison de prendre à sa charge ni la centaine d'étudiants qui ont voulu s'imposer à l'institut ni les quatorze cents autres qui n'attendent sans doute que le succès des pre-miers pour accourir à leur tour. » Le 10 octobre, jour de la fêté nationale chi-ooise, un télégramme du président du conseil, Aristide Briand, donnait au préfet le feu vert e pour rapatriement [des] élèvesouvriers chinois dans les meilleures conditions de discrétion et d'efficacité ».

: Au fort Monluc, la vie devenait difficile et le moral baissait. Dans leur français approximatif, les reclus se o préfet des conditions de leur détention : « Nous tous portons des effets sales et uses. et nous manquons des coiffures et des choses en matière / » Mais lorsque parvint la nouvelle de l'expulsion prochaine, la panique s'empara des étudiants : certains écrivirent des lettres suppliantes au préfet ; d'autres essayèrent vainement de fuir en escaladant le mur de 8 mètres du fort Monluc. Enfin, le 13 octobre, ils furent conduits sous bonne escorte en gare des Brotteaux, expédiés dans des wagons de troisième classe vers Marseille et dirigés sur le quai de la Joliette, où les aperçut le fonctionnaire zélé des troupes coloniales. Par la voix de Poincaré, la France généreuse réclama avec insistance an gouvernement chinois les 134724 francs et 20 centimes qu'avait coûté leur rapatriement sur un bateau de la Compagnie des messageries maritimes.

b.:

L'écrivain Cheng Tcheng, ami de Paul Valéry, a laissé un témoignage de l'état d'esprit qui animait les étudiants-travailleurs au terme de leur expérience : « Ces jeunes Chinois ont fait une traversée de quarante jours. comme passagers d'entrepont, pour venir en France. Là, instruits par les difficultés et endurcis par la souffrance. ils sont devenus plus révolutionnaires que jomois. » Leurs maîtres d'autrefois évoluaient, eux, dans un sens diamétralement opposé. En 1927, à l'époque de l'insurrection de Shanghaï, qui inspira à André Malraux la Condition humaine, les protagonistes de ces événements se retrouvèrent face à face : le trin Li Yuying, Wu Zhihui et Cai Yuanpei, du côté de Chiang Kai-shek, tandis que les anciens étudiants-ouvriers comptaient parmi les principaux cadres du Parti communiste. ceux qui allaient maxquer la Chine de leur

> PHILIPPE VIDELIER chargé de recherche au CNRS



Une photographie prise devant le mur d'enceinte de l'Institut de Lyon. Le quatorzième personnage en partent de la gauche (un Chinois portant une longue barbe) est Li Shizeng (ou Li Yuging), l'un des promoteurs du mouvement Travail/études.

aox autorités françaises eurent lieu en usine de chaussures en caoutchouc, il pratifévrier 1921, lorsque les plus mobilisés que le système mi-études, mi-travail. Il est d'entre eux vincent manifester leur colère lellement dévoré par l'ambition que certains devant la légation de Chine à Paris. Il fallut de ses camarades ne peuvent pas le voir » l'intervention musclée de la polico française pour éviter que l'ambassadeur ne soit molesté; un témoin rapporte que son baut-de-forme vola tandis que fusaient les cris : « Cassons-lui la gueule!» Dans-les livres d'bistoire pékinois, aujourd'bui encore, l'ambassadeur Chen Lu est gratifié du qualificatif peu aimable de « canaille rusée ». Ces. événements contribuèrent à radicaliser les étudiants, qui tenaient réunion sur réunion, signaient des pétitions et se montraient sensibles aux arguments d'un noyau marxisant en cours de formation.

Aux mois de juin et juillet, une nouvelle agitation fit frémir la communauté des étudiants-ouvriers : la République chinoise, qui les abandonnait à leur misérable sort, entendait négocier un emprunt qui, aux yeux des jeunes gens pétris de sentiments patriotiques, allait renforcer encore la domination étrangère sur leur pays. La mobilisation contre l'emprunt donna lien à d'autres échauffourées autour de l'ambassade chinoise. Zhou Enlai en fit un compte rendu exalté pour un journal de Tianjin : «Le deuxième meeting contre l'emprunt fut encore plus militant ; le secrétaire de la légation, Wang, o été battu comme substitut ò Chen Lu. » Nouvelle page de gloire pour les contestataires, l'affaire de l'emprunt était déjà source d'exaspération pour le gonverne-

La tension monta d'un cran encore lorsque les étudiants-travailleurs apprirent qu'une « université franco-chinoise » allait ouvrir ses portes à Lyon, par suite d'un accord entre les notables de la réginn. hommes politiques et professeurs, et les promoteurs chinois de la Société franco-chinoise d'éducation. Le nouveau projet ne laissait aux jeunes sans ressources aucun doute sur la considération dans laquelle ils étaient tenus. Des orientations idéalistes « d'études frugales et de travail diligent », il n'était plus question, et le nouvel Institut

Son rôle dans les événements de 1921 est : cependant si effacé que la critique ne trouve trien d'autre à se mettre sous la dent. Ayant évité l'expulsion, il ne conquiert que plus évité l'expulsion, il ne conquiert que plus nécessaires, ce que nous cause ou causera tard ses lettres de noblesse révolutionnairen ades maladies inévitables. Figures-vous que de ct le titre de « docteur ès ronéos » dont l'af-... souffrances nous avons subies et en esprit et fublent ses camarades.

> Le rôle de Zhou Enlai

Ses hiographes dévonés présentent au contraire Zhou Enlai comme le grand inspirateur de la rébellion que les Chinois nomment Lida Yundong : la marche sur l'uni-versité de Lyon. «A l'appel du camarade Zhou Enlai », est-il rapporté, une assemblée des étudiants-ouvriers se tint à Paris et décida, le 16 septembre 1921, de forcer les portes de l'Institut franco-chinois de Lyon. Il est loin d'être certain que Zhou Enlai tint le premier rôle : d'autres plus que lui (Cai Hesen, Wang Ruofei), semble-t-il, animaient les réunions radicales de la petite colonie. Quoi qu'il en soit, sur cette résolution, plus d'une centaine de jeunes Chinois désespérés et irrités convergèrent vers Lyon.

Le mercredi 21 septembre 1921, les étudiants en colère, pourvus d'une ronéo (ils avaient pensé à tout), se retrouvérent devant la lourde porte du fort Saint-Irénée qui devait abriter l'Institut franco-chinois : un vieux bâtiment militaire sur la colline qui domine Lyon, à deux pas de la basilique de Fourvière. Pour les autorités, la surprise fut totale. On attendait les Chinois officiels, ceux venus de Chine avec Wo Zhihui à leur tête, mais pas ces étudiants-travailleurs que le gouvernement chinois regardait comme « des coolies indignes d'intérêt ». Très vite, après une première muit concédée dans l'enceinte de l'institut, il fut décidé d'interner les rebelles au fort Montine. Ce qui fut fait, en fourgons, avec l'intervention des agents de la force publique. Les étu-

# **DURÉE CHOISIE** Veuillez avoir l'obligeance d'écrire tous l' noms propres en capitales d'Impermerie. 111 MON 03 Le Monde Edité par la SARL Le Monde Comité de direction : lacques Lesoume : gérant directeur de la publication Bruno Frappat directeur de la rédection Jacques Guiti

franco-chinois avait vocation à recevoir des "GRAND JURY" RTL - Le Monde dimanche 18h30 GEORGES en direct sur animé par Henri MARQUE avec Andre PASSERON et Yves-Marie LABE (le Monde) Dominique PENNEQUIN MINISTRE DÉLÉGUÉ À LA COMMUNICATION

etudiants ch

M. Joseph Nérette, « préaident provisoira» d'Haïtì, installs par lee militaires qui ont renversé le président Jean-Bertrand Ariatide, a nommé, vendredi 11 octobre, M. Jean-Jacquee Honorat au poste de premier ministre. Directeur d'une organisation haitienne de défense des droits de l'homme, M. Honorat eera chargé de former un gouvernement lorsqus Is Parlement aura ratifié sa nomination; il a évoque la possibilité d'un retour du père Aristide, à « certaines

> **PORT-AU-PRINCE** de notre envoyé spécial

Agé de soixante ans, agronome et juriste de formation, M. Honorat s'était fait remarquer au cours des derniers mois par ses prises de position virulentes contre le président Jean-Gertrand Aristide, Avant mênie les élections du 16 décembre dernier, largement remportées par le Père Anstide, M. Honorat avait délaissé la lutte en faveur des droits de l'homme, qu'il meneit depuis plusieurs années, pour le combat politique contre le eaodidat des laissés pour-compte

de la société hailienne. Une majorité des parlementaires s'est ralliée à ce qu'un diplomate appelle « le puisch constitutionnel », qui a suivi le sanglant coup d'Etat

militaire. Le choix du premier ministre a été précédé de consulta-tions avec l'ensemble de la classe politique, à l'exception des partisuns du Père Aristide, qui réclament son retour sans conditions.

Menacés, pourchassés, les partisans du « prêtre rouge» se cachent. Le maire de Port-nu-Prioce. M. Evans Paul, a echappe de peu à une exécution sommaire, lors de son arrestetion par les militaires la semaine dernière. Mano Charle-magne, un des chanteurs les plus populeires en Haîti, a été arrêté vendredi dans la maison où il s'était réfugié, au sud de la capi-

> Répression et début de résistance

Dans la clandestinité, le premier miniatre du Père Aristide, M. René Préval, tente d'organiser la résistance. Dens un communiqué diffusé sous le manteau, il appelle la population à ne pas payer ses impôts, ses factures d'électricité ou de téléphone, et à attendre de nouvelles iostructions sur les ondes d'une radio émettant en créole, depuis la frootière avec la République Dominicaine.

La répression continue de frap-per les stations de radio qui onl pourtent cessé d'émettre des bulle-tins d'information dès les premiers jours du coup d'État. Après Radio Cacique, Radio Antilles vient d'âtre specagée. Seulles vient d'être saccagée. Seule la radio nationale, étroitement contrôlée, diffuse des informations justifiant

le nouvel ordre créé par le coup d'Etat et de longues diatribes con-tre le président Aristide. Le télé-diol (le téléphone arabe version creole) est redevenu la principale source d'information et les zins (rumeurs) contribuent à alourdir le

La bourgeoisie et les milieux d'offaires, qui ne eachnient paa leur soulagement à l'innonce du départ du président Aristide, s'inquiètent des fermes réactions de la communauté ioternationale. L'embargo décrété par l'Organisation des États américains (OEA) sere-t-il dur ou mou? Cette question, jusqu'à present sans réponse, est au centre des conversations dans les bureaux et les commerces qui rouvrent timidement. «Le test sera le pétrole, si les Américains veulent vroiment le retour d'Aristide, ils empêcheront les compagnies de livrer, et en moins de quinze jours le pays sera paralysé», affirme un chef d'eotreprise.

> « L'inauguration des hibiscus»

D'autres soutienneot qu'au nom des «aides bumanitaires» et efin de ne pas aggraver la misère de le population, l'embargo sera souple et qu'il sera largement tourné par le contrebande, qui tient lieu de commerce avec la République Dominicaioe. Les relations entre le président dominiceie Joaquin Balaguer et le Père Aristide étaient tendues avent le coup d'Etat, et Saint-Domingue est la seule capitale de la région à n'avoir pas l'er-mement condamné les militairea patschistes. L'inquietude, face aux effets de l'embargo, a poussé les représentants du secteur privé à se prononcer en faveur du retour du président Aristide, à condition que ses pouvoirs soient strictement

«Entre deux maux, il fout choisir le moindre », explique le responsable d'une organisation patronale. Selon ce responsable, qui présere ne pas être cité compte tenu du elimat de violence, un embargo strict mettrait pour longtemps en péril ce qui reste de l'économie baîtienne, à commencer par les usines qui exportent des vêtements et des produits électroniques bas de gamme vers les Etats-Unis. Elles emploient plus de trente mille personnes.

La solution préconisée per le secteur privé, par l'ambassade des Etats-Unis et par une partie de la classe politique consisterait à faire revenir le président Aristide en limitant ses prérogatives à l'a inaugorotion des hibiscus », seloo l'expression de l'ambassa deur de Fraoce, M. Jean-Rapheël Dufour. Une solution qui aureit le mente de sauver la lettre sinon l'esprit, des grands principes démocratiques, mais qui ferait peu de cas du choix exprime il y a dix mois par les électeurs haîtiens. Elle suppose surtout que ses promoteurs aient les moyens de convaincre les militaires putschistes.

JEAN-MICHEL CAROIT

#### L'Assemblée générale de l'ONU réclame le retour au pouvoir du Père Aristide

Alors qu'environ 50 000 Haitiens défilaient dans les rues de New-York pour réclamer le retour au pouvoir du Père Jean-Bartrand Aristide, l'Assemblés générale des Nations unies a adopté vendredí 11 octobre à l'unanimité et per consensus (sans vote) une résolution consacrée è la « criae de le démocretie et des droita de l'homms en Haīti ».

**NEW-YORK (Nations unies)** 

de notre correspondant Soutenent l'action de l'Organisatioo des Etats américains (OEA), l'ONU « condamne fermement» le remplacement « illègal » du président haîtien élu conformément à la Constitution, de même que l'usage de la viulence, les contraintes imposées par l'armée et la violation des droits de l'honnne

dans le pays». Cette résolution, qui juge «inac-ceptable » toute entité résultant de la situation illégale ainsi créée (allusion à la nomination d'un «président provisoire» en la per-sonne de M. Joseph Nérette), « réclorne le rétablissement immédiat du gouvernement du président Jean-Bertrand Artstide », ainsi que l'application de la Constitution et le respect des droits de l'homme. Pour autant, le texte ne va pas jusqu'à exiger l'instauration d'un embargo commercial vis-à-vis d'Haîti, une mesure appliquée depuis le 8 octobre par l'OEA, et se contente d'invoquer la « nèces-suire ouginentation de la coopèration technique, économique et financière lorsque l'ordre constitu-tionnel sera restoure en Haiti de foçon à soutenir son développement économique et social et à renforcer ses institutions démocratiques con-tre tout risque de déstobilisation».

La France a demandé le « rétablissement immédiat du gouverne-ment légitime d'Halli», dénouçant e processus visant à désigner un « président provisoire », qui consti-tue, selon elle, « un second coup d'Etat ». Rappelent qu'ils avaient suspendu toute assistance à Haīti et gelé les avoirs haîtiens, les Etats-Unis ont demandé au secré-taire général de l'OEA de maintenir des contacts « avec les organi-s o t i u n s politique s démucratiquement constituées en llaili » de façon à gerantir les conditions « d'un retour ou pouvoir du président Arixide ».

Cette réaffirmation sans ambieuité du soution américain au Père Aristide vise à mettre un terme au flottement observé à Washington après l'échec de la mission de l'OEA à Port-au-Prince et les critiques formulées alors, dans certains milieux haïtiens, sur les premiers mois d'exercice du pouvoir par le président Aristide alors que, dans un premier temps, les États-Unis avuient condamne sans équivoque le coup d'Etat.

SERGE MARTI

La construction européenne

#### Paris, Bonn et Madrid définissent leur position sur l'union politique

Les ministres des affaires étrangères français, allemand et espaenol ont réaffirmé vendredi Il octobre, à l'issue d'un déjeuner de travail au quai d'Orsay, « leur volouté d'ahier la présidence néerlondulse de lo Communante à fuire du prochain Conseil européen un succès » et • progresser ainsi vers une union européenue à vocation tedérates, Lors de ce Conseil, les 9 et 10 décembre à Maastrieht, les chefs d'Etat et de gouvernement des Douze auront à se prononcer sur les projets d'union politique et d'union monétaire.

Daos leur communiqué de vendredi, MM. Dumas, Genscher et Ordonez déclarent :

« L'union économique et monétuire et l'union politique forment

«La mise en envre d'une policique étrangère et de securité constitite une composante nécessaire de l'union politique; elle doit inclure l'ensemble des questions relatives à lo sécurité et à la défense, avec la perspective à terme, d'une défense commune. Nous pluidons pour le recours un vote à lu mujorité qualiliée pour les modalités de mise en œuvre de la politique étrangère et de sécurité.

« I. Unium ale l'Europe occidentale, qui fait partie intégrante du processus menant à l'Union europeenne, pourro etre chorgée de mettre en œuvre lo politique de securite et ile défense.»

Le porte-parole du quai d'Orsay, M. Daniel Bernard, a d'autre part de nouveau dementi que MM. Dumos et Genscher, qui avaient pris l'initiative de cette rencontre à laquelle s'est associé le ninistre espagnol, alent eu pou intention de court-circuiter la pré-sidence néerladdaise. « C'est une fausse querelle s. a-t-il dit. \_ :

« le ne vois oucune difficulté à ce que les Français, les Allemonds ce les Espagnols discotent de leur position avant le sommet de Moasposition aran le sommet de mota-tricht », a. pour sa part, déclaré-veodredi à Blackpool le secrétaire au Foreign Office, M. Douglaa Hurd, qui a qualifié la reacontre de Paris de « tont à fait naturelle ».

n M. Jiang Zeming rejoist Kim Il-sung à Naukin. - Le secrétaire général du PC chinois, M. Jiang Zeming, s'eat rendu « spéciale-ment » à Naukio le jeudi 10 octobre afin d'y retrouver le maréchal Kim II-sung, ehof d'Etat de la Corée du Nord, qui poursuit dans diverses provinces chi ocises uoa visite officielle de dix jours com-mencée le 4 octobre à Pékin (le Monde du 9 octobre). - (AFP.)

ETATS-UNIS : le Sénat et le harcèlement sexuel

### Le juge Clarence Thomas face à Mme Anita Hill: parole contre parole

Cour suprême. Ce dernier a violemment récusé, vendredi 11 octobre, les accusations de harcelement sexuel qu'une de ses anciennes collaboratrices, M=• Anita Hill, continue de porter contre lui, avec force détails, devant la commission sénatoriale chargée de confirmer ou de rejeter sa candida-

WASHINGTON

de notre correspondant

Ensemble, d'un mêma mouvernent, les quatorze sénateurs tous des hommes - piquent du nez dans leure dossiere. Ils sont alignés côte à côte, essis à une longus table recouverte d'un tapis vert, dens un selon à colonnades du Congràs. Ce qu'ile entendent est sssez inhabituel en ces lieux. Devant eux, soule, une jaune femms sn tailleur bleu témoigne : Anita Hill accuse le candidat de la Meison Blenche pour un poste de juge à le Cour suprêms, le juge Clarencs Thomas, de lui avoir fait de très obecènes proposi-

C'était il y s dix ans, lorsque Clarence Thomas était le patron d'Anita Hill dans l'edministretion. Le jeune femme eccuse le juge de lui evoir fait des evançae en évoquant ses prouesses érotiques, son goût pour les films pomographiques, sa cunoeité pour les pratiques eexuelisa de groups (evec la perticipation d'animaux), son intérêt pour telle pertie de l'enetomie féminine – bref, d'avoir profité de sa fonction pour le harceler.

A chaque détail, de plus en plus cru, les sénateure se courbent davantage sur leur bureau, main sur le front, se réfugiant pudiquement dans la contempletion de leura papiers. Le salle est silencieuse; pas une seule de la centaine de parsonnes présentes n'ose émettra la moindre bruit.

La scens se déroulait vendredi 11 octobre davant la commission judiciaire du Sénat qui, depuis plusieure semaines, est chargée d'examiner la candidature du juge Thomas, un Noir républicain at conserve-

stion. Les éuc tions ont été prolongées d'une esmaine. Jameis la Sénet n'evait eu ainsi à débattre sur une affaire de hercèlement sexuel. Jemeis les quetorze membree de la commission, qui n'ont pas forcément le réputadon de menar des existences monaceles, n'ont peru aussi

> Un grand psychodrame

Toutes les grandes chaînes de télévision ont interrompu leurs progremmes, y comprie le sacro-seint journel télévisé et les publicités, pour diffuser an direct, durent plus de dix heures, ce grend psychodrame à l'américeine. Ce fut un mélenge de moralisme axecerbé et de pession inquisito-nele, de prudena et de déballage sordide, d'arrière-pensées politiques et de souci de dénoncer une pratique - le herelement sexuel - dont sont vietimes dae millione de femmes.

Pendant près da six heures, Anita Hill e répondu sereinemant à toutaa laa questions des sénateurs. Il y e, cepen-dent, une zone d'ombre dens eon témoignage : el le juge Thomas e eu le comportement qu'elle décrit, pourquoi l'a-t-elle suivi d'un département ministénel à l'eutre, pourquoi, après evoir quitté le gouvernement, a-t-alle continué à lui téléphoner de temps à eutre pour eolliciter son avis, prendre de ses nouvelles?

Vanu témoigner la premier, le jugs Clarence Thomae avait été tout eussi émouvent et éloquent. Il e nié en bloc. Il a affirmé avoir cherché en vain dens sa mémoire ce qu'il aureit bien pu dire d'ambigu à Anta Hill lorequ'ells trevsillalt sous ees ordres, au département de l'éducation puis à le commis-sion de contrôle des pracques discriminatoires dans le travail.

« Dieu jugera », e dit le juge. Il reconta sncora l'incroyeble « hercèlement » journaliatique auquel il eet, lui, soumis : constammant sulvi por lea ceméras de la télévision, son garags fouillé par des journalistes qui ecrutent les visux

teur. En principe, le Sénet livres qui y sont rangés, dans (1 aurait déjà dû voter le semaine dernière. Meis le témolgnage d'Anite Hill eet venu tout remettre en question. Les eudi-mariage étalé aur le place mariage) etale publique, etc.

> « Avoir été nommé par le président George Bush e été un honneurs, explique-t-il; depuis. c'est devenu un cauchemar, « ca n'est plus l'Amérique, c'est du Ksfks. Le juga n'sn-tend pas être «humilié davantage ; il assure qu'il préfère ranoncer à siègar à le Cour suprême plutôt que subir ancore, evee sa famille, cette anquête continue de la presse at des séneteure : « Je ne vous donnerai pas la corde pour me lyncher », lance le Noir Clarence Thomee eux quetorze Blancs da le commission.

Anita Hill (trante-cinq ens) et Clarence Thomas (quarentetrois ens) se ressemblent étrangement. Tous deux Noirs, nés en Géorgie, dens des miliaux extrêmement modestes, ils ont déclaré evoir bataillé dur, contra la pauvreté et le racisma, pour grimper l'échsila sociale. Tous deux diplômés de Ysle, ils sont devenue dea jurietes respectés : ella eet eujourd'hui professeur de droit dans l'Oklahoma, il est juge à la cour d'appel du district de Columbia (Washington). C'eet le perole de l'un contra celle de l'eutre, devent des sénateurs perplexes et une opinion publique partaqée, isa femmee panchent plutôt pour Anita Hill. Verdict mereradi procheln. lorsque le Sénat devra trancher en séance

ALAIN FRACHON

☐ Début officisux de la campagns électorale de M. Bush. - En autorisant le création d'un cominé pour récolter les fonde qui lui sont nécessairee, le président George Bueh e officieusement lencé ee cempegne électorsle pour obtanir un econd mandet lore des élections de novembre 1992. Ce comité étent beptieé Bush-Queyle 92, le président confirme ainsi qu'il conservere le vice-précident Den Quavle comma colistier, en dépit de le faible popularhé de ce demisr. M. Bueh doit officiellement annoncer se candidature so janvier prochain. - (AFP, Reuter, AP.)

CUBA: véritable « gouvernement de l'ombre »

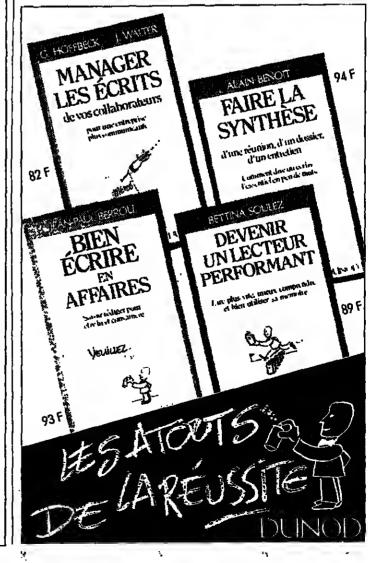
### Le secrétariat du comité central du Parti communiste est supprimé

vendredi 11 octobre, une resolution élimioant de l'orgeoigramme du parti « la structure du secrétariat du comité central » et la «culégorie d membres suppléants» dans toutes les instances do PCC (une centaine de postes), selon l'agence officielle eubaine AIN. Ces modifications visent. à réduire « la charge hureaucratique aux différents niveaux», à rendre « plus efficace lo gestion du parli » et à donner « une Imporlonce moximole à la démocrotie interne la plus large ».

L'élimination du secrétariat, véritable «gouvernement de l'ombre» qui contrôlait directement tous les ministères du goovernement cubaio, semble iodiquer uoc volooté de séparer les rôles de

Les délégués du quatrième l'Etat et du parti. L'effet le plus congrès du Parti communiste cubain ont approuvé à l'unanimité, décision devrait être, estime-t-on, un chaogement des titres do numéro un cubain Fidel Castro. jusqu'à présent premier secrétaire Raul, second secrétaire,

Cette résolution sur les statuts la première adoptée par le congrès qui a commencé ses travaux jeudi a également ouvert la possibilité oux « révolutionnaires d'avant-garde ayant des croyances religieuses d'entrer dans le parti». Sept autres dissidents ont par ailleurs été arrêtés jeudi et vendredi, ce qui porte à treize le nombre des «démocrates» incercerés au cours des derniers jours, selon M. Elizardo Sanchez Santa Cruz, président de la com-mission des droits de l'homme et de la réconcilietion, organisation illégale. – (AFP, Reuter.)



18, ,e-C5 /n-rti ıssi Ics ıts. Julprit ice. les ent 2013 dc ale s

**VO**[7 LON

ue savour qui fait quoi (le «cadre») et d'avoir l'assurance gat les crédits e inscrivent dans

de ce comité. A propos des pays de l'Est européen.

marché international des capitaux et qui bénéficient de certains rapa-

Le Monde HITTATIVES

Le Monde des Juristes Le Monde de la Fonction Commerciale

# Un entretien avec le ministre russe des affaires étrangères

« Une Russie forte est la seule chance de construire une nouvelle Union », nous déclare M. Kozyrev

Le ministre des effaires étrangèras da la Russia, M. Andref Kozyrev, achaveit, samadi 12 octobre, un séjour en France, où il devait proposer l'ouverture d'un consulat er d'une chambra da commerce de la Russie et préparer une visita da M. Boris Eltsina début 1992. Dans un entratien au Monde, M. Kozyrev estime qu'il faut supprimer la dualité du pouvoir centre-République qui persiste dans la seule Fédération de Russie.

« Des conflite dachirent actuellament la direction de la Russie. Obéissent-ils à une logi-

- Il ne s'agit pas de conflits de personnes, mais d'un différend entre gens qui partagent un objectif commun. Tous sont pour des réformes radicales et estiment souhaitable te maintien d'une union politique et économique entre les Républiques. Mais, pour les uns, les réformes ne sont possibles qu'avec un pouvoir central fortement structure; pour les autres, c'est sans doute souheitable, mais irréaliste. Et cela pour deux raisons : d'une part, les Républiques ne sont pas prêtes à renoncer à leur souveraineté; de l'autre, les structures du pouvoir central qui existent encore ne peuvent pas

- Que proposez-vous donc? Le problème est que ces vieilles structures bureaucratiques centrales ne fonctionnent quasiment plus qu'en Russie. Certaines Républiques ne sont déjà plus dans l'Union depuis longtemps. toutes ont leurs propres ministères républicains. En Russie, par con-tre, le dualisme centre-République perdure. L'existence de deux gon-vernements, de deux bureaucraties concurrentes sur un même terri-toire y paralyse les réformes et même toute action, Cette paralysie au centre renforce le chaos dans l'Union et menace l'unité de la Fédération de Russie elle-même.

Mais si 80 %, par exemple, des structures ceotrales - les ministères de branches qui existent toujours sous d'autres noms - passaient sous direction russe, comme Républiques, la Russie pourrait enfin sortir de sa lethargie. Et, au lieu d'attendre la signature d'un traité d'union qui ne vient pas, définir elle-même ses réformes et inviter les autres Républiques à y participer sans contrainte.

- C'est es que vouleit dire M. Guennadi Bourboulis, le bras droit de M. Eltsine, en appelant la Russie à devenir l'héritière

- Oui, sauf que la Russie ne

prétend pas se substituer au vieux centre pour diriger les Républiques, mais créer ses propres struc-«centre», mais l'ancien centre ne peut plus l'être non plus. C'est pour cela que nous sommes opposés au texte signé à Alma-Ata sur l'union éconnmique. Il ne définit pas les fonctions ni les structures du centre, qui a toutes les chances de revenir ainsi au même vieux système, amniphe et sans autorité. De plus, le texte parle toujours de « consensus » (soglocie en russe). c'est-à-dire qu'il reconnaît le droit de veto, un droit que vont utiliser les Républiques les plus conservatrices, celles qui se sont empres-

sées d'accepter l'accord. » Il ne propose pas une integration à l'occidentale, mais un nivellement par le bas, comme dans les kolkhozes soviétiques. Nous, nous voulons remplacer le principe du consensus par un mécanisme de «coordination». La Russie, du fait de son poids objectif, peut proposer des réformes et les Républiques peuvent s'y joindre ou nan, ou bien plus tard. Il faut aussi évi-ter tous les flous de l'accord, qui sité d'accords « complèmentaires ... Ces accords sont de toute façon oécessaires, mais c'est une œuvre de longue haleine,

- Il n'y aura donc pas d'ac-cord signé bientôt?

- Pourquoi? Je pense que les intervenir très vite : on peut retravailler le texte, faire une déclara-tion unilatérale expliquant la position de la Russie snr les mécanismes de ecordination ou encore, conclure un protocole adjoint à l'accord. Mais l'important, actuellement, reste de réorganiser le gouvernement russe, de le renforcer pour le rendre capable de mener les réformes et, parrallèlement - et non pas ensurte négocier evec les Républiques.

» Si nous n'arrivons pas à mener une réforme financière en coordination evec les Républiques, ta Russie peut commencer la sienne de fscon autonome, : cela ne mênera pas forcément à plus de barrières douanières qu'il n'en existe actuellement. Les Républiques pourraient se trouver obligées de s'associer aux mesures d'assainissement financier décidées par la Russie, alors qu'elles refuseront d'obéir à des injonctions du cen-

- Reconneissez-vous à ce « centre » les compétences en metière militaire, alors que vous-même venez de propo l'envoyé du président Bush des mesures de désermement nucléaire «plus redicales» que celles de M. Gorbatchev?

- Le nucléaire est bien sûr un des secteurs où le centre est indis-

pensable. Mais la Russie a la possibilité et l'obligation de donner son avis, sans remplacer le centre dans les négociations. Je pense que les idées que j'ai avancées seront prises en compte par le centre. Elles vont dans le même sens : par exemple, sur le traité START, qui prévoit une réduction de 40 % des têtes de missites à longue portée. M. Gorbatchev a proposé de passer à 50 % et nous, à 60 %. Nous voulons aussi suivre M. Bush dans son souci de changements qualitatifs visant la stabilité, par exemple dans le développement des sys-

- Vous êtes le seul, parmi les representants de Républiques en visite à Paris, à occuper les

 Des municipalités proposent la suppression de la fête du 7 novem-bre. – Les municipalités de Moseou et de Saint-Pétersbourg ont proposé, vendredi i i octobre, de supprimer la Fête de la Révolution dn 7 novembre: Moscou propose de déplacer les jours fériés des 7 et 8 novembre aux 30 et 31 décembre, tandis que Saint-Pétersbourg suggère de faire du 7 novembre ia fête du nouveau nom de Leningrad. - (AFP, Reu-

a GÉORGIE : deux morts en Ossétie. - Deux personnes ont été locaux de l'ambassade soviéti-que. Est-ce encore la Russie qui veut hériter des structures de l'Union?

- Non, bien sûr, il faut que l'ambassade de l'Union soit ouverte à toutes les Républiques. Et nous o'avons pes d'ambassa-deurs de Russie. Le président Gorbatchev a une stature internatio Je pense que nous serons tous, en Russie, d'accord sur un point : une Russie forte, qui devienne un partenaire attrayant pour les autres Républiques, est la scule chance de construire une nouvelle Union, 'sujourd'hui tous chercbent à

SOPHIE SHIHAB

dredi 11 octobre, à Tskbinvali, chef-lieu de l'Ossétie du Sud, lors d'échanges de tirs entre Géorgiens et Ossètes, a rapporté l'agence Tass. - (AFP.)

☐ Un camion pour Saint-Pétersbourg. - L'association des artistes russes de Paris prévoit d'envoyer, à la mi-novembre, un camion chargé de vêtements, vivres, médi-caments et jouets aux enfants de Saint-Pétersbourg. Les dons et chèques sont recueillis par l'associa-tion à l'ordre de l'opération «Court-eircuit», 36, rue Saint-Maur, 75011 Paris, tel, : 42-51-48-19.

### Ralliement au projet de traité économique

Rien n'est dit, par exemple, sur l'evenir du KGB russe, qui, entre-temps, a repris une bonne part des artibutions du grand frère déchu sur le territoire de la fédération de

Le Conseil d'Etat n'a consacré qu'une petite partie de son temps à cette « réorganisation » radicale, mais sans surprisc. Ce qu'on attendsit d'abord de lui, et ce qui s essentiellement retenu l'attention des médias soviétiques, c'est qu'il prenne position sur le projet de traité économique, parapbé dix jours plus tôt à Alma-Ata, mais furieusement attaqué entre-temps par une série de responsables

On craignait donc que les choses ne se passent plutôt mai, mais M. Boris Eltsine, revenu tout bronzé de ses vacances sur les bords de la mer Noire, a beureuse ment surpris les partisans du traité: mertant apparemment un terme à la cacophonie créée par ses multiples conseillers, il a annoncé que la Russie était décidée à signer le texte d'ici an 15

Les dirigeants des neuf autres Républiques qui ont participé au Conseil (Azerbaīdjan, Arménie, Tadjikistan, Turkménie, Ouzbekis tan et Ukraine) ont pris le même engagement, ce qui, pour certaines d'entre elles, peut paraître surprenant. La veille encore, le président kirgbize. M. Askar Akaiev, se compte de « Sir Grigori Jorlinsky ». le père du projet, coupable de vouloir « ressusciter sous d'outres otours les organes de l'empire ».

#### Un «oui» en forme de « oui mais »

En fait, au-delà de cette décla-ration d'intention (à laquelle n'ont donc pas souscrit, en plus des trois pays baltes, la Géorgie et la Mol-davie), l'svenir de ce traité reste un peu brumeux : d'abord parce que le «oui» de M. Boris Elssine ssemble fort à un «oui mais». La Russie, a-t-il expliqué, signera d'ici au 15 octobre, mais il faudra aupersvant que tous les points particuliers laissés en suspens par le projet de traité soient l'objet

> Le Monde EDITIONS Une histoire la démocratie en Europe sous la direction de

Antoine de Baecque EN VENTE EN LIBRAIRIE question sont au nombre de dixsept, et certains touchent des protion de la dette. Peut-on raisonnadifficultés en quetre jours?

tions concernant la subordination des banques des diverses républi-

#### M. Gorbatchev: «Nous perdons du temps»

D'autres dirigeants ont eux aussi formulé des réserves : l'Azerbaldjasigner quoi que ce soit tant qu'elle serait l'objet d'une « agression affirmé leur désir de signer le traité à très court terme, ils ont également fait savoir qu'ils décide-

M. Eltsine a d'ailleurs ajouté d'autres conditions : il soubaite que soient réexaminées les disposiques à la Banque centrale. Il veut aussi que « cesse le finoncement des orgones économiques qui ne sont pas prévus par le traité».

d'un accord. Or, les points en nes aussi ardus que la répartiblement espérer aplanir toutes ces

Un numéro spécial des « Dossiers et documents du Monde »

L'URSS, de la perestroika

à l'après-communisme

Quand, peu de temps après lui a porté un coup fatal. Il a

Moutalibov a fait savoir que sa République se refuserait à généralisée » (de la port des Armè-niens du Haut-Karabakh). De plus, si les participants à la réuaion ont

son arrivéa au pouvoir en

1985 Mikhail Gorbatchev lanca

la politiqua de perestrolka at de

glasnost, il s'agit pour lui de

réformer le communisme, d'en

améliorar las parformaneas.

d'en effacer les traits les plus

barbares at tas pius rétro-

grades, sans mettre en causa

les fondemants du système.

Las contradictions de cetta

réforme impossible ont provo-

qué, pandent six ens. des

ébranlamanta suceassifs qui

ont, chaque fois, obligé le pré-

sident de l'URSS à aller plus

loin qua ses intentions procla-

Léniniste affiché, Mikhail Gor-

batchev e appliqué avec brio

une maxima de son maître :

e Un pas en avant, deux pas en

arrièra ». Il se dit communiste

quand il scie les bases de l'om-

nipotence du parti ; il pleide

pour le démocratie quend il

envoie les troupes spéciales à

Ce jeu de bascula avait

épuiaé sea affats quand le

putsch d'août 1991 e éclaté.

Famenté pour sauver le sys-

tème, le complot maladroit des nostalgiques du communisme

l'assaut du Parlement lituanien

devrait être soumis à ratification... M. Mikbail Gorbatchev avait ouvert la séance en des termes

patience du pays était à bout », que «l'on perdait du temps», qu'il y avait «des tentatives pour opposer entre eux les membres du Conseil d'Etat et susciter la méfiance». Et il avait aussi souligné que tout cela ne passait pas înaperçu aux yeux des « partenaires etrangers ».

En apparence, son appel a rété entendu et le Conseil a fait ce que l'on attendait de lui. A moins qu'il n'ait surtout fait en sorte, par le bisis d'une proclamation de bonnes intentions, de rassurer l'opinion et «les partenaires étrangers », quitte à gommer les désac cords profonds qui risquent de

Pour le reste, le Conseit a adopté sans difficulté des dispositions concernant t'approvisinane ment alimentaire des Républiques pour l'hiver prochain et pour l'sunée 1992. Quant an traité d'union politique entre les «Etous souverains », les dirigeants des Républiques se sont accorde dix jours pour donner leur appréciation sur projet publié par les services de M. Gorbatchev.

mis eu jour ce que les démo-

cratas soviétiques savaiant

dapuis longtamps, mals que

Mikhail Gorbatchev, élevé dans

le sérail, ne pouvait pas admet-

tre : la seule réforma possible

du système soviétique, c'est sa

destruction. Celle-ci passe par

niste, la dissolution des institu-

tiona steliniannas, la fin de

l'empire et le ravanche das

publiés dans la quotidien et de

nouveaux points de vue, la bro-

chura du Monda retraca la

meturation d'una révolution,

brusquement eccélérée per la

tentative de putsch, le passage

du stalino-brejnévisma à

l'après-communisme, y compris

dans les reletions Internetio-

nales. La question de savoir si

cet après-communisme sare

synonyma de démocratie est

▶ Numéro spécial de « Dos-

eiere et documents du

Monde a, nouvella édition octobre 1991, 114 pages,

e autre histoire.

Réuniasant dea artictas

nationalités...

JAN KRAUZE

raient ultérieurement de la date à laquelle le texte en question

réapparaître très rapidement.

dredi 11 octobre, les travaux du congrès, conservateur de Blackpool, Le premier ministre est, dans une large mesure, parvenu à imposer son autorité sur un parti encore profondément marqué par le « règne » de M- Thatcher, II s'est présenté comme un homme de caractère qui, notamment sur l'Europe. tiendra bon : il n'est pas question, a-t-il dit, d'imposer une

BLACKPOOL

monnaie unique à la Grande-

de notre envoyé spécial

L'ère de « Maggie » étant définitivement achevee, M. John Major s'est efforce, vendredi 11 octobre. de démontrer que la confiance qui a été placée en lui il y a moins d'un an, lorsque les conservateurs ont commis cette sorte de parri-

B AUTRICHE : huit tombes juives profances à Vienne. - Huit tombes juives ont été profances, dans la nuit du mercredi 9 au jeudi 10 octobre, dans le cimetière central de Vienne. Selon la police, « les tombes ont été complètemen détruites, les cercueils fracassés et les vandales ont dispersé les squelettes et les crânes dans lo partie juive du cimetière». Plus de vingt-cinq actes de profanation ont été perpétrés cette année dans la par-tie juive de ce cimetière. La consmunauté juive n'exclut pas que la profanation soit en rapport avec la visite à Vienne, depuis mercredi de M. Teddy Kollek, maire de Jérusalem, originaire de la capitale autrichienne. - (AFP.)

n NORVEGE : démission du chel du contre-espionnage. - Le chef des services de renseignement norvégiens, M. Svein Urdal, a démissionné de ses fonctions, vendredi 11 octobre, pour avoir laissé des agents du contre espionnage israélien participer à l'interrogatoire de Palestiniens qui demandaient asile en Norvège. M. Urdal avait admis, le 18 septembre dernier, que des agents du Mossad, présentés comme « des-experts norvegiens en langue arabe versés dans ce type d'enquétes », avaient assisté la police narvégienne au printemps dernier, lors de l'interrogatoire de neuf Palestiniens affirmant avoir fait défection de l'OLP. L'arrivée de ces Palestiniens en Norvège, en pleine guerre du Golfe, avait alarmé la police norvégienne nu moment où l'Europe craignait des attaques terroristes en Occident pour le compte de l'Irak. - (AFP.)

GRANDE-BRETAGNE : la fin du congrès conservateur de Blackpool

### «Une monnaie unique ne peut pas nous être imposée»

déclare M. Major

M= Thatcher, n'était pas imméritée. Il a énuméré les crises extérieures qui se sont succédé depuis son entrée en fonctions (la guerre du Golfe, le démembrement de l'Europe de l'Est. les remous autour de l'intégration euro-péenne), pour souligner qu'à cha-que fois il avait fait front. S'agis-sant de la situation économique, l'annonce, le jour même, d'un indice d'inflation de 4,1 % en sep tembre (le plus bas giveau depuis trois ans), tombait à pic pour sou-tenir les affirmations du premier ministre sur la reprise économi-

Le passage le plus faible de l'in-tervention de M. Major était sans doute sa vision, attendue, des « années 90 » : la « chorte des citoyens » qui constitue la plate-forme électorale du Parti conservateur relève quelque peu d'un catalogne de boones intections. M. Major a résumé ce programme par un slogan: «Le pouvoir de choisir, le droit de posséder.» Se présentant comme le défenseur de vertus et de valeurs « ordinaires », il s rappelé ses origines sociales bumbles (il est né dans un quartier pauvre de Brixton) pour glorifier cette Grande-Bretagne qui, grâce su Parti conservateur, donne à chacun ses chances.

Avec le style modeste qui lui est propre, il s abondamment usé du registre d'un premier ministre proche des gens et de leurs pro-blèmes. Sorti à seize ans du systeme scolaire, M. Major s'est moqué de lui-même - « on n'o jamais tant écrit sur si peus - pour défendre une éducation « de base », fort éloignée des « théories Sensible à la situation de ceux

qui sont à la recherche d'un emploi — « je sais ce qu'ils ressen-tent, je a ai jamais oublié, et je n'oublierai jamais », —, il s'est cependant borné à constater que le chômage augmente. Ferme face à la violence qui a récemment enflammé plusieurs villes de Grande-Bretagne, le premier ministre e aussi reponda evec détermination à la campagne lan-cée par le Parti travailliste à propos de la privatisation du Service

selon le Labour, par les conserva-teurs. M. Major a réaffirmé que les principes de base du NHS (notamment la gratuité) scront pré-servés et qu'il n'était pas question de privatiser celui-ci:

#### Une « perspective incertaine »

Mais c'est l'Europe - ou s'excree la surenebère nationaliste de M= Thatcher - qui a représenté le point fort de ce discours. M. Major a souhaité « une plus grande union entre Etats, pas une fusion fedérale d'Etats. Quelques uns de nos partenoires, j'en oi peur, sont davantage prets à élabo-rer de nouvelles règles qu'à les conserver, a souligné le premier ministre. Nous avons besoin d'un système qui puisse répondre effecti-vement à ceux qui se prétendent bons Européens mais qui détour-nent les camions (1) ou entravent

M. Major a estimé que la monnaie unique européenne constitue. « au mieux, une perspective incer-taine». « Tout traité, a-t-il dit, doit prévoir la possibilité qu'une décision séparée soit prise - pas main-tenant, mais à une date juture, par le gouvernement et le Parlement britanniques. Une monnaie unique ne pesti pas nous être imposée. Et je n'accepterai pas un traité qui voudrait nous imposer une monnaie unique, à quelque date que ce SOLL »

« En oucune circonstonce, a continue M. Major, ni maintenant ni à Maastricht, un gouvernement conservoteur n'obandonnero le droit de prendre des décisions cruciales à propos de notre sécurité, de notre politique étrongère et de notre défense » C'est pourquoi le premier ministre ne pent pas garantir » que les négocietions européennes vont aboutir, pnis-qu'il s'agit de placer « les intérêts de notre pays avant un accord ».

LAURENT ZECCHINI (t) Il s'agit d'une allusion à l'attaque d'un camion britannique transportant de la viande de mouton, par des agriculteurs français, fin septembre 1990.

Le Monde EDITIONS

### Les échos de la mémoire

Tabous et enseignement de la Seconde guerre mondiale Georges Kantin et Gilles Manceron

> Préface de Claude Julien EN VENTE EN LIBRAIRIE

### **EUROPE**

#### YOUGOSLAVIE

### Incertitudes sur les modalités du cessez-le-feu en Croatie

collègiale yougoslave, qui s'était emparé du pouvoir eu début du mois en décrétant le « danger de guerre imminent», s'est opposé, vendradi 11 octobre, à l'évacuation de l'armée yougoslave de Croatie. Dans la matinée, le ministère fédéral de la défense evait démenti les déclarations du ministre néarlandaia des effairea étrangèrea, M. Hens Van den Broek, selon lesquelles le retrait progressif de l'armée fédérale de la Croatie avait été décidé lors de la réunion de jeudi à La Haye. Samedi, le cessez-le-feu semblait à peu près respecté, aeuf à Osijek et è Vukovar, en Slavonie. BELGRADE

#### de notre correspondante

e Aucun accord n'a été signé jeudi 10 octobre à La Haye », affirmaient, vendredi, les autorités militaires à Belgrade. Propos protagonistes yougoslaves (les pré-sidents croate et serbe et le ministre fédéral de la défense, le général Kadijevie) présents dans la capi-tale aécriandaise o avaient lémenti les propos de M. Van den Brock. Aucun accord o'avait alors été signé en bonne et due forme, maia il existait, semble-t-il, oo

La Serbie vent que « tous les Serbes vivent dans un même Etat » et elle entend protéger - avec l'aide de l'armée fédérale - les Serbes de Croatie qui sont, selon elle, menacés de « génocide par le régime fasciste et sanguinaire de Zagreb ». Au leodemaio de la sécession de la Croatie, il était donc surprenant que les dirigeants serbes acceptent aussi facilement, à La Haye, que l'armée yougoslave se retire de l'ensemble du terri-toire croate. Les décisions prises, rendredi, par le bloc serbe de la présidence yougoslave témoignent d'un certain malentendu...

La présidence collégiale réduite la Serbie, son allie le Monténégro et les deux provinces autonomes serbes, la Voivodine et le Kosovo

toires de Croatie où vivent des Serbes car cette mesure les expose-rait à un danger de liquidation physique ». C'est pourq aoi elle estime que e les forces armées fédérales doivent rester sur les terri-toires qu'elles occupent actuelle-ment tant que la crise yougoslave n'aura pus été réglée politique-ment». Dans l'attente d'une solution, l'armée yougosiave respectera la trêve, à condition que les forces eroates lèveat le blaeus des casernes et des bâtiments militaires et permettent le regroupe-ment des unités fédérales. Le cas échéant, la présidence ordonnera l'usage de la force.

Concernant la sécession de la Slovénie et de la Croatie, le bloc serbe de la présidence estime que ce sont e des actes illégaux (...) qui portent atteinte à l'intégrité territo-riale de la fédération youvoslave et remettent en question ses frontières internationales ». Il menace ouvertement la communauté internationale en cas de reconnaissance des Républiques sécessionaistes : e Toute tentative de reconnaissance des proclomations d'indépendance de la Slovènie et de la Croatie sera considérée comme une ingérence flagronte dans les affaires inté-rieures de la Yougoslavie, comme un acte dirigé contre son autorité territoriale (...). Dans ce cas, la Yougoslovie emploiera tous les moyens dont elle dispose. » De plus, il précise que la reconnais-sance de la Slovénie et de la Croa-tie représentera une violation de la

D Les représentants de la minorité serhe de Croatie à Paris. -M. Heori Wijaaendts, ambassadeur des Pays-Bas en France et coordonnateur des trois groupes de travail de la conférence de La Haye sur la Yougoslavie, devait s'entretenir, samedi 12 octobre à Paris, avec des représentants de la minorité sorbe de Croatie. Ceux-ci seraient MM. Milan Basic et Gordan Hadjic, respectivement « chefs de gouvernement» de la Krajina (arrière pays dalmate) et de la Slavonie, Baranja et Srem occidental.

la légitimité de la République du Kosovo. – Le président albanais, M. Ramiz Alia, a reconnu, mer-credi 9 octobre, la légitimité de la

Charte des Natinns unies, des accords de Helsinki et de toutes les eoaveations iaternationales concernant l'intangibilité des fron-tières : « Ces actes unilatéraux et leur reconnaissance risquent d'ag-graver encore plus la situation, d'ouvrir de nouvenux foyers de crise et d'entraîner le pays dans le choos et dans lo guerre civile

#### Le respect du moratoire

La présidence snuligne encore que le droit des peuples à disposer d'eux-mêmes et le redécoupage des froatières doiveat être négociés froatières doiveat être négociés dans le cadre de la Constitutioa yongoslave et ae peuvent, en aucun cas, être décidés unilatéralement, au détriment des autres peuples qui vivent dans les Républiques sécessionnistes. Seloa le bloc serbe de la direction collégiale, la sécession de la Slovènie et de la Croatie empêche le boa déroulement de la conférence de paix sur la Yougoslavie puisqu'elle anticipe le dénonement de la crise. Elle juge, par conséquent, « indispensable que les deux Républiques sécessionnistes respectent le moratoire sur lo mise en œuvre de leur toire sur lo mise en œuvre de leur déclaration d'indépendance pendant toute la durée de la conférence». Depuis l'expiration du moratoire de trois mois obtenu par la troika européenne, le 7 juillet dernier à Brioni, la Serbie réclame sa proro-

#### FLORENCE HARTMANN

République du Kosovo, proclamée par les Albanais de cette proviace yougoslave sous tutelle serbe an lendemaio d'ua référendum clandestin sur son indépendance. Dans uo message adressé à M. Iljaz Ramajli, président de l'Assemblée du Kosovo, M. Alia « solue ou nom du peuple olbanais les résul-tats positifs du référendum qui o proclame la République du Kosovo, Etat-souverain; uyant le droit d'être un élément constitutif de la communauté des Etats de Yougoslavies. Selon les résultats de la commission électorale du Kosovo, et anaoncés par ATA à Tirana. 99,87 % des 914 502 votants se sont proconcés pour la souveraineté du Kosovo. - (AFP.)

### Les ambitions de M. Petre Roman

#### Suite de la première page

Façon de parler, bien entendu, puisque M. Theodor Stolojan, ancien ministre des finances du gouvernement Roman, est l'ua de ses proches et que c'est Petre Roman lui-même qui a avancé son

La stratégie immédiate de M. Roman consiste donc, d'abord, à garder le contrôle du gouvernement. Il ne va cependant pas y placer ses premiers lieutenants, en particulier M. Adrian Severin, jusqu'ici vice premier ministre et qui passe pour le véritable moteur de la réforme économique : « Leur role politique est trop important, explique-t-il, je les garde en réserve pour préparer avec moi le prochain

#### La docilité de M. Stolojan

Façon de parler, encore une fois, puisque le président Iliescu était catégoriquement opposé à ce que M. Severin fasse partie du gouvernement Stolojan. Mais, loin province de la company de présenter la «mise en réserve» de M. Severin comme une conces-sion à M. Iliescu, M. Petre Roman s'empresse d'ajouter : « C'est plutôt que je veux le préserver de l'érasion que va subir ce gouvernement.»

L'échec du gouvernement Stolo-jan fait donc partie, visiblement, des scenarios de M. Roman dans l'aptique d'un retnur aux affaires. Ce nouveau premier ministre, un homme austère qui déclare ouver-tement n'avoir auctoe ambitioa politique et ne fait pas mystère du peu d'enthousiasme que lui inspire sa nomination, a, selon M. Petre Roman, une donble mission : Roman, une donce dissolute de Réaliser la conversibilité du leu et commencer les privatisations. S'il le fuit, celu veut dire que lu réforme continue. Sinon, il la clairement dit, son rôle s'arrêtera là. Il ne fera nucun compromis papu-liue.

D'une doeilité exemplaire, M. Stolojan vient d'ailleurs d'admettre, dans un entretien à l'agence Tass, que l'uae de ses principales tâches serait de « préparer le terrain» pour le gouver-nement qui sera formé après les élections, vraisemblablement début 1992, et que M. Roman souhaite

Mais e'est peut-être aller un peu vite en besogne car, pour l'heure, les négociations sur la formation da goavernement Stolojan piétiaent: l'opposition trouve les pré-tentions du FSN excessives, certaias s'étoanant de voir taias s'étoanant de voir M. Roman prendre une part aussi importante à ces pourparlers et M. Stolojan se taire. Quant aux professions de foi pour la poursuite des réfurmes, elles sont contredites par l'une des dernières mesures prises par le gouverne-ment Roman, le 8 octobre : le gel des prix, jusqu'en avril prochain, des produits alimentaires, les seuls à avoir échappé jusqu'ici à la libé-ralisation des prix.

#### Rénover le Front do salut

Autre volet de la stratégie de M. Roman: rénover le FSN, « le parti » eomme il dit, dont il parti » comme il dit, dont il reconnait que la base est « très hèterogène », « lui faire adopter un programme politique abandonnant toute référence à l'idéologie marxiste, peut-être changer de nom », le purger des « anciens de l'appareil ». Cela va de pair avec la dénonciation des « anciennes structures »; pour l'instant, les rares têtes que M. Roman ait osé demander – le président du Sénat demander - le président du Sénat et le chef du SRI, l'héritier de la Securitate - soat loujours en

Le président lliescu pourrait-il être classé parmi ces « anciens de l'appareil »? Dans l'entourage de M. Roman, on fait voloatiers savmir que les relations entre les

deux bommes sont devenues exécrables. Mais, fidèle à sa tactique de menager la ebèvre et le chou. M. Roman se garde de toute attaque frontale : « Je dois être honnete, dit-il au sujet de M. Uicseu, depuis la formatian de mon gouvernement, dans les moments difficiles de l'introduction des réformes, il a pris position en faveur de la réforme.»

Etonnante indulgence pour un bomme qu'il accusait dix juurs plus tôt de l'avoir « sacrissé » ... «Il y n eu plusieurs épisodes dans nos relations, puursuit alurs M. Petre Roman. J'espère ne pas avoir à le regretter. Le pays a besoin de stabilité actuellement. [M. Iliescu] est utile là nu il est. Moi, je ne veux pas le trucher au delà de ce que j'ai dit jusqu'ici.»

Quant à le remplacer à la tête de l'Etat, M. Roman préfère aborder la question autrement : dans le régime actuel roumain, « le chef de l'exécutif, c'est le premier ministre. Donc mon rôle, c'est de me réserver pour le poste de premier minis-tre ». Un éventuel « ticket » Roman-président, Severin-premier ministre a'est donc « pas réaliste pour le moment ». Pour le momeat? « Pour le moment ». répète M. Romsn...

Lui qui hésitait à ne plus se dire marxiste après la révulution de 1989, lui qui a fait campagne aux côtés de M. Iliescu en mai 1990. lui qui soutenait à la même épo-que que l'organisation nitra-natio-naliste Vatra Romanescea était honorable, lui qui s'est abstenu de dénoncer la première interventinn des mineurs l'an dernier, professe aujourd'hn; un anti-communisme

Le gouvernement français, l'un des rares d'Occident à s'inquieter encore du sort de la Roumanie, avait placé quelque espoir en M. Roman, qui s'emploie à l'en-tretenir par tous les canaux médiatiques et diplomatiques possibles. Mais le désert politique roumain et la faiblesse de l'apposition jouent davantage en sa faveur que ses propres plaidoyers, trujuurs

emprunts d'ambiguité. SYLVIE KAUFFMANN

NOUVEAU PS/1 386 SX JAMAIS LA PUISSANCE N'A ÉTÉ AUSSI ACCESSIBLE

Le Monde Distanche 13 - Lundi 14 octobre 1991 5



vec le nouveau et puissant APS/1 386 SX d'IBM, vous accédez tout de suite à l'informatique. Rapidement, facilement et pour longtemps. Car ses possibilités vont vous mener très loin, comme aucun micro de ce prix-là ne l'avait fait jusqu'à présent. Avec le nouveau micro PS/1 d'IBM, vous entrez dans le monde de l'informatique par la grande porte.

#### Micro PS/1 IBM. Cinq minutes et vous êtes dans le coup.

Pour en savair plus, appelez le Point répanse IBM : 05.03.03.03 ou consultez votre Minitel : 3616 IBM.



a,
nti
ssi
les
ne
its.
uirit
ce.
les
at

urs de

les

NO.

s'agir de savoir qui rait quei précisément à la préparation de la session dominicale de ce counité. A propos des pays de l'Est européen.

Le Monde NITIATIVES

Le Monde des Juristes Le Monde de la Fonction Commerciale

uco riesources fiumaines

### Net regain de tension à l'approche de la conférence de paix

de notre correspondant

« Vous verrez, à mesure que nous approchons de la fin du mois, les extremistes, et ceux qui rejettent la paix, nrultiplieront les actions pour la saboter. » S'exprimant jeudi velle tournée au Proche-Orient paur préparer la conférence de paix, le scerétaire d'Etat américaia. M. James Baker, qui s'appuyait sur des renseignements que l'on sup-pose privilégiés, ignorait sans doute que, vingt-quatre heures à peine après son avertissement, l'acte, apparemment isolé, d'un Palestinien allait coûter la vie à deux conscrits

Le meurtrier, âgé de vingt-cinq ans, a déclaré, selon la police, qu'il voulait tuer des soldats pour «ven-ger» la fusillade de l'esplanade des Mosquées à Jérusalem au cours delaquelle, quasiment à la même date l'an dernier, dix-sept Palestinions avaiont été ahattus par la police et plus d'une centaine blessés. On a également relevé que le meurtrier est originaire d'un village nommé Kibya, en Cisjordanie occupéc, et que ce village fut le théâtre, il y a plus d'une trentaine d'années, d'un des plus horribles massacres jamais commis par l'armée israé-lienne; une cinquantaine de mai-sons avaient été dynamitées avec leurs occupants à l'intérieur; plus de soixante-dix innocents avaient péri. Vengeance, représailles, contre-représailles? Cette opération de l'ar-mée faisait suite à l'assassinat d'une mère de famille juive et de ses deux

Le cruel engrenage proche-orien-tal est enclenché depuis longtemps, et, selon les périodes, il fait plus ou moins de victimes. Le meurtrier de vendredi matin, à Tel-Aviv, a, semble-t-ii, agi de son propre chef. Il a camion qu'il avait volé la veille à son emplayeur istaélien, sur un groupe de soldats qui faisaient de l'auto-stop près d'une des plus grandes bases militaires du pays (nos dernières éditions). Deux conscrits ont été tués sur le coup et onze autres blessés, dont trois sont dans un état sérieux. Le Palestinien a été poursuivi par des civils, rattrapé et remis à la police. Le pre-mier ministre, M. Itzhak Shamir, a déploré « ret acte cruel » et indiqué

Nul ne sait ce que le chef du gouvernement entend par cette vague menace. Le fait est qu'entre

gouvernement, nnt occupé un quartier arabe de Jérusalem-est tle Monde du 10 octobre), le survoi de plusieurs pays arabes, la semaine dernière, par l'aviation israélienne, et la mort de plusieurs jeunes militants de l'intifada tués par les forces de sécurité ces derniers jours, dans les territoires occupés, une atmosphère de tension paraît s'installer, à moins de trois semaines de la conférence de paix que Washington veut convoquer pour la fin du mois

> Attaque préventive ?

Depuis jeudi 10 octnhre, à la suite de mystérieuses fuites, publiées dans le Washington Times, largement reprises et développées par la presse israélienne vendredi, on craindrait de surcroît une prochaine intervention militaire israélienne en mer. D'après les journaux, un cargo nord-coréen chargé de missiles balistiques Seud, à destination de la Syrie, croiserait actuellement dans l'océan Indien et se dirigerait vers la mer Rouge, puis la Méditerranée où une opération israélienne pourrait être tentée. Les missiles en question, dont la portée est de 500 à 800 kilomètres, constitueraient la seconde livraison d'un contrat passé

Selon M. Baker

### Damas a formulé des réserves sur le programme des entretiens

sur certains entretiens qu'elle pourrait avoir avec Israël dans le cadre d'une conférence de paix au Proche-Orient, a indiqué, vendredi II octobre, M. James Baker.

Le secrétaire d'Etat américain réagissait à des articles de presse parus le même jour selon lesquels la Syric a informé Washington qu'elle ne participerait pas aux discussions multilatérales qui sont prévues sur des sujets d'intérêt régional, tels que l'eau, le développement économique et le contrôle des armements. « Je pense que Damas a certaines réserves sur le calendrier de ces entretiens. Mais je n'ai pas entendu dire que la Syrie ne souhaitait pas y participer quelles que soient les circonslances », a ajouté le secrétaire d'Etat. Il a également souligné que

La Syric a cimis des « réserves » d'autres pays arabes lui ont fait part de leur intérêt pour les entretiens multilatéraux et bilatéraux prévus dans le cadre de la conférence de paix. Auparavant, le porte-parole du département d'Etat, Me Margaret Tntwiler, avait relevé des « erreurs factuelles » dans un article du New York Times sur cette affaire.

entre la Corée du Nord et Damas

Cette affaire inquiête fort le gouver-nement de Jérusalem depuis plu-

américains qui ont fourni l'informa-

tion an Washington Times - pro-bablement dans le but de dissuader

les Israéliens de passer à l'attaque,

le Pentagone aumit détecté, ces der-

niers jours, une activité inhabituelle

des vedettes de la marine israé-

lienne en Méditerranée. Mais, poli-

tiquement, a fait valoir un analyste

militaire de Washington, M. Mike Eisenstadt, une opération des Israé-

liens pour détruire le chargement d'un batiment non arabe n'aurait pas le même poids, ni les mêmes

conséquences, qu'une attaque

directe contre l'un des voisins de

Vendredi II octobre, le ministère

israélien de la défense se refusait à

ennfirmer ou à infirmer ces infor-

mations. Dans l'après-midi, s'expri-mant en public, devant un auditoire

de juiss américains en visite, le pre-

mier ministre, M. Shamir, avait

déclaré que son pays se préparait sérieusement aux négociations qui s'annoncent avec les voisins d'Israël.

Il avait ajouté : « Mais nous n'entre

rons dans aucun processus (de paix)

aveuglément. Nous ne prendrons pas

le risque de mettre en danger notre sécurité et celle de nos populations.»

PATRICE CLAUDE

l'Etat hébren.

M. Baker a rencontré une nouvelle fois à Washington la délégation des Palestiniens des territoires occunés avec laquelle il avait déià eu des entretiens jeudi. A l'issue de cette rencontre, un responsable du département d'Etat a déclaré sous couvert de l'anonymat qu'il était d'accord avec M. Fayçal Husscini « pour estimer que des progrès avaient été accomplis ». - (AFP.)

### **ASIE**

JAPON: la succession de M. Kaifu

### M. Miyazawa est pratiquement assuré de devenir premier ministre

La décision prise la vendredi 11 octobre par la principal clan du Parti libéral démocrate (PLD, au pouvoir depuis trente-six ans) de soutenir, pour le poste de prénident de le formation, la candidature de l'ancien ministre des financas, M. Kilchi Miyazawa, âgé da soixente-douze ann, falt da celui-cl la virtuel successeur de M. Toshiki Kaifu comme chef du gouvernement japonais. La décision doit être ecquise formallement la

Las daux autres candidats, MM. Michio Watanabe et Hiroshi Mitsuzuka, reportent désormais leurs maigres espoirs sur la base du parti - qui désigna 101 « grands électeurs » pour perticiper au scrutin aux côtés das 395 perlementaires du PLD. Un homme de l'ombre, M. Shin Kanemaru, homme-clé du puissant « clan Takeshita », e été le grend ertisen de cetta manœuvre politique.

**TOKYO** 

de notre correspondant

Les manœuvres auxquelles donne lieu la désignation du successeur de M. Kaïfu sont une nouvelle issustration d'un jeu de pou-voir japonais où les arbitrages de coulisses, plus que les platesformes politiques, sont déterminants. Ce jeu est mené par les caciques du parti gouvernemental PLD et orchestré par un vieux «faiseur de roi»: M. Shin Kane-

A soixante-dix-sept ans, ce familier des coulisses de la politique nippone est considéré - depuis le retrait, au milieu des années 80, de l'autre grand «shogun de l'om-bre» que fut l'ex-premier ministre Tanaka dont il est l'émule comme l'bomme politique le plus nfluent du Japon.

M. Kanemaru vient de ennfirmer son rôle ca décidant, puis en faisant endosser cette décision par le plus puissant clan du Parti libéral démocrate, celui de l'ex-premier ministre Noboru Takeshita (qui contrôle 106 sièges de parlementaires sur 395) que le prochain chef du gouvernement scrait

M. Miyazawa. Après avoir soutenu la candidature de M. Ichiro Ozawa, «jeune turc» du PLD -avec surtout, semble-t-il, l'idée de mettre an vedetta celni dont il entend faire son successeur -M. Kancmaru a joué la carte

> Derrière le rideau

Les deux hommes n'ont guère d'affinités. Mais M. Kanemaru sait faire taire ses antipathies lorsque des intérêts de pouvoir sont en jeu. Le soutien à M. Miyazawa se «paiera» vraisemblablement d'une mainmise quasi complète da clan Takeshita sur l'appareit da PLD.

Bien qu'il n'occupe pas de fonc-tion gouvernementale, M. Kanemaru a une stature politique sans commune mesure avec ses homologues : rarement fut mieux illustré l'adage seion lequel, au Japon, l'homme qui est au premier plan n'est pas celui qui exerce le pou-voir. M. Kanemaru se situe dans la grande tradition des kuromaku (manipulateurs derrière le rideau) dn théâtre de poupées bunraku C'est là un jeu auquel il s'est déjà livré, sans grands égards, avec M. Kaifu; mentor du faible pre-mler ministre, il tirait les ficelles du pouvoir. Lorsqu'il les coupa, la « marionnette » Kaifu, maigré sa popularité, tomba en quelques

M. Kanemaru a l'assurance ironique des hommes qui, selon le mot du commentateur politique Masaya Ito, « savent créer le pou-voir ». Le nez fort, une carrure puissante, la nuque droite sur un con de taureau, le cheveu blanc coupé ras : malgré son air de bouledogue, M. Kanemaru est un maître du compromis. Il parle avec une franchise détachée, cynique, faisant preuve, en privé, d'un humour acide: parfois: décentant.

Il a été vite conau dans la politique nippone comme un abat-tant». Ce fils de fabricant de saké de la région de Yamanashi devenu lui-même homme d'affaires avant d'entrer en politique en 1958, ne dégagea-t-il pas, en judoka che-vronné, le président de la chambre des députés assailli par les opposants lorsque fut adoptée de force en juin 1960 la reconduction du traité da sécurité avec les Etats-

Aujourd'hui, M. Kanemaru joue moins des coudes que d'un pou-voir feutré. Actionnant les

t06 élus de la faction Takeshita, il est l'arbitre de toutes les grandes décisions. La « neutralisation » temporaire des caciques du Parti libéral démocrate ( MM. Abe décédé en mai, - Miyasawa, Nakasone et Takeshita, tous impliqués dans le scandale Recruit) a renforce sa position d'arbitre. M. Kanemaru, trop prudent pour toucher à ce qui pourrait être dan-gereux, est sorti indemne du scan-

Son pouvoir repose sur plusieurs éléments : il est tout d'abord an point de convergence des réseaux des deux plus importants lobbies politico-financiers japonais dits d'« intérêts spéciaux » (la construction et les télécommunications), constitués lorsqu'il était ministre de ces secteurs. De la présidence de la commission pariementaire chargée de la procédure des débats, il a en outre conservé des liens solides avec l'opposition; pour les socialistes, cet adversaire politique est aussi un homme de

#### Ballons d'essai

M. Kanemacu est d'autant plus en position d'arbitrer que l'on saitdans les rangs conservateurs qu'il n'a pas l'ambition de devenir premier ministre. En coulisses, il a pris des initiatives diplomatiques: chef du lobby taïwanais au Japon, il ne se rendit pas moins l'an der-nier en Chine, scellant les retrouvailles après le massacre de Tiananmen. Puis, il alla ca Corée du Nord où il promit à M. Kim IIsung des réparations couvrant la période de colonisation nippone et au-delà - un engagement qui souleva des tempêtes à Tokyo mais débloqua les rapports avec Pyongyang.

M. Kanemary est l'homme des «ballons d'essai». C'est ainsi qu'il lança l'idée de l'erachats par le Japon de deux des quatres îles de l'archipel des Kouriles occupées par les Soviétiques : une « boutade» qui est en train de devenir la base de la politique avec l'URSS. Lora de son soixantequinzième anniversaire, M. Kanemaru a déclaré qu'il devait se préparer à disparaître du monde politique « telle la fumée ». C'est néanmoins encore lui qui souffle sur le feul

PHILIPPE PONS

2 :

....

211

k ...

A une semaine des élections législatives

### L'aviation turque a effectué de nouveaux raids en territoire irakien contre les «séparatistes kurdes»

**ANKARA** 

de notre correspondante

L'armée turque a effectué, vendredi 11 octobre, une nouvelle opération militaire en territoire irakien, contre les combattants du Parti des travailleurs du Kurdistan (PKK), organisation séparatiste agissant au sein de la population kurde de Turquie et disposant de bases en Irak. « Huit avions de combat ont effectué (des) sorties ce matin, à sept kilomètres à l'intérieur du territoire irakien», a déclaré le premier ministre turc, M. Mesut Yilmaz. Des hélicoptères ont ensuite survolé la région pour évaluer les résultats de cette opération, lancée pour venger la mort lundi de onze soldats turcs. tués lors d'affrontements avec cent cinquante combattants du PKK à Cukurca, dans la partie est de la frontière turco-irakienne.

En août dernier, la Turquie avait déjà lancé une vaste opération contre le PKK en territoire irakien, pendant plusieurs jours. Avions de combats, hélicoptères et troupes sant la mort, selon des sonrces kurdes dans la région, d'une quinzaine de civils, kurdes irakiens, et blessant de nombreux autres villageois. La Turquie avait déclaré avoir tué environ trento-cing membres du PKK et canturé des stocks importants d'armes, mais les diplomates occidentaux estiment qu'il n'est pas certain que des militants du PKK

camps du mouvement séparatiste kurde affirment que les militants du PKK se déplacent fréquemment, en petits groupes, en se cachant sous les arbres et ne peuvent pas facilement être localisés. Des sources militaires occidentales estiment que le raid avait avant tout pour but de démontter à la population turque que le PKK représente un problème

En fait, au cnurs des derniers mois, le PKK semble avoir étendu ence dans le Sud-Est de la Turquie où les incidents violents se sont multipliés. La présence des nombreux soldats dans la région n'a pas eu un impact déterminant sur le comportement das combattants kurdes, qui ont multiplié les attaques, enlevé des voyageurs occidentaux à deux reprises en anût ct en septembre, et qui détiennent toujours sept soldats tures.

En se montrant résolu à combattre le « terrorisme séparatiste», à une semaine des élections législatives, le premier ministre espère gagner quel-ques voix supplémentaires auprès des nationalistes turcs.

NICOLE POPE

 Nonvel attentat menetrier. -Deux policiers ont été tués et un nutre a été blessé dans une embuscade, tendue par quatre hommes, vendredi II octobre, à une voiture de patrouille à Pendik, dans la banlieue d'Istanbul. La veille, trois policiers avaient déja trouvé la mort dans un attentat. - (Reuter.)

#### **EN BREF**

a AFRIQUE DU SUD : tirs contre la maison de M. Nelson Man-dela, - Deux rafales d'arme automatique ont été tirées, sans faire de victimes, jeudi 10 octobre, con-tre la maison de M. Nelson Mandela, alors qu'il s'y trouveit, a annoncé le Congrès national afri-cain (ANC). D'autre part, sept Noirs out été tués dans le ghetto d'Umlazi, dans le sud-est du pays, où s'affrontent depuis plusieurs semaines les militants de l'ANC et les membres du parti zaulou

CAMEROUN: Elections législatives anticipées en février pro-chain. - Le président camerounais Paul Biya a annoncé, vendredi il octobre, dans un message radio-télévisé, l'organisation d'élec-tions législatives anticipées le 16 février prochain. En avril dernier, M. Biya avait déjà annonce ces élections pour la fin de cette année. Cette décision avait été critiquée par de nombreux partis d'opposition, qui réclamaient d'ahord l'organisation d'une Conférence nationale. - (AFP.)

n MEXIQUE: assassinat de l'un des trafiquents de drogue les plus recherchés. – Manuel Salcido, alias «El Cochiloco» - l'un des trafiquants de drogue les plus recherchés au Mexique et aux Etats-Unis, - a été assassiné, jeudi 10 octobre, par un groupe armé à Guadalajara (450 kilomètres de la capitale mexicaine). « El Cochiloco» était le dernier fugitif du cartel dit «de Guadalajara,» principale organisation mexicaine liée aux trafiquants colombiens. -

O NIGER: le président Ali Saibou est maintenu au pouvoir. - La réclament 400 millions de dollars. Conférence nationale des forces - (AFP.)

vives du Niger a décidé, vendredi Il octobre, de maintenir le prési-dent Ali Saibou comme chef de l'Etat pendant la période de transi-tion, rejetant la demande de mise en accusation et de destitution présentée la veille par une de ses commissions. Selon l'Agence nigéricane de presse, six des sapt groupes que compte la conférence se sont prononcés pour le main-tien du général Ali Saibou à la tête de l'Etat. - (AFP.)

D PAPOUASIE - NOUVELLE GUINÉE: situation dramatique à Bougaiavilte. – La Croix-Rouge austrationne a lancé un cri d'alarme, le vendredi 11 octobre, à propos de l'île de Bougainville, qui a proclamé en mai 1990 son indépendance par rapport à la Papoua-sie - Nouvelle-Guinée. Des milliers de vies sont en danger en raison du manque de fournitures médi-cales, a déclaré M. Alan McLean, responsable de l'organisation aus tralienne. Un accord nagnère conclu avec les autorités de Port-Moresby, la capitale papue, et autorisant la Croix-Rouge à opérer à Bougainville, a été rompu. Près de quiaze cents personnes sont mortes en 1989 et en 1990 du fait de violences politiques, et trois mille auraient été victimes du blocus imposé par Port-Moresby. -

O SOMALIE: appel à l'aide alimentaire internationale. - La radio nationale a annoncé, vendredi Il octobre, que la Somalie demandait une aide alimentaire internationale afin de sauver de la famine « plusieurs centaines de milliers de personners. En septembre, l'ONU avait lancé un appel similaire en

### A TRAVERS LE MONDE

**AFGHANISTAN** 

Lourdes pertes de la résistance devant Gardez

Deux agancea da praasa dan organizationa an lutte contra la régime du président Najibullah ont reconnu, cette fin de semaine au Pakistan, avoir essuyé de fourdes partes davant Gardaz, una villa située à 100 kilomètres au sud de Kaboul qu'ils assiègent depuis la fin septembre. Plus de cent moudjuhidines ont été tués par des exploalona da misailes Scud et ments aériens, notamment eu

Dans les premiers jours de son offensive, la résistance avait fait état de succèn substantiels; puis elle a reconnu la véracité de proclamations de Kaboul, seion lesquelles les tirs d'artillerie et les attaques de l'eviation gouvernamentale faisaient de très nombreux morts et blessés parmi les rebelles. - (AFP, Reuter.)

#### ZAIRE Paris et Bruxelles

 font pression sur le président Mobutu

La Franca at la Balgiqua ont pressé le président Mobutu, vendradi 11 octobra, d'accaptar le formation d'un gouvernement démocratique, «Un gouvernement de consensus est indispensable. C'est à ce prix que les appuis financiers internationaux pourront être consentia», e déclaré la porte-parole du quai d'Orsay.

A Bruxelles, la ministère belge des affaires étrangères a indiqué que la Belgique ve «ineieter» auprès de M. Mobutu pour qu'il agisse de façon à permettre « la formation rapida d'un gouvernement démocratique ».

A Paría, la miniatèra da la défense a ennoncé la ratreit. dimanche, d'una des deux compagnies de militaires français qui se trouvent encore au Zaire. - (AFP,

Le Monde NUMERO SPECIAL

L'URSS, DE LA PERESTROIKA A L'APRÈS-COMMUNISME

108 pages - 42 F

EN VENTE CHEZ VOTRE MARCHAND DE JOURNAUX

### Deux listes s'opposeront à celle de M. Farran aux élections consulaires de Perpignan

Las déboiras judiciaires de M. Jacques Farren, député (UDF-PR) des Pyrénées-Orienales, qui se verra notifier, le 18 octobre, une inculpation d'inpérence et abus de confiance à la suite des « graves irrégularités » constatées dans ses activités de président de la chambre de commerce et d'industrie de Perpignen (la Monde dată sionnels du département. Pour ia premièra fois, trois listes seront en concurrence aux élections consulairee, prévues le

#### PERPIGNAN

de notre envoyé spécial

M. Farran n'est plus prophète en son pays catalan. Son bouclier parlementaire devient une passoire. Après vingt et un ans de pouvoir sans partage à la présidence de la chambre de commerce et d'indus-trie de Perpignan, le député (UDF-PR) des Pyrénées-Orientales, qui revait naguere de voir M. Ray-mond Barre accèder à l'Elysée et nourrissait l'espoir de devenir son ministre du commerce, se voit contraint d'en découdre avec ses anciens vassaux du corps consulaire.

Sa décision de solliciter un nouveau mandat aux élections profes-sionnelles du 18 novembre n provoqué une empoignade sans précédent au sein du conseil d'administration de l'Union interprofessionnelle du commerce et de l'industrie. Il a réussi à faire entériner tenus par cette organisation patro-nale par quarante-deux voix contre vingt et une (il y a en deux bulle tins nuis), mais quatocze adminis-trateurs ont refuse de participer à ce scrutin, et plusieurs de ses anciens colistiers ont préféré se retiter de la compétition platét que de faire à nouveau-équipe avec lui. Or, parmi ces professionnels qui l'abandonnent, figurent des bommes comme le directeur général de la Banque populaire, M. André Ferrat, l'hôtellerie, M. Guy Camredon, dont l'influence est loin d'être négli-

Le président du tribunal de commerce, M. Guy Fourcade, le défie ouvertement en présentant sa propre liste. Cet entrepreneur en maçonnerie mène campagne sur la nécessité de « dépolitiser » les activites de la chambre de commerce et d'industrie (CCI) et d'assurer leur «transparence». La plupart des proches collaborateurs de M. Farran à la direction du palais consulaire militent en effet, comme lai, au

départemental du CID-UNATI, M. Henri Romans, a apporté son soutien à M. Fourcade en disant «Il y n vingt ais, par une erreur de jeunesse, nous avons introduit. M. Faran à la CCL Aujourd'hui, nous faisons tout ce que nous pouvons pour qu'il en sorte. » Un comité de défense des commercants et artisans à également fait son appartition en décorant in automité. une liste composée de profession-nels qui affirment n'avoir que des préoccupations sociales, mais qui a ont pas encore vraiment explicité. leur démarche.

M. Farran est tombé en disgrâce dans les colonnes de l'Indépendant, le principal quotidien local, dont le conseil d'administration comprend conseil d'administration comprend son épouse Suzanne, son beau-frère Georges et sa fille Muriel, porteurs de parts minoritaires. Le temps où ce journal nvait tendance à occulter tout ce qui pouvait gêner le président de la chambre de commerce on tout autre notable est révolu. Désormais contrôlé par Midi Libre, le quetidien résident limprimé à le quotidien régional imprimé à Montpellier. L'Indépendant, après quelques hésitations, traite l'affaires avec rigueur.

#### Le préfet apostrophé

M. Farran n fait irruption dans quelques semaines, mais la nouvelle direction du journal n'à pas du tout apprécié cette démarche-considérée comme une tentative d'intimidation sur les journalistes en charge du dossier, et elle le fait volontiers

Accusé par ses autorités de tutelle non seulement d'avoir utilisé les fonds du «1 % petronal», réservés un logement social, pour des opérations n'ayant qu'un rapport lointain avec cette destination, mais, aussi, d'avoir commis des « Irrégularités nombreuses, patentes et répétées» et d'avoir «confondu» ses intérêts privés et les intérêts publics. le président sociant de la CCI de Perpignan ne rate pas une occasion de se poser en victime des pouvoirs publics.

A l'occasion d'une assemblée

générale de la chambre de com-merce, mardi 8 octobre, on l'a vu pointer un doigt accusateur vers le préfet, M. Jean-René Garnier, assis à sa droire II les sa droite. Il lui a reproché de n'avoir pas été... un bon tuteur. u Moi, lorsque mes neveux partaient sur des voies qu'ils n'auraient pas dû prendre, a explique M. Farrat, je les incitais à rectifier leur route. C'est la même chose que j'attendais de votre part, a-t-il lancé à l'adresse du représentant de l'Etat. La préfecture n'n pas joué son rôle!» Il bu a fait grief des enquêtes ouvertes sur la gestion de la chambre de commerce et sur ses comptes personnels en y voyant la hargne de fonctionnaires «coupeurs de têtes». Il s'est fait fort

les administrations concernées étaient au courant de l'opération d'aebat et d'eménagement du châtean de Corbère-les-Cabenes, qui lui vaut d'être poursuivi pour eingérence » et « obus de constance ». «Dans certe offaire, s'est-il exclame, il y a un malen-tendu depuis le départ. Alors, pour; quoi laisser pourrir une situation que nous aurions pu modifier ou aban-

#### « Coupeurs de têtes... »

Imperturbable, le préfet n réponda à M. Farran que le rôle du représentant de l'Etat consiste à veiller à l'application de la loi et que la loi est «valable pour tout le monde ». « Je ne connuis pas de fonctionnaires coupeurs de têtes. a-t-il ajouté, mais je connais beau-coup plus d'élis coupeurs de têtes de préfets que de préfets coupeurs de têtes d'élus...» M. Facran lui syant demandé, au passage, « pourquoi » contrôler l'usage des fonds du «1 % patronal» collectés par la chambre de commerce, M. Garnier a indiqué que c'est son interpellateur lui-même qui lui avait mis la puce à l'oreille: «Rappelez-vous, c'était lors d'un repas à la préfecture, six mois après mon arrivée: vous m'avez posé la question: «Monsieur le pré-tet ours rein un donner six Conposè in question: «Monsieur le pré-iet, avez-voiu im dossier sur Cor-bère?» C'est pourquoi j'ai décidé de faire faire les Investigations », a malicieusement souligné le préfet. «J'estime avoir fait ce qu'il fallair pour faire respecter la loi, a conclu M. Garnier, et pour faire en sorte que l'argent public aille à in destina-tion précise pour laquelle il a été préferé.»

Le parquet de Perpignan; de son côté, tient à redire qu'il n'y a pas d'acharnement contre M. Farran, d'acharnement contre M. Farran, mais que l'affaire n'en est qu'à ses débuts, parce que les comptes personnels du député sont eux aussi mis en cause au terme de sept mois d'enquêtes. On affirme notamment au palais de justice, que les investigations auraient sus en évidence certaines lacunes dans les déclarations fiscales de M. Farran. On métions fiscales de M. Farran. On précise, par exemple, que celui-ci a -entrepris de régulariser le paiement de ses impos avec un versement de 260 000 francs, après avoir ornis 7 millions de francs dans son avantdernière déclaration de revenus, comme il l'avait lui-même reconnu 4 octobre. La même source indique que cette omission n'a donné lieu à «aucure pénalité» et que l'administration des impôts n'a envoyé au contribuable distrait « qu'une feuille de déclaration rectificative ». Histoire de moutrer, peut-être, que M. Farran n'est quand même pas brimé par tout le monde...

ALAIN ROLLAT

#### Le congrès centriste à Angoulême

### M. Méhaignerie et M. Baudis se partageront la présidence du CDS

Par 448 contre 372, les mili-tants du CDS tenant jusqu'à dimanche leur huitième congrés à Angoulême ont ratifié una motion instituant da fait una doubla présidance, « afin, précise ce texte, d'assurer au CDS sa pleine efficacité à la veille d'événements politiques majeurs et de donner concréte-ment l'exemple de l'union ». Les centristes ont refusé l'affrontement entre M. Pierre Méhaignerie et M. Dominique Baudis.

#### ANGOULÉME

de notre envoyé spécial Ce fut le partage de minuit, et une soirée de dupes. Après plus de cinq heures de discours et de discussions, 76 voix, sur un total de près de mille mandats, ont fait pencher la balance en faveur d'une résolution bâtarde. Les centristes résolution bâtarde. Les centristes ont choisi, une fois encore, de ne pas choisir. Ils ont admis que, pour les deux proebaines années, se trouve à leur tête un président, M. Pierre Méhaignerie, qui va entamer ainsi son cinquième mandat, et qui, quoi qu'on en dira, fait figure quand même aujourd'him de « président exécuté », et un président dit « exécuté », de un président dit » exécuté », de un président dit » exécuté », de un président dit » exécuté », de un coré ». Baudis, avec, à leur côté, un secré-taire général, poste qui devait reve-nir très vraisemblablement, après les votes de samedi après-midi, à M. Bernard Bosson.

Ce fut une soirée de dupes parce Ce fut une soinée de dispes parce que, n'ayant pas vouln donner l'image d'un parti divisé, les centristes courent maintenant le risque de présenter, dans les mois prochains, le visage d'un parti déchiré. Au fil de ces retrouvailles, il est impossible de ne pas voir que ce parti devient un parti de têtes blanches, un parti qui vieillit et qui semble inexorablement se muer en une sorte d'amicale, cultivant à une sorte d'amicale, cultivant à l'envi la convivialité et les senti-menta et s'enfonçant dans une onte de conservatisme de bon aloi.
On ne gouverne pas un partir qu'avec des sentiments, mais c'était le jeu de M. Méhaignerie qui s'y connaît foct bien . « On ne peut pas faire cein à Plerre»: c'était l'argument le plus entre du dest les couperts le plus entre du dest les couperts les les coup loirs de ce congrès. « C'est dans ma nature, avait expliqué simplement le président du CDS. J'ai voulu additionner les compétences au lieu de les opposer. Nous serons le pre-mier parti à préfèrer l'addition des chances à la division des hommes et de leurs ambitions.»

M. Bosson, protestant de sa bonne foi centriste, a joué, ini anssi, sur le même registre de l'amitié centriste indéfectible. Il a accepté de «plaider coupable sur la forme», mais pour affirmer aussitôt que, sur le fond, «il ne s'agit pas d'une combine, ni d'une répartition

des titres». « Préférez-vous, lança-t-il, que cette tribune devienne un stand de tir ou les uns après les autres viendraient s'exercer, ou, au contraire, que nous donnions une autre lmage de la politique? En un mot, voulez-vous vivre le congrès socialiste de Rennes ou le congrès centriste d'Angoulême?»

### «créer le choc»

M. Bernard Stasi s'est bien gardé de céder à de tels excès de dramatisation. A ceux qui jugent, à la suite de M. Baudis, que le parti ne ponvait s'offrir le luxe de la division, il a répondu que au contraire, le CDS est suffisamment adulte et responsable pour, au travers du choc naturel de ses hommes, redéfinir le point de ses convictions, tout le débat étant ainsi résumé : « Je suis convaincu que nous sommes suffisamment majeurs pour vivre sereinement toute compétition au sommet.» Bien que signataire de l'accord sur la motion mise aux voix, M. Stasi confirmait ainsi. publiquement, qu'il était prêt à sui-vre M. Baudis « pour créer le choc susceptible de donner un nouveau amisme et une nouvelle image

M. Jean Arthuis, sénateur de la Mayenne, a dénoncé de nouveau « cet habillage inutile, ces arrangements, ce compromis», incompati-bles, selon hui, avec une politique qui exige aujourd'hui de la clarté. «Ne pensez pas qu'à vous, pensez à

ce que l'opinion attend de nous, dira de nous!» a lancé M. Claude Goasguen, adjoint au maire de Paris. a Cette élection préfabriquée. nous ne l'accepterions chez aucun de nos partenaires ni de nos adver-saires », a affirmé le maire de Saint-Malo, M. René Couanau. Son collègue de Lourdes, M. Philippe collègue de Lourdes, M. Philippe Douste-Blazy, a dénoncé « cette timidité collective ». « Le véritoble enjeu, a-t-il expliqué, est la place du CDS dans la prochaine cam-pagne présidentielle. Devons-nous être les éternels abonnès absents? Nous avons quatre ans pour lancer un condidot, mais nous avons

ll y a eu, aussi, ce cri pathétique d'un responsable des jeunes, MM. François Bayrou ou Jean Lecanuet. Cette résolution votée vendredi soir ne résolution votee vendredi soir ne résolution votee vendredi soir ne résolution valsemblablement rien. Quels seront les pouvoirs de M. Méhaignerie, qui, officiellement, se propose de mener les négociations électorales pour les prochaines échéances? M. Baudis va-t-il se contenter d'un rôle d'atta-ché de presse? M. Barcon n'est-il ché de presse? M. Bosson n'est-il pas déjà, virtuellement, en campagne pour un jour supplanter l'un et l'autre? Enfin. il n'était pas du tout sûr que la suite de ce congrès d'Angoulème permettrait de percevoir une cohérence dans la straté-gie politique de cette nouvelle

**DANIEL CARTON** 

#### Avant la fête du Front national

### M. Le Pen affirme qu'il sera présent au second tour de l'élection présidentielle

Après deux tentatives successives de désenciavement, en plein air, à Auteuil et à Bagatelle, la fête annuelle du Front national devait retrouver, samedi 12 et dimanche 13 octobre, le site couvert du Bourget (Seine-Saint-Denis). A la veille de ce rassemblement, qualific de «fête des authentiques patriotes» par M. Bruno Megret, délégué généparti d'extreme droite, confiance dans le résultat de la prochaine élection présidentielle. Tant sur France-Inter que dans le Figuro-Mngazine, le président du Front national s'est dil convaincu de dépasser eln barre des 25 %, au premier tour, en ajoutant : « Quelle que soit l'hypothèse de droite, je serai donc le candidat du deuxième

Au dernier congrès du Front national, en avril 1990, à Nice, le chef de file de l'extrême droite avait demandé à son parti de se lenir tion présidentielle anticipée, qu'il envisage, avec certitude, avant 1995. Il augmente la pression en donnant à espérer à ses partisans que la victoire finale ne peut guére lui échapper. Un sondage Louis-Harris pour Valeurs actuelles (fait les 4 et 5 octobre auprès de les 4 et 5 oetobre auprès de 1004 personnes) montre que M. Le Pen a la «prèférence» de 7 % des personnes interrogées (9 % en septembre) pour la prochaine élection présidentielle, derrière MM. Valéry Giscard d'Estaing (20 %), Jacques Chirac (17 %), Michel Noir (15 %) et François Léotard (11 %). Un sondre de FIEOP (réalisé les 3 et dage de l'IFOP (réalisé les 3 et 4 octobre auprès de 965 personnes)
publié dans l'Exprex, place également M. Le Pen en cinquième position de «meilleur candidat» à ce

scrutin. Cette modération des sondages n'entrave pas l'optimisme de M. Le Pen, qui, il est vrai, peut s'appuyer sur l'enracinement électoral de son parti aux élections par-

Ces consultations, cependant, ne révèlent pas l'imminence du raz-de-marée que le président du Front national croyait pouvoir déceler tembre), en écrivant : « Derrière la dique, la marée n'a cessé de monter, jusqu'au jour où elle l'emportera arec ses maçons. » Et M. Le Pen affine l'image de «présidentiable» qu'il se faconne en pronant, notamment, une révision du statut de la fonction publique - «Il y u des nuits du 4 août à faire dans tout le service public » - et l'instauration d'une caution de 100 000 F pour l'entrée en France, après avoir « supprimé les visas de tourisme pour les Maghrébins et Africains». Les participants à la sète du

Front national pourront utiliser des cars proposant une tournée touristique dans des communes ou des quartiers dont ce parti estime qu'ils sont soumis à une « invasion » étrangère. Sur ce sujet, une réunion organisée samedi à Montfermeil une « diversion », selon la presse d'extrême droite – devail regrouper et de la droite parlementaire, comme MM. Jacques Toubon (RPR), Michel Poniztowski et Alain Griotteray (UDF-PR). Quant aux adversaires de ses théses, ils devaient se retrouver, dimanche après-midi sur le quai de la Gare à Paris, sous l'égide de l'Appel des 250 pour une a grande journée black, blanc, beur ».

**OLIVIER BIFFAUD** 

OIDS. Brne-

sion

Parti

aussi

done

uients.

s Bul-

esprit

olence.

jue les

ussent

itateurs

1érales

y voir

RALON

### COMMUNICATION

Inauguration du 7º MIPCOM

### M. Kiejman réaffirme le droit de regard du gouvernement sur les programmes de télévision

A l'occasion de l'inauguration officielle du 7- MIPCOM (Marché international des films et des programmes pour la télévision, la vidéo, le câble et le satellite), qui e lieu à Cannes du 10 au 14 octobre, M. Georges Kiejman, ministre de la communication, e réaffirmé l'accord du gouvernement en faveur de la politique des quotas, destinée à protéger le création audiovi-

#### CANNES . de notre envoyé spécial

La culture doit-elle plier, elle aussi, devant la loi du marché? M. Georges Kiejman, ministre de la communication, ne le pense pas. Dans son discours d'inauguration au 7 MIPCOM (Marché international des films et des programmes pour la télévision, la vidéo, le câble et le satellite), il a, vendredi It octobre, réaffirmé le droit de regard du ministère de la culture et de la communication sur le contenu

des programmes diffusés par les chaînes de télévision. M. Kiejman a

ductas avan pour out d'anapier la législation française aux directives de la Commission de Bruxelles, tout en protégeant « la création française et européenne ». La règle actuelle, qui oblige les chaînes à diffinser 60 % d'œuvres communautaires dont 50 % d'œuvres françaises, sera amendée. Les nouveaux quotas obligeront les diffuseurs à programmer 60 % d'envres européennes (et non plus communautaires), dont 40 % d'œuvres françaises. Parce que ni les variétés ni les tables rondes et autres débats ne sont concernés, autres débats ne sont concernes, ales quotas représentent à peine un cinquième du temps de diffusion », a estimé M. Kiejman, « mais il est wai, 24-il ajouté, que nous préfére-rions que la diffusion d'auvres de création française et européenne ait lieu aux heures de grande écoute ».

C'est cette nouvelle contrainte, concernant les plages horaires de 18 heures à 23 heures en semaine et 14 houres à 23 houres le moret 14 houres à 23 houres le mor-credi, jour de repos des enfants, qui provoque les plus vives protesta-tions de la part des présidents des chaînes en général et des petites en particulier. M. Jean Drucker, PDG de M. 6, latterrogé par Mipcom News, le quotidien du MIPCOM, a violemment pris à partie « les effets

rappelé que le projet de loi sur les quotas avait pour but d'adapter la législation française aux directives de la Commission de Bruxelles, tout en protégeant « la création française et européenne». La règle actuelle, qui oblige les chaînes à diffinser 60 % d'œuvres communautaires dont 50 % d'œuvres françaises, sera amendée Les nouveaux puotas oblimodifié les conditions d'explomodifié les conditions d'exploitation des chaînes». Selon M. Drucker, cette a réglementation excessive et incohérente» à pour but explicite d'obliger M6 à disparaître en tant que chaîne indépendante. Il a réafirmé la volonté des actionnaires de M6 de ne pas lècher prise et préconisé le retour à la réglementation qui révelait en 1987. qui prévalait en 1987. M. Kieman n'a pas eu de diffi-

culté à ironiser sur les déclarations de M. Drecker, Jetant un oeil sur les programmes diffusés par M6 ce vendredi 11 octobre, il a surtout noté la forte présence des feuilletous produits aux Etats-Unis (« Cosby Show », « Ma sorcière bien-aimée », etc.). « La seule finalité d'une chaine etc.). «La seule jutante a une chaine n'est pas le profit », a déclaré M. Kiejman, qui estime qu'en contrepartie du droit de diffuser sur les ondes publiques, les chaines ont des missions «d'intèrêt général». Il a terminé son discours en stigmati-sant la «paresse» des diffuseurs, qui

répugnent à mettre en place des conditions favorables aux auteurs. all vo neuf mille quieries en France et cinq cents au moins ont du talent. Encore faut-il favoriser l'écriture de scénarios. Les chaînes doivent agir comme les grands producteurs de Hollywood d'autrefols. Le vivier de la production existe. Il faut lui donner les moyens de trovoiller, a conclu M. Kiejman. Quelques heures plus tard, M. Hervé Bourges, président de A2 et de FR3, déclarait que si une liste de bons auteurs existait, il fallait la lui communiquer rapidement.

YVES MAMOU

D M. Boutet plaide pour des obligatlons modalées. - Dans un entretien accorde au Fignro du-Il octobre, M. Jzeques Boutet, président du Conseil supérieur de l'audiovisnel (CSA), estime que a le marché ne permet pas actuelle-ment à toutes les chaînes de res-pecter des quotas d'auvres francophones v. M. Boutet souhaite done que les obligations des chaînes soient modulées. De même, il estime que les sanctions envers les chaînes doïvent tenir compte des 1984, lorsque M. Delors était minische des les chaînes doïvent tenir compte des 1984, lorsque M. Delors était minische les chaînes doïvent tenir compte des 1984, lorsque M. Delors était minische les chaînes doivent les chaînes de seu des les chaînes de seu des les chaînes de seu des les chaînes de seu de seu des les chaînes de seu des les chaînes de seu de seu des les chaînes de seu de s objectifs et ne pas être automa-

#### L'affaire De Havilland

### M. Juppé se demande si M. Delors «a une colonne vertébrale»

M. Alain Juppe a déclaré à pro-pos de M. Jacques Delors, vendredi 11 octobre, à Cormeilles-en-Parisis (Val-d'Oise), que « cet homme, qui o une image extraordinaire dans l'opi-nion publique française, [lui] semble être un très, très mauvais candidat à des responsabilités éminentes dans notre pays». «La légende ne corres-pond pas à la réalité. Partout où M. Delors est passé, il s'est comporté de la même manière», a ajouté le secrétaire général du RPR. Reprochant au président de la Commis sion de Bruxelles de s'être abstemu tre des finances, il menacait de don-

ne lui ploisoit pas. Il avait des vapeurs, mais il restait », a-1-il iro-nisė.

Auparavant, M. Juppé avait annoncé que M. Jean-Pierre Dela-lande, député du Val-d'Oise, maire de Denil-la-Barre, sera le chef de file du RPR dans le département pour les élections régionales de mars. D'autre part, le groupe RPR de l'As-semblée nationale a estimé, dans sa lettre hebdomadaire, que M. Francois Mitterrand, « doit provoquer des élections ». «S'il tardait trop, ou s'il décidait de tenter une ultime manœu-we en modifiant le mode de scrutin pour servir une fois encore les extrêmes, il prendrait aux yeux de l'Histoire une responsobilité ècrasante», affirme le groupe RPR.

Le Monde des Juristes Le Monde de la Fonction Commerciale

x, consacré marché international des capitaux et qui bénéficient de certains rapatriements.

At Monde

### Les socialistes cherchent les moyens d'une « recomposition » du paysage politique

Le comité directeur et la convention nationale du Parti socialiste, réunis samedi 12 et dimanche 13 octobre pour adopter un projet de texte doctrinal et entériner les candidatures eux élections l'agriculture. régionales, devalent être l'occasion de débats our la stratégie du parti et eur ses alliances. Les socialistes cherchent les moyens d'une « recomposition » du paysage politique, dont une réforme du mode de scrutin serait la clé. Celle-ci, proposée per M, Pierre Meuroy, eveit été exeminée au que d'eutres songent à un «front républicain» cours d'un déjeuner réunissant notamment, au associant des personnalités de l'opposition.

château de Rambouillet, le 3 octobre, M. François Mitterrand, M= Edith Cresson, le premier secréteire du PS et M. Louis Mermaz, ministre de

Dans le «point de vue» qu'on lira ci-dessous, M. Jeen-Christophe Cembedélis, jospīniste, député de Paris, explique que, contre le Front national, il faut d'abord mobiliser la geuche, alors

POINT DE VUE

### Mobiliser la gauche contre le national-populisme

par Jean-Christophe Cambadélis

précisément, de sa crise globale que le phénomène s'est nourri l

E la fin de le deuxiàms guerre mondiale à la chute du mur de Berlin s'était développée une croyance à des jours meilleurs pour les générations ectuelles comma pour les générations futures. Cette croyance empruntait de multiples visages : visage de le rationalité favorisant la plein emploi, la croissance économique et l'élévetion du nivezu de vie, devenues synonymes de bonheur; visage de la ferveur révolutionnaire, soulevent lee montegnes, permettent aux plus démunis de prendra en charge leur destin et de construire la cité idéale de demain ; visage du désir de convivielité, de le où les liens effectifs impliqueraient la reconnaissance de l'autre dans sa différence et une vie accordée aux rythmaa da le natura. Les idéologies technocratique, révolutionneire, écologique se partegealent le champ de le croyance. aujourd'hul en France.

Le mise en pretique de ces idéologies contradictoires n'alleit pas sans heurts, mais les divers acteurs sociaux porteurs de ces avaient le sentiment de défendre la bonna ceuse et disposaient da repères relativement solides. La références s'affondrent ou se multipliant, créant un véritable « malaiae dans lea identifications » (1). C'est dans cet espace que la néoracisme (2) de Jean-Marie Le Pen s'est implanté. Il est dérisoire que la droita et la

gauche se jettent à le figure la

responsabilité du dreme : péché

d'orgueil du politique, cer c'est,

Qu'est-ce qui permet à ce type teble ? D'ebord, une société an crise, où les idéaux qu'elle propose à ses citoyens sont frappés d'irréelité, elors que chacun vit dans una situation de e détressa », tent psychologique que financière, ou lorsque le société, incemée dens ses gouvernements et ses politiques, ses élites, ne croit plus aux idéaux

qu'elle propose ou ne sait plus à quel Idéal se rattacher, ce qui l'oblige à en changer constemment. Enculte, un mouvement dirigé par un chef charismatique, canable de définir un ordre nou veeu, qui s'emorce toujours comme un retour à un ordre socien idéaliste, ordre qui régnait sur un monde sans souillures at sans divisiona. Cee deux conditions furent réunies sous l'Allemagne de Weimar... Elles la sont

Evidenment, les conditions politiques et historiques ne sont pas les mêmes qu'en 1933. Blen sûr, netionale et le populisme aont partagés par de nombraux Certes, il n'y a pas de martie défilé dena les rues de Paris, ni de bastonnedaa comme calles qua nous voyons en Allemagne. Mais les sondages ne sont-ils pas les défilés quotidiens de l'adhésion à tout ce qui remat an causa la

Il faudra faire barrage lors des élections régionales, mais na sera-t-il pas trop terd ? La réponsa

électorale sambia dérisoire, car le mai eera feit. Et le panique qui s'ensuivra sera, eusei, source da décomposition, d'accélération da le remise en cause de la cohésion nationale. Il suffit de voir com-ment les médias sa cont précipités sur Jean-Marie Le Pen lors de son a show a pendant la commis-

Il feut agir meintenent et; d'abord, en pariant clarement au peys. Cette idéologie n'est pes digne de le Frence. Il devient, ensuite, urgent pour la gauche de lancer un appel à ses réservistes, les anciens de l'antifescisme, les menifestants de toutes les libérabide, laisser pesser l'intolérable?

Avant d'évoquer les « fronts ». n'est-II pes tempe da proposar une allience démocratique entre tous les partis de gauche ? Est-ce trop demander que l'on se mobilise? Peut-on eccepter des préalables dens la lutte contre le national-populisme, alors qu'il postule eu pouvoir dans des régions?

Répondre à ces questions par un « à-quoi-bonisme » dédeigne c'est ne pas comprendre que le pire est encora devent noua. Allons-nous vivra dena le dési obscur de la giffe enti-démocratique ? Notre responsabilité eat

(1) Eugene Enriquez, le Retour des (2) Pierre-André Tagnieff, Face an

M. Jean-Christophe Cambadélis, député (PS) de Paris, est l'un dea animataure du Menifeste contre le Front national.

D Régionales : M. Hermier conduirs la liste du PCF dans les Bouches-du-Rhône. - M. Guy Hermicr, député des Bouches-du-Rhône, membre du bureau politi-que du PCF, a été désigné, le 10 octobre, comme chef de file de la liste communiste dans ce département aux élections régionales. Le choix s'est effectué à l'unanimité du comité fédéral. Actuel président bres) du conseil régional Provence-Alpes-Côte d'Azur, M. Hermier est, avec M. Charles Fiterman, uo des animateur du courant «refoodateur» su sein du parti.

o M. Fiterman estime qu'un « perti de la réforme » serait « sous érenir ». - Le création d'un « parti de la réforme» conduirait à un regroupe-ment hétérocite « sans avenir », a estimé, vendredi II octobre dans l'Humanité, M. Charles Fitermon. membre du burezu politique du PCF et enimateur des « refondatours», qui avait été cité pat M. Pierre Bérégovoy, ministre de l'économie, dans la liste de ceux qu'il appelait à se rassembler dans une nouvelle entiré regroupant aussi, notamment, des membres de l'actuelle opposition. «Cruire ou suggérer que je pourrais y prendre place est tout s'unplement ridicules, précise

O M. Muller (France unie) conduirs la liste de la majorité aux élections régionales dans le Bas-Rhia. - La fedération socialiste du Bas-Rhin e désigné, dans la nuit du 10 eu II octobre, M. Alfred Muller, president départemental de France unie. comme tête de liste pour les élections régionales de mars 1992 dans le Bas-Rhin: Me Catherine Trautmam, maire de Strasbourg, a expliqué à la commission exécutive fédérale qu'elle préfère continuer à se consacrer pleinement aux dossiers

M. Fiterman.

#### LIVRES POLITIQUES

'HEUREUX étu na l'est plus. Dieu sait qu'il l'a voulu, ce mandat politique qui devait lui permattre de aiéger au Parlemem, de représenter le peuple, de faire la loi st de contrôler l'ection de l'exécutif, de se mettre à l'écoute et eu service des habitants da sa circonscription, da contribuer aux grands choix de la nation I Il l'a voulu, oui, et obtenu au prix fort an termes de contraintes et de disponibilité, de patience et d'echamement. Mais, lorsque l'euphorie de la victoire s'est epaisée, lorsque la griserie da la reconnaissance sociale s'est dissipée, la déception l'emporte.

C'était donc cela, la Parlement I C'est cela, en effet : la lieu de grandes désillusions. La conséquence logique de catte déconvenue devrait conduire les heureux élus qui l'éprouvent à ne plus ee représenter, mais, outre que le cohérence ne gouverne pas les paesions humaines, il reste qu'on ne renonce pas el facilement à la vocation politique et à la force d'entrehement - d'enchaînement - das engagemente qui ont

modelé une vie. Les premiers décus du Parlement cont les parlementaires, jouets d'un système qui les rend collectivement indispensables et personnellement inutiles, L'absentéisme, qu'on leur reproche si souvent, traduit publiquement le paradoxe at le malaise des représentants du peuple qui mesurent l'inanité d'être là où on les attend. Blen sûr, tous ne ressentent pas ce malaise avec la mêms force : certains le nient, ou s'en accommodent : d'eutres patientent en espérant mieux: quelques-uns préfèrent jouer ailleurs tandls que quelques obetinés s'interrogent sur les règles du jeu.

Jean-Michel Belorgey, député socialiste de l'Allier, président de la commission des effairee cultu-rallea, familiales et socieles de l'Assemblée nationale, se range parmi cas demiers. Il nous parla d'un Parlement à refeire; en des termes qui na sont pas ceux d'un doux reveur, mais d'un preticien averti du travail parlementaire et d'un représentant du peuple ayent une juste at heuta idée de son mendet. Son essei dresse «la tableau de la pathologie parlementeire » et envisage les moyens ou permettraient à l'institution de recouvrer la særté. La tentative n'est paa le pre-

mière du genre, at les maux qu'elle décrit sont pour la plupart. chroniques. C'est-è-dire connus. Il v s longtemps, et pas seulement an France, que, par exemple, les véritables producteurs de la législation ne sont pas eu Perlement meis dens l'eposceil administratif da l'Etat. Cela ne suffit pourtant pes à expliquer, encore moins à ustifier, la propansion plua récente qui, comme le souligne Jean-Michel Belongey, tend à produire des fausses lois, ou des lois délibérément flours. Feusses. parce qu'elles sa réduisent à un discours, uns embition procismée, at reatent sane consé quence réelle sur le droit positif : ellas participent de la politique spectacle (l'auteur cite la loi sur la recherche de 1981 et le loi d'orientation de l'éducation nationala en . 1989). Floue cont les textes lánislatifs fourre-tout qui permettent de faire adopter, dans des délais d'examen Insuffisants, des lots hétéroclites de dispositione complexes. Les parlementaires regardent passer ces traina de mesures. Dans les deux cas,

ils se sentent floués. . Na le sont aussi torsqu'on leur soumet des lois qui traduisent des accords intervenus entre l'exécutif et ses parteneires sociaux, et qu'il serait malséant de corrider. Ou, quand on leur demande de valider des textes il rappelle que « soutenir un gouréglementaires refusés per la juri-

# Pour un retour

diction administrative. Ou encore, quand la production législative baisse parce que le gouvernement n'est plus très sûr de sa majorité et se limite à une gestion sans problème. Le périoda actuelle, contrestant en cela avec le période 1981-1983, serait plutôt à la répugnance à légiférere, note Jean-Michel Belorgey.

à la vie civile

Apparemment, le contrôle politique de l'action gouverneme ne compense pas le frustration législative. Sous le Cinquième République, la majorité parlementaire est censée soutanir le gouvernement nommé par le président de la République. C'est la théorie des «godillats» chère aux gaullistee des premières ennées de cette république. Il en reste quelque chose, que la difficile et brève expérience de cohebitation entre une majorité parlementaire différente de la majorité présidentielle n'e pas effacé. Moyennant quoi les questions orales ou écrites, les commissions d'enquêtee ou de contrôle, les capacités d'investigation des élus subissent le joug d'un aystème qui e avantagé à l'excès l'exécutif parce que la République précédente avait trop privilégié la pouvoir des Assemblées. Cela aussi on le savait, mais les exemples

récents qu'en donne l'euteur. notamment dans les domaines très protégés de la défense, des financee, des effaires étrangères ou de la législation européenne, illustrent le caractère enachronique d'une quasi-paralysie fonctionnelle, elle même renforcée par des essemblées, véritabla police veillant à canaliser les velléités d'initiative individuelles. Quant à la tache de médiation

et l'État, elle est, selon notre témoin, guere plus positive. C'est d'autant olus dommageable que la plupart des Interventions qu'ilrecort émane, assure-t-ll, de gens qui demendent cun traitem satisfaisant, c'est è dire équitable et en temps utile de questions souvent vitales pour eux . Mals, face eu pouvoir edministratif et politique, le parlementaire moyen pèce peu : il faut être un célu donnés, sucuel ses autres mandats ou responsabilités partisanes donnent plue de poids et de moyens d'ection, pour être entendu.

Comme il o'entend pas changer le Constitution de fond en combla, car cele suppose su moins une ébauche da révolution ou de coup d'Etat, Jean-Michel Belorgey e'en tient à des remèdes mesurés, ce qui ne signifie pas sans encore plus drastique du cumul des mandats et celle des possibilités de réélection. Il suggère que le Parlement eiège continûment d'octobre à juin et qu'il dispose de meilleurs moyens de traveil et d'inveatigation. Qu'il eit, par exemple, la possibilité de commanditer des travaux d'expertise à das universitaires, des intellectuele ou au Conseil d'Etat. Qu'ilait sussi conneissance des trevaux préparatoires des projets de loi en même temps que les autres intéressés et qu'il puisse mieux suvre, en avai, l'application de la iégislation...

Jesn-Michel Belorgey observe qu'il exiete dans des pays proches, la Granda-Bretagne, l'Espeane, des procédures de médiation dont on pourrait e'inspirer et vernement n'est pae la même

chose que le couvrir ». Comment ne pas partager, enfin, son inquiétude devant le dérive qui tend progressivement à confier les pouvoirs des institutions publiques aux institutions partisanes et, eu sein de celles-ci, à des coteries de chefs? Non seulement on approuve ce défenseur de la

démocratie représentative qui rue

dans les brancards, mais on e

envie d'aller plus loin.

ANDRÉ LAURENS

Cela suppose de remonter dans le pessé des années 50. La volonté de donner à la France les movens politiques de régier les schoppait alors (la décolonisation, une cepacité de défense qui lui soit propre, la nécessité de renforcer son assise dans l'arèna internationale au moment d'engager la construction auropéenne, ou de se prêter à d'autres formes de coopération, le passage difficile d'une société encore rurale à una société plus urbanisée, davantage tournée vers l'industrie et les services), cette volonté-là, empreinte à certains égards de modernisme, e poussé, soue 'égide du général da Gauile, à l'installation d'un régime privilégiant les fonctions de commande ment avec le soutien populaire de couchee de la population jueque la sous-représentées électo-

Au risque de forcer le trait, on dira que les cedres d'entreprise, les edministrateurs de eociété, ont elors remplacé au Parlement les avocats et les propriétaires terriens. lle ont dû s'effacer à leur tour devant les administrateurs et propriétaires de la heute administration, enfants choyés de ce popyoir stable auguel ils rendalent son ettechement. La logique majoritaire s'est organisée autour de la nécessité bien comprise, au demeurant compréhensible, de conserver les commandes rangeant derrière les chefs qui les létenzient et en respectant, pour mieux l'utiliser, la toute-puissance

170 160

ralement, bien qu'étant parmi les

plus dynamiques.

de l'appareil d'Etat. · Depuis, les choses ont changé sur presque tous les plans (Fenvironnement international, la place de la France, les structures de l'économie, les mœurs, la composition sociologique de le population) meis, comme toujours, l'Inertie politique e maintenu des modes da commendement, des conceptions disciplinaires, des comportements de réseaux ou de clans (plus solidement que les clivages idéologiques), une déférence obligée envers l'autorité centralieés (y compris dans les nouveaux niveaux de décentralisation) qui sont d'une autre époque. Certes, il y e eu des changements mais qui n'ont porté que sur les apparences : les chefs se comportent désormale en sages chargés d'expériencs, en experts qui savent mieux que les eures. en professeurs qui expliquent. La relation entre les déterneurs des pouvoirs politiques et les citoyens da plus en plus aceptiques n'en reste pas moios cella de la subor-

Personne ne réclame le retour eu régime dit d'Assemblée, tout autant dépassé, mais il serait. temps que le société politique, qui court désespérément après la société civile, qui s'inquiète de la démobilisation de l'opinion à son sujet, fasse sa mue et légifère en conséquence sur elle-même. Elle serait bien inspirée, en première urgence, de casser de confondre les militants et las militaires, les partis et les ermées, l'adhésion et l'obélesance, l'initiative et le désordre, l'autorité et la science. infuse. En tempe de paix, la société civile, si ce concept a un sens, aspire à vivre civilement. ▶ Le Patiement à refaire, de Jean-Michel Belorgey. Galli-mard, 197 pages, 90 F.

#### Les relations entre le PCF et le PCUS

#### L'Histoire en tranches

« Cas documents excaptionnels rétablissent la vérité sur ce qu'étaient réallement les repports entre le PCF et le PC d'Union soviétique», a indiqué M. Alain Bocquet, membre du bureau politique, jeudi 10 octolettres échangées par les deux « partis frères» en 1977 que publient, quatorza ens epràe, les Cahiera du communisme. revue mensuelle théorique dont il ast le directeur (le Monde du 11 octobre). ells montrent qu'à l'époque brejnévienne, contralrement à ce qui est souvent effirmé aujourd'hui, la PCF ne s'ast pas eveuglément aligné sur le PC d'Union soviétique», e ejouté M. Bocquet. De même, selon ce dirigeant, le parti francais n'a pas « ménagé ensuite son soutien à la perestrolkas, ainsi qu'en atteste également le publication dans le même revue du comité central du script de l'entretien que M. Georgea Mar-chais a eu avec M. Mikhail Gorbatchev à Moscou en septembre 1989

Ces preuves écrites, chères au mouvement communiste depuis les origines, ont uns indéniable veleur pour les historiens. Il est sane doute inutile d'épiloquer eur le moment choiei pour les rendre publiques qui e certainement plus à voir avec la politique qu'avec l'histoire. Les plus anciens ne sont

pulsque les opposants dans le parti ont su largement le temps de s'en faire l'écho. Ce souci-le n'était pas celui de le direction. Et pour cause.

phase rénovatrica pendant une bonne partie des années 70, veut faire croire à la cohérence at à la continuité de sa politique qui, en langage communista, n'a cessé de s'améliorer. de e'enrichir, de s'approfondir... avec les résultats qua chacun peut constater. En vingt sns, mais il n'est pas le seul responsable, le PCF e perdu lee deux tiers, sinon les trois quarts de son électorat, sans parler de

M. Marchais, qui eut sa

A l'évidence, les rapports du PCF avec le parti soviétique ont été très tendus pendent le période du programme commun de gouvernement. Et sans que I'on sache vraiment dans quel sens fonctionne la mécaniqua. ils se sont considérablement apaisés après la rupture entre communietss et socielistes. M. Marcheie ne pouveit pae combettre simultanément eur

deux fronts. Saisi par un désir de transparence, il ne serait peut-être pas inutile que la PCF esorte» des documents explicatifs sur ca suiet. Cela lui évitereir de découper son Histoirs en tranches et donnerait à penser sur la continuité en politiqua. OLIVIER BIFFAUD

La commission des finances de l'Assemblée nationale réserve le vote en BAPSA - La commission des finances de l'Assemblée nationale a décidé, le 10 octobre, de réserver le vote sur le budget annexe des presta tions socieles agricoles (BAPSA).

Dans le projet de loi de finances

pour 1992, l'État prévoit de récupérer 6,4 milliards de france sur le part de TVA affectée au BAPSA, en créant un mécanisme de compensa-tion entre les régimes de Sécurité sociale des non-salariés. M. Philippe Vasseur (UDF-PR. Pas-de-Calais) rapporteur du BAPSA à la commisson des finances, a qualifié ce prélèvement de « véritable hold-up», et M. Alaio Bontet (app. PS. Dordons). La instal installation.

#### JOURNAL OFFICIEL

Sont publics au Journal officiel du vendredi il octobre 1991; UN DECRET

- Nº 91-1039 du 7 octobre 1991 modifiant le décret du 15 avril 1912 pris pour l'application de la loi du 1" sout 1905 sur les fraudes et falsifications en matière de produits ou de services en ce qui concerne les denrées alimentaires, et spécialement les vandes pro-

duits de la charenteries fruits. Regumes, poissons et conserves.

UN ARRÊTÉ

- Du 27 septembre 1991 portant création d'une commission nationale de restructuration des urgences.

Est public au Journal officiel du samedi 12 octobre 1991:

UN ARRETÉ - Du 4 octobre 1991 fixant le plafond de ressources de l'année 1990 applicable en 1992 pour l'octroi des majorations aux rentes

# Euro Disney achève son chantier pharaonique

Près de Marne-la-Vallée, au pied du château de la Belle au bois dormant, les petits « mickeys » vont s'entraîner à l'animation d'un parc qui compte attirer onze millions de visiteurs par an

ICKEY engage aujourd'bui de nouvelles batailles en Eurnpe, eprès celles du financement et de la construction du parc Euro Disneyland, près de Merne-la-Vallée, Jus-Disneyland, près de Merne-la-Vallée. Jusqu'au dernier mnment, il faudra des beures supplémentaires pour tenir les délais. Pourtant, six mois svant l'ouverture, le châtean de la Belle au bnis durmant est terminé, et, samedi 12 netnbre, quelques privilégiés nnt pu en admirer les fines tourelles. Bientôt, nn va tester le finnetinnnement des attractinns et planter les 250 000 arbres et arbustes déjà préparés. L'ensemble couvre 600 bectares : 60 hectares pour le pare lui-même et ses vingtneuf attractions, auquel il faut ajnuter six hôtels, intalisant 5 200 chambres, autour d'un lae artificiel, un golf, un camping-caravaning de 600 pleces, un centre de lnisirs comportant des boutiques, des restaurants, comportant des boutiques, des restaurants, des salles de spectacle et des discothèques.

Ce ehantier quasi pharaonique (comparable à celui des Jeux nlympiques de Barce-lnue), nuvert en 1989, a employé jusqu'à 5 000 nuvriers et 150 entreprises. Un chantier difficile pour celles-ci, compte tenu de cahiers des charges d'une rigueur et d'une précision maniaques. Il n'a pas échappé aux bavures d'autres grands ehantiers (comme celui du TGV Atlantique): conditinns de travail particulièrement rigoureuses on abus de sous-traitauce pour faire face anx construites de colts et de délais enntraintes de coûts et de délais, vnire emploi de main-d'œuvre elandestine.

Mais la société a su tenir les prix. Entre les prévisions de 1989 (14,9 milliards de francs) et celles de juin dernier, un écart de 700 millions de francs, soit 5.%, mis à part les deux attractions nouvelles, A comparer avec les dérives d'Eurotunnel...

#### Un huitième de fonds publics

A ce coût, il faut ajouter ce qui a été pris en charge par la enllectivité (Etat, région lle-de-France, département de Seiue-et-Marne, communées et syndicats de com-munes): 2,7 milliards de francs au total. Cela recouvre le prolongement du RER jus-qu'au site. les voires ferrées et la gare (nú les TGV arriverout en 1994); les voiries et échangeurs autoroutiers, l'adduction d'eau et l'assainissement, presone tout achevé et l'assainissement, presque tout achevé avant l'ouverture du parc.

« Un huitième de fonds publics, c'est une proportion comparable à celle des grands projets d'aménagement dans les villes nou-velles », dit M. Christian Cardon, délégué interministériel pour Euro Disneyland. Mais sans compter, précise-t-il, les bonifications d'intérêt accordées pour le prêt de 3,8 milliards de francs 1986 (4,4 milliards 1991) de la Caisse des dépôts et consignatinns. Ni, fandrait-li ajonter, l'effet de la réduction de 18,6 % à 7 % du tsux de la TVA sur les parcs de loisirs, qui profite à tnus, mais était surtout destinée à Euro Disneyland. Ni de la possibilité de calenier sur dix ans l'amortissement du parc, ce qui per-met, par le jeu des déficits fiscaux, d'allèger notablement le coût du financement.

Pour le décollage du projet, nn a eppliqué.



des règles comparables à celles du financement de l'Airbus, avec un recours très large au crédit-bail. Disney a pu ainsi, tout en conservant la maîtrise des opérations, limiter ses iuvestissements : 17 % de la société de financement, 49 % du capital de la société en commandite par actions chargée de la réalisation et de la gestion du parci (confiée à Euro Disuey par un contrat de gérance), le reste étant détenu par des banques européennes (1). Les trois quarts des 16,3 milliards de francs destinés à la réalisation du parc, du golf, du camping et du plus luxueux des bôtels proviennent de prêts ou d'avances d'associés. Les banques ont décidément été mises fortement à contribution - sans compter les dix entreprises « parteneires » qui prennent en

charge une attraction et des services (2). La méthode n'est pas inédite - le créditbail est largement utilisé ponr les projets immnbiliers nu hôteliers - mais l'ampleur l'est. « Disney n'n pas bénéficié d'un régime de faveur, mais des meilleures conditions permises par la loi s, résume M. Cardon. Les services administratifs, lneaux nu ministériels, nnt joué le jen, comme les politiques anparavant, de M. Fabius à M. Chirac. On n'a guère cu à solliciter l'ar-

bitrage de Matignan, ou même du délégué : « Le poids même du projet a suffi à convaincre et a fait que chaque question était tran-chée à un échelon élevé. » Tout a reposé en définitive sur la croyance en la capacité de Disney de réaliser le parc dans les délais et

### Dix mille personnes

Euro Disney doit anjourd'bui recruter et fnrmer, en six mnis, plus de dix mille perbotels, dont près d'un tiers d'emplois à temps partiel ou saisonniers, selon des indicatinn dnanées au ennseil réginnal. Après avoir engagé progressivement deux mille sept ecuts cadres et administratifs depuis 1989, il s'agit eujnurd'bni de fnurnit la main-d'œuvre directe des attractions (spectacles et surtout maintenance) et des bôtels. Opératinn ennsidérable : pnur l'hâtellerie, cela représente 60 % au mnius du unmbre d'emplnis créés chaque année dans la réginn. Afin de répondre à la demande et d'éviter une fuite du persnanel des bôtels d'Ile-de-France, redoutée par les professionnels. le conseil réginnal e lance un programme de formetinn : quelque 200 mil-

linns de francs pour 2 200 places de stage linns de francs pour 2 200 places de stage supplémentaires (nntamment pour les langues), sans compter les établissements sociaires prévus. Mais les responsables du personnel d'Eurn Disney unt depuis un an prospecté bien au-delà de la régina, et même à l'etranger. S'ils unt recruté un millier de personnes – malgré les conditions imposées – depuis le début septembre, dunt 70 % domiciliées dans la réginn (comme les cadres et administratifs) et 25 % en Seine-et-Marne, ils devront chercher plus loin.

Disney table sur 11 millions d'entrées, un bon tiers de plus que le Centre Beaubourg. Au Japon, le parc nuvert en 1983 reçoit 13,5 millions de visiteurs par an, ceux des Etats-Unis, 39 millions – même si, au premier semestre 1991, ils ont subi, comme les antres, une baisse de fréquentatinn de 15 %. Mois les Européane qui delivent configerate. Meis les Européens, qui dnivent représenter 95 % de la clientèle du parc (3), et les Fran-çais, la mnitié, seront-ils aussi attirés? D'autant que les prix seront élevés : envi-ron 200 francs l'entrée (pour nn adulte), et presque autant en achats, boissons et repas, confirmément aux habitudes de Disney.

L'ensemble, il est vrai, e été calculé pour capter tous les publies : d'aburd les familles, mais eussi les jeunes, grâce an centre de divertissement, les cadres en sémi-naires, par le centre de cougrès, etc. Euro Disney a enmmencé à discuter avec les tour-opérateurs, les voyagistes et les compa-gnies de transport. Plusieurs accords ont été conelus, nntamment avec la Grande-Bre-tagne et la Scandinavie. Mais la sneiété, confondant un pen information et publicité, se contente d'affirmer « le grand intérêt », voire « l'enthousiasme », de leurs interlocu-teurs, sans dannier de précisions ni sur les réservations (4) ni sur les conditions. Les discussions sont souvent difficiles, Euro Disney ayant mis sonvent la barre très haut, en demandant à ses partenaires de s'engager sur un unmbre de réservations, voire sur des chiffres d'affaires, ou de ne pas travailler avec d'autres parcs de loisirs.

Sur le parc, Euro Disney n'a pas pris de risques, puisque la société équilibre ses comptes avec 7 millions de visiteurs. C'est le remplissage des hôtels qui est le plus délicat, compte teun des prix élevés et de la présence, d'ores et déjà, d'une quiuzaine d'établissements enneurrents à proximité. C'est pour cela qu'Euro Disuey a créé son propre tour-opérateur pour la Feance ou propre tour-opérateur pour la France, qui vend des forfaits de deux nu trois units, sans exclusivité: « Nous n'avons pas trouvé d'entreprise correspondant à nos besoins. Les tour-opérateurs français vendent surtout des royages à l'etranger», dit son directeur, M. Luis del Olmo, qui compte sur 20 000 elients la première année.

**GUY HERZLICH** 

(1) Îndosuez (pour 20,5 %), BNP, SG Warburg et le Crédit agricole.

(2) BNP encore, Coca-Cola, Esso, Europear, Kodak, Nestlé, Philips, Renault et France Télécom. (3) Dont 14 % pour les Allemands, 8 % pour les Britanniques, 8 % pour le Benetux, 4,5 % pour la candinavie...

(4) Fin juin, on indiquait que 40 000 nuitées étaient déjà vendues.

### 1 000 projets pour l'an 2000

A LORS que la vacance à la tête du Commissariat général au Plan se prolonga da façon inquiétante, la proapective, la mise en perspective, les acénarios - peu importe le vocabulaire - continuant à mobiliser les nombreux esprits qui a'intéressent à l'aménagemant du territoire.

A la Délégation à l'aména mant du tarritaire (DATAR) MM. Jean-Piarre Duport et Jean-Louis Guigou ont quadrillé la France da grnupea da réflexion dont on voudrait bien connaître, enfin, le résultat des cogitations. Le premier ministre relence les Groupes d'études et de mobilisatinn (GEM) dont plusieurs nnt pour nbjectif la futurologia régionale, fondamantala nu appliquéa. Des ennasila réginnaux, aux-mêmes, travaillent à détecter ce que pourrait être leur avenir d'ici à 2000 ou 2010.

Una intéressante contribution à ces recherches a été apportée le 10 octobre à l'occasion du congrès du Conseil national des économies régionelas à Tnurs. Le cabinet Atlanconsult, eu terma d'una étude racensant las grands prnjats d'infraatructura déjà engagés ou sérieusement prévus à l'horizon 2000, aboutit à cette conclusion : «un scénario da l'inacceptable », c'est-à-dire de la surconcentration, menace

Sur les quelqua 1 000 opérations repérées, représentant 1 000 miliards da francs environ (essentiellement des infrastructures da transport et de communication) l'Re-de-France regroupe plus du tiers de l'en-veloppe financière globale. L'investissement par habitant est deux fols plus élevé dans la région-capitala que dans les réginna da province. Le déséquilibra est surtout manifeste pour les équipements culturels et les npérations d'aménageun ou a accue activités éennmlques. La France de l'Est a'en tire plutôt bien mals las régiona da l'Ouest, au sens large, englobant l'Auvergna et la Centre, prennent du retard et risquent da a'appeuvrir puisqu'ellea ne captent que... 21 % du voluma des investissements prévus.

De quoi relancer le sempiternalla quarella Paris-provinca, quelque peu obsolète à l'heure da l'Europe et la nécessité, beaucoup plus sérieuse, d'une politique de péréquation.

FRANÇOIS GROSRICHARD

# Cinq villages pour un « royaume »

qui n'aurait pea axisté sans le Sologne diantour, Euro Disney ne laissera pas son cœur battre au milieu d'un désert. Le royaume de Mickey plunge ses racines dans un vrai territnira de cinq patites cummunaa qu'il boulaverse mais n'efface pea. Ces cinq localitéa, Bailly-Ramainviliiers, Chessy, Coupvray, Magny-le-Hongre et Serris – un peu plus da 5 000 habitants au totel aujourd'hui, eapt fnis plus demain, - se ennt groupéas depuia quatre ans dans un Syndi-cat d'agginmération nouvalla, (SAN) des portes de la Bria.

C'est, en langage plus techni-que, la secteur IV da la ville nou-valla da Marna-la-Valléa, snn orient axtrêma en l'état actuel des choses. Champs da grande agriculture, da villagaa et de forêts, at terre d'élection de Disney. Mais attention : « Nous vouinns devenir una vilta qui accueille les parcs Disney, pré-vient M. Charles Boattn, prési-dent du SAN, et non la ville des

La nuanea est da tailla. Si, à l'origine, Euro Disney est apparu comme la véritabla, la aeul et unique aménageur du aecteur IV, acquérant presqua 2 000 hectares sur 3 000, les communes

Les collectivités : Etat. établissemant public (EPA-Marna),

da la Bria ont, comme prévu, via-bilisé la tarrein d'Eurn Disney et invaeti 2,9 milliards de françs pnur tenir loure engagements. Le SAN, pour sa pert, eura consa-cré plus da 300 millinna de francs en quatre ans à financer la fourniture an aeu pntebla, las réseaux d'easainieeamant at d'eaux pluviales. Vollà pour mériter d'« être la ville qui accueilla Euro Disney ».

> Combattre la mono-activité

Pnur na pas devanir e la ville des parcs Disnay » et, aous-an-tendu, seulement cela, la groupemant das eing communes vaut prévenir les effets pervers d'une mono-activité et préserver l'iden-tité des portes da la Bria. Sur les 1 000 hectares dant disposent ancora les eing baurgadas, comme, éventuellement, à l'intérieur du domaine Disney, la SAN projette des « mesures d'accom-pagnement ». Par exempla, la mila an placa d'une univarsité dont la présence enclancherait le dont la présence enclancherait le princasaua d'implantations: rechercha, labna, entrepriees. Dans la préparation de la deuxième phasa de Disney, celle qui sere inauguréa en 1995, le SAN soutient la réalisation d'una ZAC de 320 hectarea, la Prisuré, nù sarunt cunatruita 700 000 mètraa carrée da

propos des pays de l'Est européen,

destinés au parsonnel des parcs at daa hôtels. A tarma, lac emplois Disney eu sens strict ne devralant raprésanter que 25 % da la population activa. « Noue devone veillar, dit M. Boaton, à ce que cette proportion aoit res-pectée dans le calendrier de la ennstruction, dans la «typolo-gie» et dans l'occupetion des logemente du eecteur IV». Pnur y aidar, la SAN aat an train da créer un nbaervatoire da l'am-

Le SAN mat un pnint d'hnnneur à na paa pardre da vua le souci qua la développement du aecteur bénéficie à l'ensemble de la population. Il a d'ores at déjà la première tranche d'un groupa acnlaire à Serris. Maia il dnit se lèvrer à un délicat travail de péréquetinn entra las cinq enm-munes. Car si le priduit da la taxa professionnelle lui reviant, les chilactivités locales empochent lea autres taxes (d'habitachent lea autres taxes (d'habita-tinn, foncières bâti at non-bâti). Et les diaparités sont gigantes-quea : Chessy encaissera, d'ici à l'an 2 000, quelque 364 millions de francs quand Sents devrait se contantar de 13 millions I M. Boetto na désespère pas da faire axistar une solidanté entra les représentents des eins communes oui l'ont élu.

CHARLES VIAL

# Les Français face à la décentralisation

A l'occosion des vinat ans des régians, un sondage mantre l'attachement des citoyens ou rôle de l'Etat dons le domaine de l'éducotion

La première loi faisant des régions des établisse- décentralisation et chercheurs confronteront leurs ments publics est de 1972 ; celle les élevent eu observations. Il est vrai, comme le remarquent les stetut de collectivités territoriales est de 1982. socialistes picards, que c'est fêter cet anniversaire C'est dire que cela fait deux décennies que la régio- avec quelques mois d'evance ; aussi ceux-ci dénonnalisation commence à structurer l'organisation edministrative et politique française. Pour en tirer plus d'un programme scientifique imposant, de les leçons, le conseil régionel de Picardie, avec la dresser un premier bilan de l'ection des conseils collaboration de la Fondation nationale des sciences régionaux à la veille de leur renouvellement en mars politiques, l'Institut d'études politiques de Peris, l'Observatoire interrégional du politique, l'Associale vendredi 18 octobre, un colloque où acteurs de la

cent-ils une copération électorale ». Mais il s'agit, en

A cette occasion, le conseil régional de Picardie a tion française de sciences politiques, et en partenariat evec le journal le Monde, organise, le jeudi 17 et que un sondage sur l'image de la décentralisation et le rôle de l'Etat.

IEN des idées reçues sont mises à mal par ce sondage, même si, comme toujours, l'Etat. D'antant que la chute est particulièrement sensible par rapport à la même question posée par la Sofres en même si, comme toujours, réponses paraissent contradictoires. C'est, en tout cas, sur les rapports des Français avec l'Etat, sujet à la fais ce jugement négatif est le fait de d'actualité et essentiel, qu'il est le plus

personnes interrogées considèrent ral quelle que soit l'appartenance parl'Etat « comme quelque chose de proche » (elles sont 74 % à l'estimer « lointain») alors qu'elles sont 63 % à \*\*lointain\*\*) alors qu'elles sont 63 % à juger la région \*\*proche\*, 76 % à porter le même jugement positif sur le département et 90 % sur la commune, tendrait à confirmer le rejet de de la population agéa de plus de quinze ans.

1970, puisqu'alors elles n'étaient que 51 % à l'estimer «lointain» et 41 % à le juger « proche ». D'autant aussi que toutes les catégories socioprofessionnelles, même s'îl est particulièrement D'apprendre que seules 22 % des fort chez les agriculteurs, et est génétisane des sondés, même s'il est moins fort à gauche (65 % de ceux qui reconnaissent y appartenir jugent l'Etat « lointain ») qu'à droite (le taux

que 24 % des sondés à « plutos faire confiance » à un organisme lorsqu'ils apprennent qu'il relève de l'Etat; ils étaient encore 43 % en 1981 et 41 % en 1970. Pnurtant l'indice de méliance est resté identique à ce qu'il sont donc une partie de ceux qui n'avaient d'a priori ni dans un sens ni dans un antre qui ont rejoint le camp

THIERRY BRÉHIER Lice la suite page 12 Ce sondaga a été réalisé par

L'il s'agir de savoir qui air quoi précisément à la préparation de la session dominicale de ce comité. A propos des nave de l'ille crédits s'inscrivent dans propos des nave de l'ille ce comité. A

At Monde MITTATIVES The Transportes Humaines Le Monde des Juristes

Le Monde de la Fonction Commerciale

.ts. ulce. **|es** \_ON



# AQUITAINE: un Far-West ila fra

Préfecture : Bordeaux

Départements :
 Dordogne
(préfecture : Périgueux)
 Gironde
(préfecture : Bordeaux)
 Landes
 (préfecture :
 Mont-de-Marsan)
 Lot-et-Garonne
 (préfecture : Agen)
Pyrénées-Atlantiques

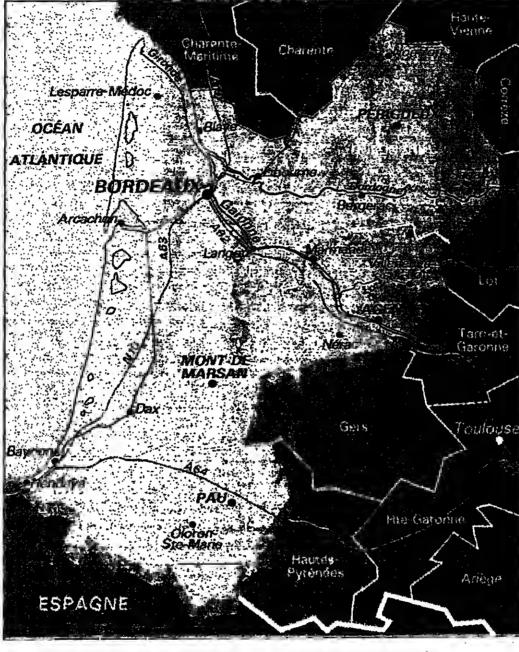
Superficie : 41 407 km2

(préfecture : Pau)

Population: 2796 093 habitants

Principales
agglomérations:
Bordeaux
(685 000 habitants)
Bayonne
(136 000 habitants)
Pau
(135 000 habitants)
Agen
(61 000 habitants)
Périgueux

(60 000 habitants)



«L'Aquitaine, ça n'existe pas!» a déclaré il y a quelques mois Jean François-Poncet, président du conseil général de Lot-et-Garonne. Mais c'était de la provocation. Ce grenier à mais, avec ses forêts et ses vignobles, son sovoir-vivre et ses petits oirs de For-West. attend ses pionniers.

André Lurton, saint patron de la « Lurtooie », o'est pas exactement un propriétaire comme les autres. D'abord, if est la providence de ces vignobles, parés grâce à lui, depuis 1986. du titre prestigieux de pessac-léognan. Ensuite, le monsieur circonspect et courtois « pèse » à lui tout seul quelque 250 hectares dans les Graves, deux cents dans l'Entre-Deux-Mers, ceot dix salariés. 60 millions de chiffre d'affaires acouel et des millioos de bouteilles. Les chiffres soot souvent indigestes, mais, ici, ils se boiveot!

Or, barricadé en sa «Lortonie». André Lurtoo est ioquiet. Qu'il dorme à Grézillac — dont il est maire, — qu'il surveille quelques travaux su châreau Bonnet, qu'il vous reçoive en son châreau de La Louvière, ce propriétaire-viticulteur semble aux squets. C'est peutetre qu'il oe se choisit que des adversaires terriblement patieots, des « monstres » froids, comme le département, voire l'Etat luimême.

#### Un dossier empoisonné

Voilà presque cinq ans qu'il livre une guerre sans merci au conseil général de la Giroode, s'opposant résolument au mirobolant projet de la techoopole Mootesquieu, à deux pas de ses vigues. Et son dernier tour de force aura été de faire capoter – fin septembre – l'arrivée d'une filiale do groupe métallurgique Valinet sur ce site...

gique Valmet sur ce site...

«Avec II % de chômage dans la région, ce n'est pas loin d'être un crime», s'indigne-t-on à la présidence du cooseil général. Mais, poor qui veut l'enteodre, cet homme d'argent a su trouver des accents écologistes. Tandis que le département, au fil des années, s'emploie à «zader», «zacer», «préempter» des centaines d'hectares de pins en lisière des crus du Pessac-Léognao, André Lurton invoque la beauté de ces « terrains d'une qualité géologique tout à fait particulière, rare et unique».

Le décor est planté. La « Luttooie » ne serait rien d'autre qu'un
aboleux gisemeot de terres à
graves convoité par uoe poignée
d'ingénieurs et d'iodnstriels
inconscients. Fort de cette certitude, André Luttoo, soixante-sept
ans. confie : « Je ne calerai
jamais. »

Lorsqu'il ini arrive de sortir de sa « Lurtonie », notre propriétaire s'eo va tenir des conférences devant les étudiants pour expliquer comment l'agglomération bordelaise n'a déjà que trop posé son empreinte sur la vigne. « Des milliers et des milliers d'hectares de terres viticoles magnifiques ont dispara sous les maisons, les carrières ou les routes. Des terrains si précieux auraient dû être l'objet d'une protection. »

# Un chasseur sachant voter est un bon chasseur

Les partis politiques n'ont pas vu venir la grande colère des ruraux. Les chasseurs comptent bien en profiter, comme aux dernières élections européennes

TTENTION! Cet élu est courageux. Henri Emmanuelli, dépuité (PS), président du conseil général des Landes, affirme tranquillement ne pas chasser. « Pas de béret, pas de fusil! » Dans cette Aquitaire où l'on se prend parfois à croire que les biberons sont gavés à la tourterelle et à l'ortolan, e'est quasiment de la provocation. Enfin presque. Parce que Henri Emmanuelli n'a rien contre la chasse et les chasseurs : « On ler soutient de bon caur. » Ouf!

Car quiconque, ici, soufflerait un mot, un seul, contre les chasses traditionnelles ne s'en relèverait pas. Ne pas plaisanter: «Ici, mon bon monsieur de Paris, on prend ses vacances en octobre rien que pour ça.» Les méchantes langues croient même pouvoir dire que le taux d'absentéisme double dès les premiers passages de palombes dans le ciel aquitain. Et toute l'année, on bricole les « palomhières », ces cabanes perchées dans les arbres où l'on guette, la saison venue, sa proje, comme l'on va bêcher son lopin de terre.

C'est une douce rage sacrée. Belle comme un rite millénaire. Intouchable. Au point qu'il existe, en Aquitaine, des palombières municipales à l'instar des piscines. Des palombières de nécessité publique, en somme.

Georges Riboulet, arquebusier en chef dans la Gironde, gestionnaire attentionné de treate mille fusils, peut se vanter d'avoir secoué la région. «On o fait virer le conseil régional en épingle à cheveux», raconte-t-il. Saisis d'une union rare et touchante, les conseillers ont voté en juin une motion de soutien fraternel aux chasseurs traditionnels menacés par une «diabolique» coalition d'eurocrates et d'écologistes. Foi de Riboulet, «si on n'avait pas èté là, ça se terminait en bouillon d'andouilles.»

C'est prohablement ce qu'on appelle une ambianca. « Pas question de toucher à la chasse ici, confie-t-on à la préfecture de région. Ce serait

tés et sénateurs, maires et conseillers généraux : pes un qui n'ait bien compris. Tous psalmodient avec conviction leur amour « vis-cè-ral » pour la chasse, brandissant leurs quartiers de noblesse cynégétique. N'icole Péry, député européen (PS), sont ainsi fièrement de sa gibecière un grand-père garde-chasse. « Je suis très très Sud-Ouest », assure-t-elle.

Pour preuve, elle se montra, il y a un an, emmitoufiée dans un gros anorak, au col de Tharta en compagnie du président de la fédération des chasseurs des Pyrénées-Atlantiques, en quête de palombes. Une photo en fait foi!

Doux militantisme, saint engagement et pieux consensus... A six mois des élections régionales, la défense de la chasse et de la ruralité fait une joile bannière en ces terres d'Aquitaine. Alors, gare! Ne venez pas plaider en faveur des directives de Bruxelles interdisant à qui mieux mieux de chasser en rond.

> Un choc de cultures

« Je ne suis pas pour une Europe de l'uniformité », prévient Nicole Péry, avant de proclamer avec un joli sourire son attachement à la teuromachie et à la chasse à la palombe. Alain Lamassoure, député (UDF) des Pyrénées-Atlantiques, peste pour sa part cootre cette Europe du Nord qui « entretient un prurit ». « La manière dont on tue les animaux, ce n'est pas de la compétence communautaire », confie-t-il.

Bref, toute l'Aquitaine se rebelle et il y a du choc de cultures dens l'air. « Venir dénoncer chaque année, avec une pression médiatique considérable, des modes de vie très profondément ancrés, ça devient très vite un viol », commente Gilles Savary, directeur de cabinet de Philippe Madrelle, sénateur (PS) et président du conseil général de la Gironde. Lequel iotrigue

gentiment pour faire recevoir l'Union nationale de défeuse des chasses traditionnelles françaises à Matignon... Sus aux «amis des bêtes»! Jean

François-Poncet, sénateur (UDF) et président du conseil général de Lox-et-Garonne, évoque avec une flamme dans l'œil les paiombières, hauts lieux de «boufferies» avant que d'être autant de sarcophages à oiseaux. Et Gilbert Mitterrand, maire de Libourne et député (PS) de la Gironde, recommande définitivement de les cuisiner «aux petits pois et aux lardons».

S'il fallait chercher un militant de choc, un convaincu, en voilé un! « Il y o un tel discours anti-chasse», sou-pire-t-il. On le sent navré, presque desespéré. « Si les Brigitte Bardot, les Bougrain-Dubourg n'avaient pas à ce point provoqué, il n'y aurait pas eu en retour de tels excès. » Et d'aussi considérables mobilisations.

Car ces chasseurs, depuis les élections européennes de 1989 où ils créèrent la surprise avec près de 12,5 % des voix sons l'étiquette ravageuse Chasse, pêches nature, traditions (CPNT), continuent de s'organiser. Et les voilà de oouveau sur la tigne de départ, manière de ne point laisser à d'autres le soin de chasser sur leurs terres.

Li, les hommes politiques «traditionnels » commencent à sourire jaune. Tant de mauvais vents balaient l'Aquitaine. Ces bourrasques nationales, d'abord, portenses de désaffiction à l'endroit des partis classiques. Et ces brises régionales, ensuite, qui vous poussent ces ruraux à voter chasseur comme on crie son ras-

Pour amortir par avance le choc d'un éventuel cataciysme, Gilbert Mitterrand oote que «l'électorat socialiste, aux européennes, était très chasseur». « Ça va des cocos jusqu'à l'extrème droite en passaux par nous», précise Hughes Martin, adjoint au maire de Bordeaux. « Ce sont des attrape-tous sympathiques», résume Jean François-Poncti. De redoutables concurrents qui ne doutent plus de

rien. « On sera candidat à la présidence du conseil régional », assure Jean Saint-Josse, le secrétaire général du mouvement Chasse, pêche, nature, traditions

Mais où est donc passé le radicalsocialisme du Sud-Ouest, cet art de composer avec tous, d'arrondir les angles et de tuer en douceur les différends? Un cliché, soupire Heari Emmanuelli: « Dans les Landes, on dit encore les culs rouges et les culs blancs. Ce qui trompe, c'est notre accent et notre façon de vivre».

> Pour une France en couleurs

Voilt donc la majorité et l'opposition sur la défensive, persuadées que les chasseurs feront un tabac dans les campagnes au point, pourquoi pes, de rendre impossible la constitution d'une majorité unie. «Coalition», ce mot encore baroque il y a quelques mois, a fait sa discrète apparition dans les conversations des états-majors. Mezra voce, et mezra voce seulement, on vitopère ces trablions qui montent-montent-montent

montent-montent-montent.

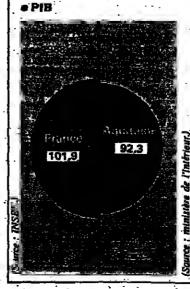
Il faut les voir se frotter les mains, ils rêveot «d'injecter de l'axygène dans le débat politique» et rodent des petites phrases bien senties comme : «On veut une France en coudeurs, pas en noir et blanc » Plus profondément, ils concoctent une bataille à la mesure de leur détresse : «On n'o plus d'emplois et on ne veut pas être une réserve

Ces nouveaux militants sont du geure insubmersibles. Ils vous répètent qu'ils ont laissé la politique au vestiaire et Jean Saint-Josse, par exemple, a du mai à se rappeler qu'il fut RPR. C'est si kim, dans une autre vie. Non, à leur idée, ils font plutôt dans la protection du patrimoine des humains et leurs affiches, ils ne les coilent pas la ouit, en commando, mais en plein jour, comme on va-

acheter son pain. Dans ce combat, ils se sentent les meilleurs. L'Aquitaine ne rafie-t-elle pas consciencieusement les premiers prix? La Gironde affiche ainsi le plus grand nombre de fiusils de tous, les départements français. La Dordogne couve amoureusement un battant comme André Goustat, président de cette fronde régionalo-nationale, maire de Mauzac et directeur de la chambre de commerce et d'industrie de Bergerac. Les Pyrénées-Atlantiques veillent amicalement sur leur bouillant Saint-Josse.

«On peut faire ce qu'on veut, reconnaît Michel Duchène, porte-parole des Verts à Bordeaux, dans les zones rurales, ce sont les plus forts.» Ne réactivent-ils pes, bien tardivement, le vieux slogan post-soixante-huitard: «Vivre et travailler au

**TENDANCES** 





Budgets régionaux

Neturellement, il y eut des empnignedes, des manœuvres d'enveloppement et des déborde-ments. A l'évidence, il y eut et il demeure, en cette belle «Lurtonie», une forte dose de passinn.

contentieux administratifs et judi-

Mais comment en est-on arrivé Mais comment en est-on arrive là? Il feut remonter au début des anuées 80, alors que Bordeaux, fasciné par l'exemple de Sophia-Antipolis, dans l'errière-pays niçois, rève à son tour de possèder un site ch'envergraient laboraun site où convergeraient labora-tuires de pointe et entreprises bigh tech. Séduit par le projet, Jecques Valade, premier adjinint de Jacques Chabau-Delmes, ingénieur ehimiste de formation et alors président du conseil général, appuie

DORDOGNE (12 eièges) ;

Ins., 301 245; ebst. 15,81 %; suff. ex., 237 979.

Ex. g.: 1,77 %;
PC: 15,46 %, 2 élus; PS:
31,45 %, 4 élus; div. g.:
3,36 %; Un. opp.: 40,57 %, 6
élus; CNI: 1,36 %; FN: 6 %.

Ins., 761 515; abst.,

GIRONDE (34 sièges) :

22,19 %; suff. ax., 568 680.

22,19 %; sur. ex., 568 680, LO: 1,72 %; PC: 7,99 %, 3 élus; PS: 36,51 %, 13 élus; div. g.: 1,77 %; Un. opp.: 43,10 %, 16 élus; FN: 7,13 %, 2 élus; div. d. 2,04 %; FN-diss.: 0,70 %.

Ins., 231 690; abat., 17,06 %; suff. ex., 182 289. PC: 8,58 %, 1 élu; PS: 40,76 %, 5 élus; MRG-diss.

5,08 %; Un. opp. : 35,78 %, 4

LANDES (10 sièges):

tif leur douue satisfactinn et annule l'arrêté préfection et annule l'arrêté préfectional entorisant la création de la ZAC. Or voilà que le société d'écanomie mixte Technipolis-Bordeaux, nan prévenue, arrache l'accord de l'entreprise Valmet pour venir sur le site de Montesquieu.

Devent les Aquitaina médusés, la pièce se jnue en trois actes. Le 17 septembre, Valmet annunce 17 septembre, Valmet annance son intentinu de construire une unité de productinu de 3 000 mètres carrés. Il s'agit pour cette filiale du groupe métallurgiste finlandais de quitter son implantation de Mérignae pour regrouper ses forces et plus d'une containe d'emplnis. Le lendemain, la « Lurtonie » contre-attaque en brandistonie» contre-attaque en brandissant l'annulation de l'arrêté pré-fectoral. Le suriendemain, Valmet annouce sa décisinn de rennner à participer plus longtemps à ce qui s'apparente à on meuvais vande-

élus; FN: 5,02 %; div. d.: 4,75 %

(10 sièges) :

d. ; 4,67 % .

(17 aièges) ;

LOT-ET-GARONNE

Ins., 232 765; abst.,

18,03 %; suff. ex., 172 199.

PC: 11.69 %, 1 élu; PS: 31.06 %, 3 élue; MRG; 2.94 %; Un opp.: 41.56 %, 5 élus; FN: 8.05 %, 1 élu; div.

PYRENÉES-ATLANTIQUES

Ins., 410 408; abst., 19,18 %; suff. ex., 319 119.

PC: 5,98 %, 1 élu; PS: 34,39 %, 7 élua; MRG

2,49 %; Un. opp. : 42,03 %, 8 élua ; FN : 6,84 %, 1 élu; div. d. : 4,86 %; Régionalistes ( M. Irazusta) : 1,84 %; Régionalistes ( M. Grosclaude) :

depuis l'origine, fallait-il le souteuir mordieus, que l'nu snit de droite nu de gauche?

La question se pose avec d'an-tant plus d'acuité que la région ne manque pas d'espace. Certains parleut même d'nn Far-West à la française. Au printemps deraier, Jacques Valade évnquait pnur anus ces terres libres à l'infini : « Bordeaux est l'une des rares métropoles à disposer d'un espace fantastique l.», s'enorgueillissait-il. Certes. Mais pnurquni alors s'escrimer à concentrer l'industrie de bante technologie sur le pourtour d'un terroir viticole? Comme si le destin industriel de 8nrdeaux et de la Gironde, voire de la région passait obligatnirement par la ZAC Montesquien.

Enfin, et peut-être est-ce la le plus révélateur, cette opposition résolue entre vignerons (même riches) et industriels (même non polluants) souligne essez justement l'amnur très modéré que se portent ici ce que les écommistes eppellent le secteur primaire et le secteur secondaire. Non pas que la régino bnude l'industrialisation : mais cette dernière semble bien souvent une étrangère.

Eu réalité, sons le vernis des grandes phrases, sous le glacé des prospectus couleurs, l'Aquitaine ne cache pas longtemps qu'elle demeure une terre de marchands. Quend d'eutres viveient an rythme des houillères et de leurs coups de grisou, sous la tutelle des maîtres de forges et de leurs laminnirs, la réginn ue vivait-elle pas déjà du négoce, veillant sur ses vignobles et ses forêts, le regard tourné vers l'Atlantique et les colonies d'Afrique?

« Un pays de négociants »... Tout est dit : le ricbesse et ses rentes, le savolr-faire et cet art de l'attente qui crispent parfois le visiteur ou le fonctionnaire en poste. Uo héritage bien vivant dans lequel s'empêtre la région elle-même Intsqn'elle s'emplnie, dans ses campagnes publicitaires, à gommer de ses slogans la «douceur de vivre» bien réelle ici au profit du «dynamisme». Mais e'est que l'Aquitaice, confusément, rêve d'un sursant.

Car l'heure est an pessimisme, même si l'agriculture place le régioo an premier rang français pour ce qui concerne les prod agricoles et que le tertialre brille très honorablement. Les grands espoirs industriels ne se déclinent-ils pas déjà eu passé? Le miraele de la découverte du gaz de Lacq, dont la production est cu déclin rapide, eu est l'exemple typique. De même toute le pétrochimie regroupée en Girnnde s'est-elle évaparée au long des années 70 evec le départ des raffineries Esso, Shell et Elf.

e Lo culture d'entreprise régio-nale est trap marquée par de grands groupes venus de Paris nu des entreprises publiques », remar-que le directeur de l'institut d'économie régionale du Sud-Ouest, Claude Lacour. Et là réside naturellement l'une des grandes fai-blesses de l'Aquitaine. La greffe de l'aéronautique militaire – réalisée il y a trois décennies sous l'impul-sion de Jacques Chaban-Delmas, – le démontre amplement. Attirée ici pnur des raisous stratégiques, cette industrie encaisse rudement les révisions à la baisse du budget dn ministère de la défense et redoute les enuséquences d'une éventuelle politique de désarme-

Plus de sept cents emplois de haut niveau sont menacés dans les deux années à venir sur quelque seize mille postes (aéronautique et espace). « C'est dramatique parce qu'il faut dix ans pour reconstituer des équipes de chercheurs qu'nn casse en un instant »; relève Albert Massiah, secrétaire général du Comité d'expansion Aquiteine.

«Le personnel le plus qualifié risque de partir à l'étranger», prévient le président (RPR) du conseil régional, Jean Tevernier.

Longtemps fière de produire le nez de la fusée Hermès, de travail-ler sur le programme du missile nucléaire M5, du Rafale, de l'héli-coptère franco-allemend, l'Aquicoptere franco-aliemend, l'Aqui-taine redoute un brutal retour en arrière. Certeins parlent déjà à l'imparfait. « C'était un modèle, le pôle le plus technologique de la réginn avec les saluires les plus hauts, les comités d'entreprise les plus puissants et dynamiques », explique Nicole Péry, député euro-péen (PS) et conseillère régionale.

Du coup, les dernières victoires des prospecteurs de nouvelles implantations industrielles n'en

paraisseut que plus belles. La Gironde s'émeut presque d'avoir an allécher Nnrsk-Hydro, nne société antvégienne qui e créé en unvembre 1990 quelque deux cents emplnia. « Bardeaux l'a emporté sur les villes de Hambourg de Nantes », souligne Jacques Valade. Les Landes se flattent d'accueillir la firme Sony, à Pontnnx, près de Dax. Une unité de pointe qui praduit des bandes magnétiques.

#### Le péril du grand écart

Passé le temps des graudes ambitinns, des coups fumants, on se contente dans de réalisations plus modestes mais sûres. On se félicite de constater la créatinn de 6 500 entreprises par an même si 2 000 défaillent dans le même temps. L'âge de raison, en somme, pour one réginu que la géographie iuvite désormais à regarder pleiu sud. Vers cette Espegne intégrée au Merché commun depuis 1986, et plus précisément vers ee Peys Basque espagnal pourtant taraudé par de fortes fièvres.

«L'Euskadi est un ntnut énnrme, assure François Jacqué, président de la chambre de commerce et d'industrie de Bayonne. C'est une région riche et peuplée, » Depnis deux ans, l'Aquitaine com-mence ainsi à profiter de ce voisinage. Privée d'espace à Bilban, la société Altos Kornos s'est implan-tée dens la zooe portueire de Bayoooe, de même que l'entre-prise Bois de Bayonne et quelques autres. Ce qui représente au total des investissements de l'ordre de

80 millions de francs. Des pesetas appréciées, même si tout le monde observe parallélement un bnnm immobilier sur la eôte qui effraie à juste titre bien des Basques. « Biorritz est devenu un néropors interieur espagnol », nate Alain Lamassnure, député (UDF) des Pyrénées-Atlantiques. Et comme

San Sebastien est devenu aussi eher que Paris, les elasses moyennes et le grande hourgeoisie d'Euskadi nnt pris l'habitude de faire leurs enurses entre Hendaye et Bayonne.

Ce n'est pas euenre une menne meis un nnuvel barizau. L'Aquitaine, aneien « eul-de-sae » de l'Europe, s'en voit recentrée. La promesse ibérique « remonte stratégiquement jusqu'à Bardeoux, snuligne Gilbert Mitterrend, député (PS) de la Gironde et maire de Libourne, Dans sa ville précisément, Sannfi e implanté un centre de distributinu de produits vétérinaires tourné vers l'Espagne.

ll n'est pas dit pourtent que cette vicille attirance vers le sud ue dnive pas être légèrement corrigée. Les aménageurs professinn-nels et les éconnmistes promoteurs du projet Arc Atlantique revent en effet de susciter de nnuvelles interactions entre Snrdeaux, La Rochelle, Nantes, et d'autres eites d'Eurape tournées vers l'neéan, L'esquisse a de quoi séduire mais au péril de grand écart, L'Aquitaine, bientot, devra ebnisir snu

LAURENT GREILSAMER

La semaine prochaine : L'AUVERGNE

(Publicité)

COUP DE COEUR

#### Le pruneau

L poaaèda un côté concerve, greniar à confi-turas. Sac, il aambla empaqueté dane une viellle toile ciréa chiffonnée. Mals il arbora parfois, malgré enn grand âge, una santé éclatante. A l'étel des épiceries fines, on la trouve alors gonflé, pulpeux, comme revêtu d'un étrange smaking mairé. Il eat de sartie, il se vend eu plus haut cours.

Pour échapper à aon destin éphémère de fruit à croquer. peut-être pnur qu'il ne ann pas dh qu'il compte pour des prunas, il préfère se bonifier. Il y gegne des rides, de le aaveur et une vertu (ou un défaut, selnn) qui faisait déjà du Maleda imeginaire un consammateur éclairé, friend de cea « petits pruneaux pour

lâcher le ventre» . Neturellemant, an le mastique. Il est même eutorisé de le machar. Meie le cheir du pruneau ne canetitue que l'apéritif. Reste ensuite le noyeu, qu'il n'est certes pas conseillé de ronger.

On peut jouer avec lui. Procéder à de délicates gymnastiquee. En exprimer languement le suc. Et l'an s'apercoit elars que ce garde-manger miniature possède la vocation d'une infime gaurde.

Mieux que l'esperge das Landas, plus sûremant que les kiwis des pays de l'Adour, le pruneau résume sa région. Tnut à le fola concentré et lengouraux, compact et pneumatique, il falt un peu partie des meubles. Il est d'Agen.

De ee moment, le dossier oe cessera plus d'être empoisonné, André Lurton s'entêtant à défendre les terres à graves et le département s'accrochant à cet emple-eement de prestige. Avant de quitter la présidence du conseil, acques Valade obtient ainsi que la Gironde se porte acquéreur de 353 bectares le 2 septembre 1988. Et Pbilippe Medrelle, sénatenr (PS), son successeur, ne remet pas fundamentalement en cause cette pnlitique sinon en «éclatant » la technopole sur trois sites an lieu

Mais le tintamarre de la polémique et une eoujooctore pen favo-rable suffisent à compromettre les ambitions avouées. eLe site, avoue un responsable, n'est pas très porteur. » Et, tandis que le conseil général finance un bel immeuble destiné anx services commus, senis l'institut des metérieux composites, le Laboratnire d'évaluation des matériaux implantables et la Sorebio s'im-plantent.

C'est alors que se nnue un scé-nario surréaliste. André Lurton, le Syndicat viticole Pessac-Léognan,: l'Association pour la sauvegarde des graves de Bordeaux et quel-ques entres, abtiennent en effet une victoire fulgurante. Le 23 juil-let dernier, le trihunal administra-

• Chômage

11.4 %

ville industriel (le Mnnde daté 22-23 septembre).

Le conseil régional

Président : Jean Tavemier (RPR) ;

8 PC; 30 PS; 2 MRG; 1 div. 9.; 19 UDF; 16 RPR; 3 CNI; 4 FN.

Résultat des élections de 1986 par département.

On imagine sans mai la fureur des uns, le bonheur des autres. Les donces épithètes lancées à l'eo-droit de la «Lurtnnie» – e un repaire de grands féodnux», – la satisfaction rentrée d'André Lurton lui-même: « Ils se battent comme des chiens maigres mais il n'y a que la vigne qui marche ici. Les exportations de vins rapportent près du double des exportations. aéronautiques!».

#### Une terre de marchands

Mais plus prnfoudément - et e'est ce qui justifie notre intérêt appuyé pour cette petite fable des temps modernes, - cette guéguerre entre pieds de vignes illustre au moins trois traits de l'Aquitaine Et tunt d'aburd que l'aimable consensus politique à la burde-laise, cette furme de cohabitation an long cours qui prescrit eux hnmmes politiques de ne point s'injurier mais plus encore de ne pas se faire de peine, ue produit pas que des bienfaits. S'il était évident que le projet de la techno-pole Montesquieu était mal engagé

Population étrangère

En % de la population active

# LES PLUS GRANDS CONSTRUCTEURS INFORMATIQUES MONDIAUX ONT CHOISI UNE ENTREPRISE **AQUITAINE**

Si IBM, Hewlett-Packard, Texas Instruments, Toshiba ont choisi COM 1 pour équiper leur matériel c'est que nous avons su développer des produits de hautes technologies à des prix d'Asie du Sud Est.

Si nous avons pu conserver cette avance technologique c'est parce que nous avons su convaincre les investisseurs français et étrangers lors de notre introduction en bourse en mars 1991.

Et c'est parce que nous exportons dans plus de dix neuf pays que, pour nous, l'Europe des Télécommunications est déjà une réalité.



### LEADER EUROPEEN DU MICRO MODEM

POUR TOUT RENSEIGNEMENT COMPLEMENTAIRE, CONTACTER NOTRE SERVICE COMMUNICATION

crédits s'inscrivent dans

marché international des capitaux et qui bénéficient de certains rapa-triements. précisément à la préparation de la session dominicale de ce comité. A propos des pays de l'Est européen,

At Mande

---- ace ressources Humaines Le Monde des Juristes

Le Monde de la Fonction Commerciale

/erme-des est ion, syn-arti eussi , les ioue 8ulesprit lence. ie les ssent ateurs ... de grales

IALON

#### REPÈRES

#### ILE-DE-FRANCE

Une salle ultramoderne au Palais des congrès porte Maillot à Paris

LA nouvelle salle de spectacies du Palais des congrès, porte Maillot à Poris, a été inaugurée mardi le octobre. A l'exception de la scène, dont la rénovation sere la prochaine étape, tout a été recons-truit dans cette salle où sont passés neuf millions de spectateurs depuis

Le nombre de places est passe de 3 693 à 3 723. Les huit premiers rangs sont amovibles, ce qui permet d'agrandir le plateau. Mais, surtout, dans une harmonie de noir, grenat et violet, la salle est devenue, selon le nouveau directeur du Palais des congrès, M. Claude Blot, « non plus une salle de congrès où avaient lieu spectacles on auront lieu des congres o. Les six tours acoustiques. les éclairages en font l'un des équipements les plus performants

Exécutés en un temps record, sous la direction de trois erchi-tectes, Erik Morvan, Simon et Mireille Buuchard, les travaux ont

#### LORRAINE

Union autour de l'aéroport régional

EN décidant, au lendemain des élections régionales du printemps 1986, de doter la Lorraine d'une nouvelle plate-forme aéroportuaire. les élus ont choisi de l'implanter à mi-chemin entre Metz et Nancy. Cette décision a été prise « au nom de l'intérêt de la région », sans pour uutant faire l'unanimité. Les Mosellans auraient préféré développer l'aéropurt de Metz-Frescaty, soulignant que celle solution étail la moins cuûteuse. Mais les élus de Meurthe-et-Moselle, dont l'aéroport ne pouvait pas être agrandi pou des raisons techniques, s'opposaient farouchemeot à une telle hypothèse. Cinq ans plus tard, les élus tour-nent la page.

A l'occasion de l'inauguration de l'aéroport Metz-Nancy, dont le coul s'élève à 380 milliuns de francs, le président du conseil régional, M. Jean-Marie Rausch, et le maire de Nancy, M. André Rossioot, ont plaidé les vertus de l'union, pensant en particulier au déveluppement universitaire et au TGV Est.

L'aéroport régiunal remplacera dès la fin du mois œux de Metz et de Nancy. La compagnie TAT assu-rera des liaisons régulières quoti-diennes vers Paris, Lille, Bordeaux, Toulouse, Lyon, Marseille et Nice.

Avant la fin de l'ennée, la compagnie luxembourgeoise Luxair proposera de son côté une desserte quotidienne de Londres.

Ce supplément a été réatisé avec la collaboration de notre correspondant : Jean-Louis Thie (Metz).

### **Opération esthétique** au cœur de Landerneau

Retour aux sources pour Edouard Leclerc qui redare le local qui a vu ses débuts

de notre correspondant

ES habitants de la région de Brest l'appelaient « la verrue des Capucins ». Uce excroissance urbanistique au cœur de Landerneau avec un hangar à la toiture de fibrociment, une chapelle délabrée, un parking evec pompe à essence et un transformateur électrique en bétoo gris. L'endroit est devenu désert après avoir été le plus fréquenté de la ville. Des générations de consommateurs y oot fait leurs emplettes. Un drôle de oom, les Capucins, mais comme une prédestination de ce qui allait advenir de cet ancien repaire mooacai : c'est là qu'un ancien séminariste est devenu

#### Le granit remplace le parpaing

Le berceau commercial d'Edouard Leclere dans sa ville natale, Tout l'esprit de son système est concentré en ces tieux. En guise de magasin, uo hangar bourré de marchandises, avec places de stationnement, et plus tard, la pompe à essence. Particularité des lieux : l'ancience chacelle servait d'entrepot. Dans cet endroit, qui n'était pas conçu pour les ménagères de la bonne société, Edouard Leclerc a commencé à livrer ses premières batailles, au début des années 50 contre les circuits traditionnels de la distribution.

« Les autres commerçants rigolaient quand j'ai ouvert », se sou-vient-il. Mais oo n'a pas tardé à prendre l'a épicier » très ou sérieux. En 1991, son enseigne orne six cents magasins en France, un hypermarché aux Etats-Unis, et il faut y ajouter des puits de pétrole dans ce pays. Edouard Leclere ne s'est jamais embarrassé d'esthétique au tenir

héroïque de sa croisade. Sa spécia-lité, c'éteit la boîte de poudre à caeao, le paquet de lessive ou encore le lot de lames de rasoir. Pour casser les marges, il fallait réduire les frais généraux, et le premier service que l'oo pouvait reodre eux clieots, ce o'était ni le confort ni le coup d'œil,

mais les prix. Aujourd'hui, elors qu'il est en train de redorer son ex-centre des Capucins, maiotenant vide depuis que, après moult peripéties, il a pu construire un hypermarché à la péri-phéric de la ville, il e beau jeu de monter à quelques pas une salle de sport en tôle construite à côté du râtiment du seizième siècle.

Au cœur du Landerneau historique, Edouard Leclerc s'est lancé dans une véritable opération de chirurgie esthétique qui correspond à son caractère fantasque, Le site étant caractère tantasque, Le sue étant classé, pour contourner les tracasse-ries administratives il n'e pas fait la moindre modification. Le hangar où jadis crépitaient les caisses enregis-treuses e été conservé. Mais le « petit épicier » a fait démolir l'ancienne toiture pour la remplacer par de l'ar-doise et il e substitué à l'enceinte de parpaings des murs en beau granit breton. L'ex-hangar a anjourd'hui des allures d'église. Le patron des ceotres distributeurs a également entièremeot reconstruit la chapelle du seizième siècle, maintenant auréolée de dix vitraux à l'ancienne. On y voit la vie de saint François, l'accou-chement de la Vierge et une exalta-tion du Soleil, car Édouard Leclerc

d'extension solaire. Cette chapelle deviendra un lieu de recueillement et un musée de la statue. Edouard Leclerc a aussi choisi uoe solution luxueuse pour le trans-formateur. L'ancienne installation va disparaître pour faire place à une tour en granit.

pense qu'on est entre dans une phase

### Les Français face à la décentralisation

C'est un premier indice que, placé devant un choix précis, les Français ne manifestent pas le rejet brutal de l'Etat affirmé lorsqu'il s'agit d'une appréciation globale. Il en est d'autres. S'il o'est pas surprenant que 79 % des sondés pensent que l'Etat doit s'occuper « en totalité ou en partie» des chemins de fers, et que 78 % pient le même opinion pour les autoaient la même opinion pour les auto-routes, ils sont quand même 22 % à souhaiter qu'il ait une attitude identique en ce qui concerne les « pro-blemes locaux » et, surtout, ils sont 85 % à evoir la même demande pour l'enseignement. Les accusations por-tées contre la machine tentaculaire de l'éducation nationale sont répandues il est même à la mode d'affirmer qu'il faut décentraliser l'enseignement. Il y a pourtant plus de personnes interrogées à avoir une opioion contraire qu'en 1981, où le taux de réponse à la même question était de 81 %, et pas beaucoup moins qu'en 1970, où il était de 91 %,

Aujourd'hui les sondés sont encore 43 % à souhaiter que l'Etat s'occupe «en totalité» de l'enseignement, et là wen totalité» de l'enseignement, et là aussi cette demande est assez généralemeot répaodue quels que soient l'âge, la catégorie socioprofessionnelle, même si les agriculteurs (34 %) et les cadres supérieurs ou professions libérales (35 %) sont un peu moins nombreux que les autres à le réclariter, ou l'appartenance politique, même s'il y a une nette distinction entre la gauche (50 %) et la droite (34 %).

Tout aussi surprenante est la constatation que 41 % des personnes interrogées estiment que «l'Etat n'intervient pas assez dans la vie économique, alors qu'elles ne sont que 21 % à penser qu'il intervient «trop» et 23 % «comme il faut». La encore ce sentiment est assez général, puisque 38 % de celles qui disent être proches du RPR, comme de celles qui disent être proches de l'UDF, répondeot « pas assez», et simplement 31 % « trop». Il n'est doce pas étonnant qu'il n'y ait que 55 % des sondés à

conseils régionaux, 44 % à souhaiter la même chose pour les conseils géné-raux et 55 % pour les communes. Là encore l'uniformité des réactions tra-verse les professions et les clivages politiques. Mais les cadres supérieurs et les professions politiques sont plus partisans de la région (60 % lui sou-haitent plus de pouvoir) que les autres, alors que ce sont les agriculteurs qui en demandent plus pour les départements (45 %). Il est curieux de constater que la gauche est moins sensible à la structure régionale (57 %) que la droite (61 %), alors que l'unc et l'eutre donneot exactement le même score à l'accroissement des pouvoirs du département (46 %). En revanche, il est logique que les communistes reclament, à 80 %, plus de pouvoirs pour la commune, puisque c'est la seule collectivité locale qu'ils peuvent espérer gérer ou cootinuer à gérer.

Les responsables des assemblées régionales oot toutes raisons d'être satisfaits de cette enquête : 64 % des personnes interrogées estiment qu' «il se fait pas mai de choses » dans leur région, même si le taux de satisfaction est plus important à droite (69 %) qu'à gauche (63 %), ce qui est normal puisque la première gère vingt des vingt-deux régions métropolitaioes. 78 % considèrent aussi que l'actuel découpage régional est satisfaisant, alors qu'elles ne sont que 7 % souiraires que le nombre des régions. à souhaiter que le nombre des régions soit réduit à dix ou quinze.

Une satisfaction des Français qui est, quand même, mêlée de scepti-cisme : ils ne sont, d'après ce soncisme: ils ne sont, d'après ce son-dage, que 35 % à juger que la régiona-lisation a eu « un effet positif », alors que 44 % pensent qu'elle n'a « prati-quement rien changé ». Pourtant 44 % d'entre eux estiment que la décentra-lisation e « surtout profité » aux régions, alors qu'ils ne sont que 20 % à penser que le bénéficiaire e été le département. C'est dire que les citoyens ont sur ce point un jugement diamétralement opposé à celui des praticiens et des observateurs profes-

### Une mutuelle pour les élus

E projet de « statut de l'élu», tel qu'il e été pré-senté lors du coneeil des ministres du mercredi 9 octo-bre, prévoit de donner une meilleure couverture sociale eux 511 417 étus locaux (le Monde du 11 octobre). Cependent pour environ un élu sur cinq, la possibilité d'adhésion à une mutuelle reetera entière. Ainsi des meires ou des conseillers généreux, qui ont abendonné leur profession pour se consacrer à leur man-det, ne bénéficient pae d'un système de pressitions de services qui permet de meilleurs remboursements des frais de santé, mais eussi l'accès à certains loisirs ou à la formation,

Plusieura membres du Mouvement netional des élus loceux (MNEL) ont pris l'initietive de fevoriser le création d'une Mutuelle des élus locaux, le MUDEL. Cet organisme qui e fait l'objet d'un arrêté ministériel le 6 septembre, donne lieu à une convention technique evec la Fédération mutualiste perisienne, il sere signé le 14 octobre. Les subventions des collectivités loceles, au même titre que les dons individuels ou d'entreprises, doivent permettre de réduire le montant des cotisations.

Les objectifs de cette mutuelle sont de rassembler, au-delà des clivages politiques un grend nombre d'élus qu auront la possibilité de contrôler la gestion de cet

Les fondeteurs de la MUDEL Insistent aussi sur l'intérêt pour ces élus de participer ainsi au débat sur l'evenir de la protection sociale et du régime des

➤ MUDEL, 400, rue Saint-Ho-noré, 75008 Paris, Tél.: 42-97-59-10.

CHAMPAGNE-

#### BLOC-NOTES

#### **AGENDA**

☐ La Corse demain, - L'Institut de la décentrelisation organise jeudi 17 et vendredi 18 octobre à Ajaccio un colloque sur las perspectives de développament de la Corse dans les prochaines années : « Du statut particulier à l'émergence de nouvelles règles. » Institut de la décentralisation. 2, rue des Longs-Prés, 92100 Boulogne-Billancourt. Tét. : 47-61-92-47.

 Le Festival international de géographie. - La seconde édition du Festival international de géographie aura lieu du vendredì 18 eu dimagche 20 octobre à Samt-Dié-des-Vosges. Présidé par

M. Joël de Rosnay, directeur du développement et des relations internationales de la Cité des sciences et de l'industrie de La Villette, ce festivel eura pour thème « Mégalopoles et cités géantes, pour une écologie urbaine ».

Direction des festivals, hôtel de ville, place Jules-Ferry, BP 275, 88107 Saint-Olé-des-Vosges, 76J: 29-52-66-66.

to Les SEM et le stationnement. - Le deuxième rendez-vous des Sociétés d'économie mixte (SEM) chargées des problèmes de stationnement aura lieu les jeudi 17 et vendredi 18 octobra à nationale des SEM. ▶ FNSEM, 7. rue La Boétie. Tèl. : 47-42-81-19.

### **PUBLICATIONS**

LE CONSEIL GÉNÉRAL DE L'ISÈRE

### **Fonctionnaires** de catégories A et B

recrute

loul au long de l'année des

Pour ses différents services :

- ADMINISTRATIFS
   SOCIAUX
- TECHNIQUES CULTURELS...

Lieu de travail: GRENOBLE

Si vous êtes intéressés, et appartenez à la Fonction Publique Territoriale ou d'Etat, conlaclez ou écrivez au:

#### CONSEIL GÉNÉRAL DE L'ISÈRE

Direction de l'Administration Générale Service du Recrutement et de la Formation BP 1096 38022 Grenoble Cedex Tel. 76-60-38-38, poste 3584

a L'emploi en zones rurales. -Face au déclin de l'espace rural, M. Jean-Pierre Soisson, elors ministre de l'emploi, aveit demandé, il y a un an, à .M. Maurice Allefresde, universitaire, et à M. Denys Aguettant, directeur de la Fédération des meires ruraux (FNMR), une étude sur le bilan et le devenir de l'emploi dans tes zones les plus fragiles. La Documentation française publie ce rapport, à le fois constat mais aussi recette pour éviter un déclin de certaines campagnes. « Un projet ambitieux, note M. Soisson dans la préface, qui nécessite une modification de notre comportement social et la mise en œuvre de dispositions nombreuses en direction des activités qui structurent l'espace rural... comme le maintien du commerce et de l'artisanat et le dévaloppement des services aux

➤ L'Avenir de l'emploi dans les zones rurales fragiles. La Documen-tation française, 120 pages, 95 francs. □ Environnement. - Le ministère

de l'environnement vient de publier

un recueil de jurisprudence intitulé

Environnement et urbanisme. Ce document recense les dispositions du code de l'urbanisme ainsi que les décisions des tribunaux administratifs et du Conseil d'Etat an la matière. Ministère de l'environnement. delegation à la qualité de la vie, 14. bd du Général-Leclerc,

#### L'INDICATEUR DE LA SEMAINE

« LE MONDE »/ECONOMIE/INSEE

### La santé économique des régions

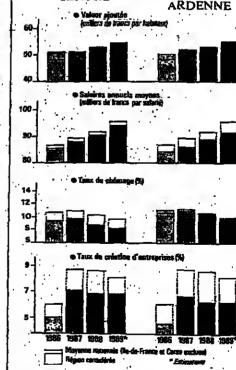
Le Monde a demandé à l'INSEE de tenter une représentation synthétique de quelques aspects de la situation économique des régions francaises depuis 1986. Quatre variables ont été retenues et combinées entre elles pour aboutir à un indicateur eynthétique. Le polds effecté à chacune d'elles résulte d'une analyse en composantes principales effectuées sur l'ensemble des régions (à l'exception de l'Ile-de-France et de la Corse, que leurs caractéristiques éloignent trop des eutres régions). Ces variables sont les suivantes : valeur ajoutée par habitant (pondération + 0,83); le salaire moyen (pondération + 0,14); le taux de chômage (pondération - 0,19) ; le taux de création d'entreprises (pondération - 0,03) ; Le niveau zéro de l'indicateur synthétique correspond par construction à la moyenne des régions de province.

#### Centre (quatrième)

La région Centre n'est devancée que par trois régions de province selon l'indicateur synthétique retenu : l'Al-sace, la Haute-Normandie et Rhône-Alpes. La valeur ajoutée par habitant y est supérieure de près de 6 % à la moyenne de province et le chômage inférieur de l'ordre de 1,5 point.

Grande région agricole à structure diversifiée, le Centre est la première région céréalière française. Le tissu industriel, relativement récent, est lui aussi assez diversifié. Stimulée par les déconcentrations des années 60. et 70, l'industrie est cependant assez dépendante des sièges sociaux francillens et des capitaux étrangers. elques pôles industriels émergent : industrie pharma ceutique, construction mécanique, industrie du caoutchouc et des matières plastiques et construction électrique et électronique. Certaines activités tertiaires, comme les services aux entreprises, les activités de banque et d'assurance sont peu développées.

La salaire moyen est légarement inférieur à la moyenne de province, en raison d'une faible qualification de la main-d'œuvre. La croissance de la population du Centre e été proche de la moyenne nationale ces demières années et s'est répartie da manière équilibrée entre excédent natural et micratoire.



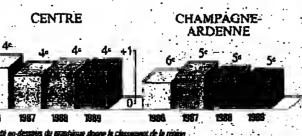
CENTRE

#### Champagne-Ardenne (cînquième)

Après avoir gagné une place en 1987, Champagne-Ardenne arrive juste derrière le Centre au classement des régions. Cette place de cinquième e explique par une valeur ajoutée per habitant supérieure de 7 % à la moyenne de province. Champagne-Ardenne est la seule règion française à réaliser plus de 10 % de sa valeur ajoutée dans l'agriculture. Concentrée dans la Marne et l'Aube, celle-ci e appule principalement eur un vignoble TAIDE, CHIE-CI è appuie principalement eur un vignoble réputé et la présence de grandes cultures; elle e'accompagne d'une forte présence dans les industries 
agricoles et alimentaires. Mais Champagne-Ardenne est 
aussi une région très industrielle spécialisée dans deux 
secteurs traditionnels: la fonderie et le travail des métaux, 
ansi que le textile. Au contraire

les activités tertieires, et en particulier lee services oux entreprises et l'hôtellerie-restauration, sont nettement sousinférieurs à la moyenne de province en raison d'una faible qualification et d'une atructure Industrialle défavorable. En ravanche, le revenu disponible par habitant de le région est

supérieur à cette moyenne.



A la suite d'un court-circuit dans un générateur de la centrale nucléaire ukrainienne

### Incendie sans fuite de radioactivité à Tchernobyl

Un incandie a ravegé, vandredi 11 octobre, la salle des générateurs de l'une des troie tranches encore en fonctionnement à la centrale nucléaire de Tchemobyl (Ukraine). Selon les autoritée, il n'a fait aucun blessé, et n'a provoqué eucun dégagement de radioactivité.

Le feu s'est déclare à 20 h 09, beure loeale (19 h 09 heure de Paris), à la suite d'un court-circuit dans un générateur électrique de la dans un generateur esectrique de la salle des turbines du hloc numéro deux. Il s'est étendu au toit du hàtiment, et a été éteint vers 23 h 30, e annoncé l'agence Tass.

«Le feu ne s'est pas étendu au réacteur, et toute l'activité est rede-venue normale des 21 heures, a précisé le permanent du service de presse de la centrale. Il n'y o pas eu de fuite radioactive et les réac-teurs I et 3 continuent de fonctionner normatement. Ancun disposi-tif spécial n'a été mis en place dans lea ministères nkraioiens. Une commission d'enquête, dirigée par le ministre ukrainien d'Etat Victor Gladoush, a été créée pour enquêter sur les circonstances de l'incident, a annoncé l'agence TASS

Aprèa l'explosion du réacteur nº 4 le 26 avril 1986, la construc-tion des tranches 5 et 6 de la cen-trale a été abandonnée, mais les trois autres réacteurs continnent de fonctionner. Physieurs incidents qualifiés de « mineurs » par les autorités s'y sont produits, notam-ment une fuite d'eau radioactive sur le réacteur 2 de Tchernobyl au mois d'août dernier, évalué an

degré 2 anr l'échelle de gravité internationale qui en compte 6. Le Soviet suprême (Parlement) ukrainien svait voté; en mars 1990, un plan de fermeture eo cinq ans de la centrale. Le premier des trois réacteurs toujours en marche doit être mis hors d'ex-ploitation des 1993.

L'incident de vendredi pourrait accélérer l'application de cette décision malgré les prohlèmes d'approvisionnement de la région en électricité qu'elle posera, estiment les experts. Interrogé sur France-Info, M. Pierre Tanguy, responsable de la sûreté nucléaire à EDF, a en effet estimé que « un incendie ce n'est jamais bon signe » quant à l'étal d'entretien d'une centrale. De plus, a-t-il ajouté, les personnels de sécurité de Tcherb-nobyl «n'avaient pas, semble-t-il, très bon moral ces derniers temps ».

A la suite de la catastrophe de 1986, 28 000 kilomètres carrés de terres ont été contaminées, et des centaines de milliers de personnes évacuées. Le hilan officiel reste cependant de trente et un morts, sur cent quarante cinq personnes «otteintes de la maladie des rayons» — (AFP, Reuter.)

d'homme moderne en tout point semblable à nous par l'aspect et l'intelligence) récent ou ancien, il apporte une note émouvante dont sont dépourvus la plupart des vestiges préhistoriques. Espérons que l'émotion ne sera pas oubliée lors du colloque qui devrait réunir à Innsbruck dans deux ou trois mois

une centaine de scientifiques.

\* STRASBOURG

de notre correspondant

Les fabricants de pin'n (qu'ils est désormais conseillé d'appe-

ler épinglattas) valent-ils dans

les néo-nazia una cliantàla

potentielle à na pas négliger? C'est en tout cas ce qu'il res-

commercial européen (CCE) ins-

tallé à Lingolsheim, dans la ben-lieue sud de Strasbourg.

dana la vante par correspon-

réduits de voitures, a adressé à

des clients, qui trouvent princi-

nalamant lea hons de com-

mande dans les magazines de

télévision, des lots de 12 pin's

dont l'un est une reproduction d'una croix de fer de 1= classe

et de l'ordre de Malte frappée

La CCE, qui minimise les faits,

prétend mni a axpliquar cas

de l'emblème nazi.

dance de jouets et de modé

Catta aociété, spécialiséa

Dans l'est de la France

Epinglettes nazies au courrier.

**SPORTS** 

La Coupe du Monde de rugby

### Billet anglais pour le Parc des Princes

rare, de toucher le ballon,

Ils méritent un peu plus que la moyenne, malgré quelques grosses maladresses, puisqu'ils ont inscrit quatre des cinq essais de l'équipe – dont deux par le surdoué Rory Underwood. En défense, en prantique ils out model une contraction de la contra

revanche, ils ont rendu une copie baclée, offrant à l'arrière américain

Ray Nelson son meilleur souvenir

ovale : un essai sur la pelouse légendaire de Twickenham.

A l'inverse

des Français

Mais le plus inquiétant pour Roger Uttley, qui est aussi direc-teur de l'éducation physique dans un prestigieux collège londonien,

restera sans doute cet interminable passage à vide de l'ensemble de la

L'Angleterre s'aat qualifiée pour les quarts de finale de le Coupe du monde de rugby en battant lea Etate-Unia 37-9, vendredi 11 octobre à Twickenham. Les Anglais, qui avaient changé huit joueurs par rapport à leur match contre l'Italie, ont marqué cinq essais, les Aigles américains n'en ayant inacrit qu'un. Si l'équipe de France bat les Canadiens, les joueurs de la rose rencontreront les équipiers da Serge Blanco en quarts de finala au Parc dae Princee, samedi 19 octobre.

LONDRES

de notre envoyé spécial

Roger Uttley, l'entraîneur dea Anglais, peut se gratter la mous-tache, qu'il porte drue. Son équipe a réussi l'examen ; en battant les Etats-Unis, elle accède aux quarts de finale. Elle ne mérite pas pour sutant la moindre mention. Les quinze élèves à la rose ont joué le rugby appliqué qu'on leur connaît, sans génie particulier.

Conx dea premiers rangs, ces avanta chouchoutés parce qu'ils constituent la principale force du jeu anglais, ont été loin de «mas-sacrer» leurs robustes adversaires, comme le réclamait la presse populaire. Ceux du fond de la classe, ces arrières turbulents dont on se méfie toujours un peu de ce côté de la Manche, ont eu le droit,

de protestations da pluaieurs

clients trompés par la marchan-dise, il a été procédé à la vérifi-

cation des stocks, et, à ce jour,

dit la direction de l'entreprise,

aucun autre exemplaire n'a été

trouvé. Da surcroît, on sa

déclara dana l'Impoasibilité da

pin'a par lequel le scandala est arrivé, tant les fournisseurs, qui

livrent leur marchandise en vrac.

La LICRA (Ligue internationala

contre le racisme at l'antisémi-tisme) ne veut pas en rester là. Ella a damandé à près d'une

dizaine da nas adhérents da

proposés par la CCE et tous ont

reçu un lot contenant la farneux pin'n à croix gammée. En consé-quence, M. Georgea Nicod, délé-

gué national, a décidé de porter

l'affaire devant la justice. M. S.

sont divers.

promotion, au début de la seconde mi-temps. Une absence qui a per-mis aux Aigles, combattants vigoureux, piaqueurs impitoyables mais toujours aussi empruntés avec le ballon dans les mains, de revenir à

> dire que la classe n'était pas au complet. Les Anglais ont en effet choisi une stratégic inverse de celle de la France : ils font tourner leur effectif. Après ec dernier match de poule, seuls deux des vingt-six sélectionnés n'auront pas foulé la pelouse, les malheureuses doublures de la «chamière», Dewi Morris et David Pears.

L'entralneur pourra toujours

Quelques-uns des acteurs de vendredi ont certainement donné leur première et dernière représentation de la Coupe du monde. Pour d'autres, la partie faisait office d'oral de rattrapage. Le troi-sième-ligne aile Dean Richards, par exemple, qui n'a pas retrouvé la forme affichée lors du Tournoi des cinq nations 1990. Ce policier, que sa tête rasée fait ressembler à un bagnard, n'a pas dû voir d'un très bon œil la performance de Mick Skinner – chevelure longue et hirsute d'un hippie attardé, – auteur du seul essai d'avant de la rencontre, alors que Winterbottom et Teagne frappent aussi à la

L'ailier Nigel Hestop e lul aussi marqué un essai, et il pourrait en son camarade Chris Oti. Quant à l'arrière Simon Hodgkinson, une autre des stars du grand chelem, supplanté depuis par un Jonathan Webb qui l'e même dépossédé de son record de meilleur marqueur anglais de tous les temps, il ne se faisait aucune illusion : « Je peux bien être géniol oujourd'hui, ce

n'est pas moi

Car Roger Uttley et son acolyte Geoff Cooke avaient beau ae débarrasser des questions génantes en expliquant qu'ils ne connais-saient pas encore le nom de leur futur adverseire. Twickenhem n'avait qu'une senie échéance en tête : ce quart des Princes qui doi opposer, en toute logique, le Quinze de la rose aux Français.
Toute l'Angleterre du rughy y pense en fait depuis le coup de sifflet final du match d'ouverture contre les All Blacks. Et si les intereus en bousquient d'originales en bousquient des joneurs se bousculent, e'est pour mieux laver à Paris l'affront reçu à domicile. En confirmant par la même occasion que, s'ils doivent ettendre pour être les premiers dans le monde, ils sont toujours les meilleurs en Europe.

#### Will le volontaire

Parmi eux, un seul est vraiment Parmi eux, un seul est vraiment sûr de disputer, quoi qu'il arrive, cette partie. C'est Will Carling, le plus jeune capitaine que l'on ait donné au rugby snglais. Aujourd'hui, ce centre de vingt-cinq ans pourrait presque dire: «L'équipe d'Angleterre, c'est moi. » Pas seulement parce que la presse raffolc de son physique de jeune premier et de son prénom, si utile pour les jeux de mots bien sentis — will signific « volonté » en anglais. il signifie « volonté » en anglais, il n'y a plus qu'à décliner. Pas seulement parce qu'il a été le premier à aborder la question tabou, de l'ar-gent et des rémunérations des joueurs. Mais surtout parce que, sur le terrain, Carling s'est imposé comme un chef indiscuté.

« C'est dans ma nature de diri-ger une équipe, dit-il. J'aime savoir ger une equipe, cue il. I dime savoir ce que pense et vit chocun des joueurs, qu'il soit titulaire ou rem-plaçant. Une fois le match com-mencé, je vois tout, je ne veux rien manquer de ce qui se passe. Il faut le voir diriger la manœuvre sur le terrain avec des grands gestes des bras. Il faut le voir pro-fiter du moindre temps mort pour faire passer ses consignes, sermon-ner l'un et encourager l'autre.

Parfois Carling en rajoute, ne serait-ce que dans cette manière cérémonieuse de remettre la balle à son buteur ou dans ses déclarations, un peu trop volontaristes. Avant la Coupe du monde, il avait annoncé que son équipe jonerait mieux que lors du grand chelem du début d'année. Il sait maintenant, plus que quiconque, qu'il faudra le pronver à Paris.

JÉROME FENOGLIO

# Le chasseur de Similaun

Il y avait aussi le nombre d'objets retrouvés avec le mort. C'était presque trop beau pour être vrai : les faussaires ont, paraît-il, l'habi-tude de multiplier les «preuves» pour renforcer la crédibilité de leur

En interrogeant des spécialistes de diverses disciplines liées à la préhistoire, nous avons peu à peu été convaincue, comme eux-mêmes l'étaient. Le glacier de Similaun a mis quatre mille ans avant de lächer son prisonnier? Parce qu'il s'agit d'un glacier ne « coulant » presque pas ou d'un lobe mort (sans alimentation par le corps principal du glacier) depuis longtemps, l'un ou l'autre ponvant occuper, à l'endroit de la décou-verte, une dépression naturelle du socle rocheux qui bloque l'écoulement de la glace. De plus, des glaciers du Valais

décennies, des fragments d'arc de bois vieux d'environ quatre mille ans; mais, à l'époque, on n'a guère prêté attention à ces trouvailles... La hache de bronze n'est pas du tout corrodée? La glace est nn conservateur très efficace des objets

#### Autrichien devenu italien .

Quant à l'ancienneté de la momie, certes, elle est assez excep-tionnelle. Mais la sécheresse d'altitude a déshydraté le corps et la glace l'a congelé en milieu anaérobie où les bactéries intervenant dans le processus de décomposition ne peuvent pas vivre. Le chasseur de Similaun n'est d'ailleurs pas le seul coros connu à s'être momifié naturellement. On a tronvé en Egypte et dans les Andes de très vieux corps momifiés spontanément par l'effet de la sécheresse extrême de l'air. Sans parler des momies naturelles - beaucoup plus récentes, il est vrai - du Groen-land, de Bordeaux, de Brno, de

Palerme ou de Kiev.

La seule chose qui ait changé depuis la découverte est la nationalité du chasseur de Similaun : d'autrichien, il est devenu iléanne. Les promenents, qui ont découvert fortuitement la momie et qui pen-saient evoir trouvé la pièce à conviction d'uo crime ou d'nn accident récent, ont d'abord prévenu, paraît-il, les carabiniers italiens. Ceut-ci n'eyant pas manifesté la moindre envie de se déranger, les «inventeurs» sont alles raconter leur histoire à la police antri-chieone qui, elle, n envoyé le 23 septembre un hélicoptère pour descendre le mort à l'institut médi-

Avec le bruit fait par la décou-verte, les autorités italiennes ac sont «réveillées». Elles out envoyé des experts sur le glacier de Simi-laun : le lieu de la découverte est siné à quelques mètres de la fron-tière, mais da côté italien. Elles ont donc revendiqué la «propriété» du chasseur de Similaun tout en lais-sant la momie à Innsbruck pendant

aux études. A l'institot médicolégal d'In-nsbruck, l'aspect inhabitnel du corps a poussé à faire appel au professeur Conrad spundler, prens-torien à l'université d'Innsbruek

'homme momifié avait quelques siècles. Mais la hache de bronze a très vite conduit à penser à un mort vieux de quelque 4000 ans.

Le chasseur de Similaun est très bien conservé en dépit d'une hies-sure sur l'arrière de la tête, faite probablement par des oiseaux après la mont de l'homme. Des poils sont même encore visibles sur sa peau. L'homme était sans doute âgé de vingt à quarante ans et chacun de ses genoux était orné d'une croix setouée. Il était vêtu d'habits en cuir ou fournire, dont une sorte d'anorak de fournire muni peutétre d'an capuchon (on a trouvé à Maha en Sibérie une petite statuette habiliée, elle aussi, d'un anorak à capuchon, mais vieille de quelque donze mille ans). Ses chaussures de cuir étaient fourrées de foin (tout comme l'étaient encore avant la guerre les sabots portés dans les campagnes curo-péennes) pour isoler du froid.

L'homme portait l'attirail du parfait chasseur : la hache de pronze dont il a été question plus haut, qu'il tenait dans une main toujours ligaturée sur son manche de bois, un couteau en silex dans son fourreau de bois, un carquois de vannerie contenant quatorze flèches de bois dont certaines se terminent par une pointe en es colréticule de vannerie evec unc réserve de pointes de flèche de silex et de poix, une pochette de cuir avec un silex à faire du feu, une hotte en matière végétale, un arc dont seules les deux extrémités

#### Mort de froid

Tous ces détails permettent de reconstituer avec vraisemblance le drame qui a coûté la vie à ce lointain ancêtre. On peut imaginer un chasseur (de chamois?) surpris par me tempête de neige et tentant de s'abriter dans un creux de la topographie. L'homme a vire senti qu'il graphie. L'homme a vire senti qu'il neige. Il a désespérément essayé de se dégager en prenant appui sur son arc, cassani ainsi l'une puis l'autre extrémité de son arme. Sans succès. Et puis il est mort de froid.

La neige et la glace l'ont recou-vert pen à peu, mais pas assez vite pour le cacher immédiatement aux oiseaux. Le chasseur de Similaun est resté dans son tron pendant une quarantaine de siècles avant que la succession des trois étés chauds et secs que l'Europe occidentale vient de vivre ne le fassent réapparaître.

On oe peut pas dire que la découverte honleverscra les connaissances sur la vie au début de l'âge du hronze telle qu'elle a pu être reconstituée par les trou-vailles purement matérielles. Mais le corps momifié du chasseur est sans nul doute une «première». En outre, comme tout corps d'Homo sapiens sopiens (c'eat-à-dire

Le Monde PUBLICITÉ FINANCIÈRE Renseignements:

46-62-72-67

### **CORRESPONDANCE**

### La réforme du conseil de l'ordre

A la suite de notre article consa-cré à la prochaîne réforme du conseil de l'ordre des médecins (le Monde du 26 septembre), nous avons reçu une lettre du docteur Bernard-Cloude Sovy, qu'il nous demande de publier au titre du droit de réponse.

Dans le Monde du 26 septem-Dans le Monde du 26 septemhre, concernant la réforme de l'ordre des médecins, vous avez cité
la question que j'ai posée à son
assemblée générale : « Considérezvous préférable de réjorme ordinale du gouvernement? » Vous avez précisé
que j'étais bien connn dans la profession médicale pour mes « positions extrémisses ». tions extrémistes ».

Il me paraît facile de taxer une personnalité d'un tel qualificatif. Je vous précise que je suis conseil-ler national, éln par les trois quarts des cent quatre-vingts conseillers des départements de la région parisienne. Fant-il penser qu'il y ait autant d'extrémistes? Ma question a recueilli près des trois quarts des voix : 144 «oui», 51 « noo ». L'extrémisme serail donc très majoritaire...

D'ailleurs, est-il « extrémiste » de refuser une réforme qui remet en cause les principes de la démocratie au sein d'un organisme charge d'uo service publie, puisqu'elle aboutirait à empêcher les électeurs, divisés en collèges, de choisir leurs candidats, eux-mêmes catégorisés par mode d'exercice, comme si leur rôle de conseiller de l'ordre n'était pas de faire respecter la même déontologie?

La limitation des mandats prévue dans le projet n'est-elle pas une sélection arbitraire qui n'est pas en usage dans les institutions de notre République? C'est aux seuls électeurs de choisir. Il n'est pas non plua démocratique de voir, aujourd'hui, un président prorogé par un pouvoir politique et non plus élu par ses pairs... C'est pour sauvegarder les prin-cipes de la démocratie à tous les niveaux que mes collègues ont lar-gement soutcou ma proposition. Est-ce là de l'extrémisme?

Est-ce là de l'extrémisme?

[Le docteur Savy mène depuls longtemps un combat an service des intérêts
exclusifs de l'accercice libéral de la médeciae aimsi que, en 1986, contre le renboursement de l'interruption volontaire de
grossesse. Il était alors dépuné apparenté
RPR de la Nièrre et, rejoignant le Front
national, il s'onposait à M.º Michèle Barrach, alors ministre RPR délégué chargé
de la santé. En 1981, la revue Profils
médico-pociaux, dont la docteur Savy était
réducteur en chef, mens une violente campague contre M. Jacques Altall, alors
conseiller spécial du président de la Répubilqua et accusé d'être partisan d'un
« génocido des vieux ». Dans cetto affaire,
le docteur Savy et plosieurs de ses collaborateurs avaient été condamnés pour diffametion.

Le docteur Savy oralifie de « non démo-

famation.

Le docteur Savy qualifie de « non démocratique » la prorogation — jusqu'au
30 juin 1992 — des mandats des actuele
conseillers ordinaux, au préalable indispeasable à la réforme en coms. Fant-il
rappeler que cette prorogation trouve son
origine dans le texte de la loi du 17 juin
1991 et que, sant à revenir au corporatieme, un ordre, fiè-il des médecius, se
saurait se situer au dessus des lois? —
J.- Y. N.]

Est-il choquant da payar pour aseistar à un specteele, fût-il sportif? Naguèra, il n'y avait pas d'autre aclution qua d'echetar un hillat at de sa randra au stada. La télévision publique s qualqua pau houlevaraé catta tradition, multipliant les spectateurs an pantoufies et vidant les gradina. Mais l'excluaivité das premiers matches de la Coupe du monde de rugby eccordée aux chaînes à péaga a provoqué une sombre polémique.

Pour sulvre en direct ces rencontras, il fallait êtra abonné aoit à Canal +, aoit au câbla (TV-Sport). Quelque 90 % des téléspactateurs ne sont pee dans ca caa. Pour euivra las praatations de l'équipa da Frenca, ceux-ci ont dû attendre fort tard les diffusions en différé par TF1. Cela a exaspéré lss emateurs de ballon ovale habitués à vivre le Tournoi des cinq nations et la phasa finele du championnet da Frence sur Antenna 2. Ils ont fait part de cette irritation par lettre ou par téléphone, tant à la Fédération française de rugby qu'au ministàra de la jeunessa at des sports.

M. Albert Ferrasse, la président de la Fédération française de rugby, avait crié à la trahison quand il avait pris connaissance du réaultat dea négocietions antra las organisataura de la Coupa du monde et les télévieiona. L'occaalon éteit donc bella pour lui de faire l'un des truculante numéros de populisme dann lasquals il axcalla. Feignant d'oublier qu'il a large-mant ouvart les yennes aux commanditairee pour la sport qu'il dinga depuis deux décen-

nies, M. Ferrasse a donc fulminé contre l'ergent qui dévole le aport.

Ecran polémique

Extraordinairement discrète en matière aportive depuis son installation tour Olivier-da-Serraa (siège du ministère de la jeunesse et des sports, mais aussi da Canal +), Mª Frédérique Bredin a eatimé qua l'occasion était honne pour sortir da aa résarva : « Les équipes nationajaa ranténantant la Franca. elles ont besoin du soutien de tous les Français al doivent pouvoir être vues par tous les Francnis. . Elle va donc convier à una table ronde tous les partenaires concamés pour que da telles bavures ne se reprodui-

ren-

leux

ilent

oins,

me-

des

syn-arti

aussi

dents.

3 Bul-

esprit

slence.

ue les

issent

tateurs

érales

RALON

sent plus. . Dana ces deux réactions, on ne sait laquelle l'emporte, de la mauvaise foi du premier ou de la démagogia da la saconde. Sans argent, il n'y aurait plus d'équipa da Franca. Et aenn télévision à péage, il n'y eurait plus de sport en direct sur le patit écran. L'un at l'eura le savent pertinemment et n'ont paa en poche de solution da

C'est donc un débat de fond sur la politique sportive de la France, qui ne consacre mêma plus 0,2 % da ses dépanesa publiques au aport, qui devrait être engagé. Mais TF1 devant bientos prendra le rainis da Canal + pour couvrir an direct et en clair les prochaines presta-tions de l'équipa de Sarga Blanco, il y a fort à parier que cette vaine polémique sera bien vite oubliée.

ALAIN GIRAUDO

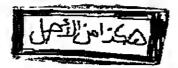
-- ------- ver ressources Humaines Le Monde des Juristes

age de savoir dur rair quoi précisément à la préparation de la et qui bénéficient de certains rapal crédits s'inscrivent dans propos des pays de l'Est européen,

PAUL FARDA

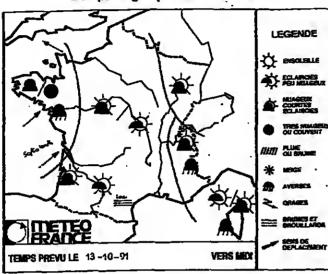
Le Monde NITIATIVES

Le Monde de la Fonction Commerciale

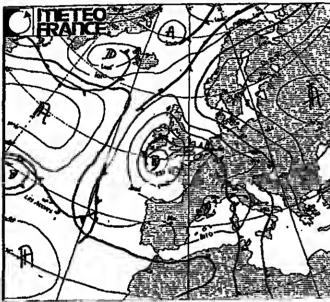


14 Le Monde • Dimanche 13 - Lundi 14 octobre 1991 •

Prévisions pour le dimanche-13 octobre 1991 Temps encore souvent très nuageux mais plus calme. Des passages pluvieux sur l'Ouest



SITUATION LE 12 OCTOBRE 1991 A 0 HEURE TU



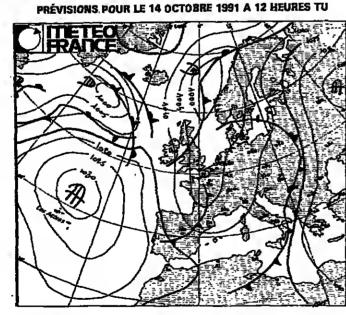
Lundi 14 octobre : toujours pluieux. - Lundi sera encore une journée très pluvieuse et rares seront les endroits épargnés.

Sur la moitié ouesi de la France, le matin, le temps sera couvert, pluvieux et très venté (jusqu'à 80 km/h). L'après-midi, les pluies se celmeroni un peu mais on conservera beaucoun de nuages, des vents forts de Nord-Quest et quelques averses.

L'aurre moitié de la France ne sera pas plus privilégiée. Les nuages se feront au coure de la journée de plus

pluvieuse. Ces pluies pourrant être piuvieuse. Ces piures pourront etre essez fortes à fortes sur le sud du Massif central et les régions du Midl. Il faudra attendré la fin de journée pour que l'ennélloration très relative gagne du Roussillon aux Ardennes. Au lever du jour, les températures no seront pas très fraiches. De 8 à 11 degrés sur la moitlé nord, de 10 à 14 sur la maitié sud.

L'après-midi, le thermomètre grim-pera difficilement et atteindra 15 à 17 sur la moitié nord, 18 à 22 sur la



FRANCE		TOULDUSE.	15	10					
JACC10 26	18 A	TOURS	14	11					
MARRITZ 20	is D	POINTEART	JE 35	24	ĸ	AYDEID"			,
OBDEAUX 18	13 D	ÉTH	ANIAZI			MARRAXE			,
OURGES 15					- 1	MEXICO_			Ī
REST 18	13 C	ALGER							1
AEN 20	12 C	AMSTERDA			N				1
HERBOURG	12 D	ATHENES			ĎΙ				į
LERMONT FER. 21	10 N	BANGKOK_			<u>c</u>	NAIROBI			(
NJON 16	13 P	BARCELON			D	NEW-YOR			1
RENOBLE 15		BELGRADE			D	020			(
ILLE 20		BERLIN			D (	PALMA-BE-	M_ 23	15	Į
1340GES 13	8 D	BRUXETTE			M	PEKIN	17	14	1
YON 17		LE CAIRE		-	Ď	RIO-DE-JAN			Ī
CARSEILLE 21	18 N	COPENHAG			Ď	BONE			1
ANCY IS	14 P	DAKAR	25		Ď	SINCAPOU	2 29	25	1
ANTES 18		DELBI			Ď	STOCKHON	M_ 9	7	1
TICE 21	20 P	DJERRA		25	١	SYDNEY	20	18	i
PARIS-MONTS 17		CEAEAE T		••	P   B	TOKYO	18	17	i
ERPIGNAN 24	II N	BONGKONG			5	TUNE			Ì
EXCES 18	14 N	ISTANBUL JÉRUSALES			וא	VARSOVIE			i
T-ETTENNE 20		TERMOUS			וא	VENSE			ì
TRASBOURG_ 16		LONDRES.			3	VIEWNE_			•
ווייים מיייייייייייייייייייייייייייייייי	11 6	MVINETY)=		13	•	, nw		•••	•

TU = temps universel, c'est-à-dire pour le France : heure légale moins 2 heures en été ; heure légale moins 1 heure en hiver.

(Document établi avec le support technique spécial de la Météorologie nation

Les programmes complets de radio et de télévision sont publiés chaque semaine dans notre supplément daté dimanche-lundi. Signification des symboles : > signalé dans « le Monde radio-télévision » ; o Film à éviter ; « On peut voir ; » « Ne pas manquer ; » « Chef-d'œuvre ou classique.

### Samedi 12 octobre

TF 1 20.25 Spécial sports : Football. Espagne-Franca. Champion-nat d'Europe des nations 92 en direct de Séville (et à 21.30). 22.25 Magazine : Ushueïa. 23.25 Megazine: Formule sport. 1.05 Journal et Météo.

20.45 Magazine : La Nuit des héros. 22.30 Magazine : Double jeu. 23.35 Série : Euroflics. 0.30 Journal et Météc.

FR 3

De 20.00 à 0.00 La SEPT -0.05 Sport : L'Heure du golf. **CANAL PLUS** 

20.35 Série : Le Gang dea tractions. 22.00 Les Nuls... l'émission. 22.50 Flash d'informations 22.57 Le Journal du cinéma.

23.00 Cinéma : Le Wagon-Lit

de la mort. E Film américain de Dougla Curtis (1989). Cinéma : Halfaouine, 0.25 l'enfant des terrasses. rum franco-tunisien de Farid Boughadir (1990).

LA 5 20.50 Telefilm : Sous le signa du poisson 22.25 Feuilleton : Shogun. 23.20 Journal de la nuit.

M 6 20.40 Téléfilm : Liaison interdita. Amour et différence d'âge.

22,20 Téléfilm : La Paurpre et le Noir. 0.45 Six minutes d'Informationa. 0.50 Musique ; Rapliné.

LA SEPT 21.00 Championnata d'orthographe.

22 50 Soir 3. 23.05 Débat : Dialogue. 0.10 Cinéma d'animation

### Dimanche 13 octobre

TF 1

16.35 Spécial sports : Rugby. France-Canada. Coupe monde en direct d'Agen. 18.20 Magazine: Téléfoot.
A 19.00, Lous sporté.
19.05 Magazine: 7 sur 7.
Invité: Raymond Barre.
20.00 Journal, Tiercé, Météo et Tapis vert.



20.45 Clnéma : La Septième Cible. 
22.40 Megazine :
Ciné dimanche.

22.45 Cinéma : Par où t'as ren-tré? On t'a pas vu sortir. o 0.25 Journal et Météo.

13,25 Dimanche Martin. 17.40 Documentaire : L'Equipe Cousteau à le redécouverte du monde. 18,30 Magazine : Stade 2. 19.50 1. 2. 3. Théatre 20.00 Journal et Météo 20,45 Série : Le Lyonnais.

22.15 Magazine : Bouillon de culture. 23.40 Documentaire : Demiers Far-West. 0.30 Journal et météo.

FR 3

14.45 Magazine : Sports 3 dimanche. 17.15 Magazine : Montagne. 17.45 Jef.

18.15 Magazine : A vos amours. 19.00 Le 19-20 de l'Information. 20,05 Série : Benny Hill.

20.40 Cirque : la Piste royale. 21.55 Magazine : Le Divan. Invité : Jean-Claude Binoche. 22.20 Journal et Météo. 22.40 Histoire de voir. 22.45 Cinéme : Trois sublimes cansilles. a a g

Film must américain de John Ford (1925). 0.15 Musique: Camet de notes.

**CANAL PLUS** 

14.50 Sport : Rugby. Coupe du monde : Nouvelle-Zélande-Italie, en direct de

17.00 Les Nuls... l'émission. 17,57 Le Journal du cinéma. 18.00 Cinéma : Mr. North. a Film américain de Danny I ion (1988).

- En clair jusqu'à 20.30 -19.25 Flash d'informations. 19.30 Ca cartoon. 20.20 Dis Jérôme? ... 20.25 Magazine : L'Equipe du dimanche. 20.30 Cinéma:

Docteur Petiot. 38 Film français de Christian de Chalenge (1990). . . 22.05 Flash d'informations. 22.15 L'Equipe du dimanche. 0.55 Cinéma : Les Révoltés

de « l'Albatros ».

Film itelo-français de Silv Amadio (1961).

LA 5

16.20 Tiercé à Longchamp. 16.45 Série : L'homme qui valait 3 milliards. 17,30 Divertissement:

Dimanche et la Belle. 19.00 Magazine : Dimanche 20.00 Journal et Météo. 20.50 Cinéma : Association

de malfarteurs.\*\*
Film français de Claude Zidi (1966). 22.45 Magazine : Reporters. 23.55 Magazine : Top chrono. 0.40 Journal de le nuit.

M 6

18.20 Série : Clair de lune. 17.15 Série : L'Homme de fer. 18.05 Série : Supercopter. 19.00 Série : Les Routes du paradis.

19.54 Six minutes d'informations. 20.00 Série : Cosby Show.

20.00 Serie: Costry Show.
20.30 Magazine: Sport 5.
20.40 Cinema:
Operation dragon. 
Film americain de Ro
Clouse (1973).
22 15 Informations:
M 6 express.

22.20 Capital. 22.35 Cinéma : 22.35

0.10 Six minutes 0.15 Sport 6 (rediff.).

LA SEPT

15.30 Danse : Karole Armitage et The Armitage Ballet. Documentaire : L'Arbre et le Soleil.

17.35 Téléfilm: Oranges are not the only fruits
19.00 Documentaire: L'Anthropographe. 20.00 Documentaire : L'Héri-.

20.30 Cinéme : Le Roi Lear. Es Film soviétique de Grigori Kozintsev (1970).

22.40 Chronique: Le Dessous Cinéma : En compagnie de Max Linder. ... 22.50 Le Curé de Cucugnan.

lous les jours du lundi 14 octobre. au vendredi 18 octobre inclus. 9h à 12h/14h à 18h.



PARIS 24, FAUBOURG ST-HONORE, PARIS 8"

PRET-1-PORTER MARROUGINERIE

# CARNET DU Monde

<u>Décès</u>

M. et Me Claude Bonan, M. ct Me Jacques Samania, Leurs enfants et petits-enfant uleur de faire part du dé

veuve Victor BISMUTH, nec Louise Hayat,

survenu le 11 octobre 1991. Les obsèques auront lieu Inndi 14 octobre 1991, à 16 heures, au cime-tière parisien de Pantin.

Les prières de buitaine auront lieu le samedi 19 octobre, à l'Oratoire, 17, rue Saint-Georges, Paris-9.

- Le président de l'université

Nancy-II. Le directeur de l'UFR connaissance

de l'homme, Les enseignants du département de Les personnels enseignants, chercheurs et ATOS, ont la douleur de faire part du décès de

M. Jean-Paul FRICK, professour à l'université Nancy-IL docteur en philosophie.

La cérémonie religieuse e été célé-prée le samedi 12 octobre 1991, ce l'église Saint-Joseph de Montigny-lès-Metz

- Pascala Legendre-Grandperret et Patrick Grandperret,
Dominique et François Merlin,
Thierry Legendre et Jeanie Maisonnave-Legendre,
Benedicte, Sophie, Matthieu et Mar-

ses enfants et petits-enfants,

ont la tristesse de faire part du décès de Jacqueline LEGENDRE. nce Nimsgern,

survenu le 7 octobre 1991.

Les obseques ont en lieu dans l'inti-mité familiale, le 11 octobre.

Une messe à sa mémoire sera célé-brer le vendredi 18 octobre, à 10 h 30, en l'église Saint-Germain-des-Prés, Paris-6.

On y associera le souvenir du docteur Jacques LEGENDRE. Cet avis tient lieu de faire-part.

75015 Paris. Le Libertin.

75008 Paris.
36, rue de Hautg-Roche,
49080 Bouchemaine.

THESES : Tarif Etudiants 50 F la ligne H.T. - Verze.

M. et Ma Jean-Denis Morat,

ses cafants, Mª veuve Paul Morat, a bello-sœur,

M™ Germaine Valsoe,

M™ Jeanne Juchaukt,

M™ Maric-Dominique Pagesy.

M™ Geneviève Mocat,

M= Josette Bordier. ses nièces, et leur famille

M. Jean MORAT,

officier de la Légion d'honnes trésorier-payeur général honora

urvenu le 10 octobre 1991, à l'âge de re-vingt-trois ans.

Selon ses volontés, les obsèques ont eu lieu dans la stricte intimité.

- Champigny. Rupt-sur-Moselic Marguerite et Robert Parmentier.

Anac, Bernard, Denis, Luc Parmen Sa famille ont la donieur de faire part de décès de

Michel PARMENTIER

survenu en mer le mardi 8 octobre

**Anniversaires** 

- En ce jour anniversaire du décès

M. André JOUCLA-RUAU. seur à la faculté des lettres d'Aix, survenu à Marseille le 14 octobre 1972, M= André Jonda-Ruau

prie ceux qui l'ont connn et aime d'avoir une pensée pour lui. 5. rue Ernest-Duchêne, 13007 Marseille.

- In memoriam. il y a vingt ans, le 12 octobre 1971.

Gene VINCENT.

. ¡You'll never! walk alone.

Thèses étadiants ..

CARNET DU MONDE nts : 40-65-29-94 Tarif : la ligne H.T. Toutes rubilques ... Abounes et action Communicat, diverses ..... 95 F

PROBLÈME N- 5627 HORIZONTALEMENT

I. Pour les ettirer, il faut plus qu'une petite croupe et de mignons mamelons. Peut faire du propre quand il est de Panama. — II. Ont souvent des calloux entre les dents. Où il y e besucoup d'éclats. — III. Folie, dans les

champs. Oes spécialistes qui se chargent des expéditions. -IV. Note. En Palestine, en Lorreine ou en Sulsee, Fit un travail de chimiste. - V. Va ventre à terre. Ne sont pas des femmes VI. Periode. Est bon du « monde ». pour la corde. Qui n'e YIII pour la corde. Qui n'e y litt
pes été appelé. — EX
VII. Adverbe. Quand ii X
est neturel, peut
devenir pressent. XI
O ir e c t i o n. — XII
VIII. Comme certains XIII
Etete. Moi, pour le
psychologue. N'est XIV
pee un rapide. — XV
IX. Geetes gracieux.

Des cerectères d'autrefois. En France. - X. Une Ne. Nous donnent leur duvet. - XI. Feire petere le têta. Va et vient. - XII. Mot de reconnaissance. Peut être assimilé au rossignol. Pic des Pyrénées. -XIII. Pronom. Ne suit pas quand il eet mauvais. Peuvent être beaux quand if y a un os. - XIV. Emperaur romain. Echange de timbres. Marche bien quand alle est bonne, - XV. Fixer un cell. Sécrètent des

VERTICALEMENT.

1. Ne peut évidenment être intéressé que par des articles de quatre sous. Peut repporter quand il est petit. - 2. Utile pour celui qui est eux commandes. Pour écraser. -3. Le vrai fait du bon travail. Un homme qui commence à avoir l'habitude de plonger. - 4. Déesse. 2000, pour des sports. Période. 5. Airs d'anterrement. Se recuelle religieusement. - 6. Une neppe. Secré, était traité comme un dieu. Paraft très grand quand il est plat. -7. Pronom. Un homme qui est de

trop. - 8. Elevé dans les discus-

aions. Amplificateur de micro-

oodes. Gros légume. – 9. Ne badine pas avec l'amour. Note. -10. Matère pour un soulier. Région d'Asie Mineure. Grande pleine. -11. Un petit Suisae vreiment chauds. - 12. Une fête, chez les Turcs. Se servir. Sur une côte bretonne. -13. Le semoyède, per exemple. Quand il est percent, on embrasse bien. - 14. Beie du Japon, Peuvent se faire par petits bouts. Une menace pour les reins. - 15. Possessif. Participe. Certains en font tout un plat.

Solution du problème nº 5626 · Horizontalement

(. Pâtisser. - II. Electoral. - III. Ce. tris. - IV. Ham. Irane. - V. Etain. Ais. - VI. On. Goûts. - VII. Gite. Ré. - VIII. Ire. Etne. - IX. Lé. Griots. - X. Renouée. - XI. Eu. René.

. Verticalement 1. Péché. Grille. - 2. Aléstoire. -3. Té. Mante. - 4. Ici l Ger. -5. String, Erns. - 6. Soir, Option. -7. Erseau, Noue. - 8. Rt. Nitrate. -GUY BROUTY

# Une datcha parisienne

Premier succès pour la vente Kochno avec les tableaux, les objets d'art et les projets de théâtre, dispersés par Sotheby's à Monaco

« Nous sortions de nos garnis déla-brés comme les acteurs sortent de leur loge lorsqu'ils sont prêts à entrer en scène», a écrit Boris Kochno dans le livre-alhum consaeré à Christiaa Bérard (Editions Herscher, 1977). Bérard (Editions Herscher, 1977).
Celui qui fut, dès 1920, le secrétaire personnel et le collaborateur artistique de Serge Diaghilev, le chef de file des Ballets russes, e longuement commenté sa longue amitié avec le peintre et décorateur Christian Bérard, dit Bébé. Souvenirs parisiens au First Hôtel, où ils véeurent ensemble deus les agréses 20 ensemble constitue. ensemble dans les années 30: rencon-tres avec Chaael au casino de Monte-Carlo, chez Cocteau ou au Ritz; visites chez les Noailles à Hydres, dans la maison construite par Malket-Stevens, quand les javines d'un soir s'appelaient Auric, Poulene, Nabokov, Markevitch, Dali, Giaco-metti et Bunucl.

La vente Kochno, organisée par Sotheby's les 11 et 12 octobre à Monaco, aura donc été un témoignage de ce «Paris à l'âme ailée» que célébrait Stefan Zweig dans le Monde d'hier: un hommage à l'Europe d'avant les ténèbres.

#### **Emballage** de carton

Riche de cinq cent quarante-six œuvres, la vente se déroule en trois d'ores et déjà, retenu des le 11 octo-bre au crépuscule, les investisseurs (99 % des lots vendus lors de la premiere adjudication, avec un montant total de plus de 12 millions de francs). Un portrait de Françoise par Picasso, en 1943, a atteint 1 300 000 francs; un dessio à l'encre, le Minotaure, a été enlevé par un autre particulier pour 840 000 francs, tandis qu'un dessin de Dali, Métatandis qu'un dessin de Dali, Meta-morphose paranoïaque du visage de Gala, e été acheté 700 000 francs par la Fondation Dali en Espagne. Les dandies nostalgiques, les esthètes pari-siens, se disputent encore, outre les éphèbes de Hoyningen Huene et les dessins érotiques de Cocteau, toute une collection, d'aquarelles et dessins de Christian Bérard l'enchanteur, dont on retrouve le trait alerte et dont on retrouve le trait alerte et spirituel daas ses portraits d'acro-bates, ses modèles au parasol, ses façades de cafés aux fenêtres suspen-dues dans le ciel peint, qui suggèrent à la fois l'illusion et la vie dans une prodigieuse comornie de moyens.

lci un portrait de Chanel, des cro-quis de mode pour Dior, Balmain, Schiaparelli; là, d'innombrables pro-jets pour le ballet et le théâtre (Cotil-lon, Mozartiana, les Forains) dont cortains sont vendus par lots. C'est le cas des maquettes de costumes de Margot, jouée pour la première fois au Théâtre Marigny en 1935 evec Yvonne Printemps, Pierre Fresnay, sur une musique de Georges Auric et Francis Poulene. Estimé eatre 40 000et 60 000 francs, le portfolio ne contient pas moins de cent dessins, gouaches et aquarelles. L'aspira-leur Sostheby's a bien fonctionné: tout semble là, ou presque, de l'épin-gle à cheveux 1900 en or et écaille à la boîte à mégots, simple emballage de carton dédicacé par Picasso à Kochno, à l'époque où les peintres dessiaaieat encore sur les tables, métamorphosées en trésor par de fétichistes experts (entre 30 000 et 50 000 francs).

Dans ce catalogue rempli comme une garçonnière, à l'image des portraits d'intérieur de Screbriakov représentant l'appartement de Bérard et Kochno rue Casimir-Delavigne, on 1933. représentant l'appartement de Bérard et Kochno rue Casimir-Delavigne, on trouve donc encore une importante

En fait, cette dispersion-fleuve n'est



### Le mobilier Memphis aux enchères

de Karl Lagerfeld par Sotheby'a ressemble aux films du dimanche soir. Après les grands vases aux libellules de Gallé, la vante des meubles d'Eleen Gray, au graphisme ample et moderne, dispersés l'eprès-midi, le perit écran va oftarader. Elle en jette, cette collection bien faite, vite faite. (Mathéo Thun), sea dessertes conçues comme des joueta d'enfant, ses plastiques la aux couleurs de BD, rose Malebar, rouge bolide, vert chewing-

« Memphis, c'était les Arts décoratifs des années 80», dit le couturier qui a décidé de se séparer de plus de 150 meublas, et objets créés par la groupe post-moderne Memphis à Milan à l'initiative du designer Ettore Sottsess. Dehors tout le monde. James Sowden et ses pendules monumenta, Michael Grave et sa coiffeuse Plazza, une viennoiserie pop en bruyère et plastique turquoise (soit le lot le plus cher, estimé entra 6 0 0 0 0 frencs et 100 000 francs), les trophées en verre de l'Américain Peter Shire d'hiver de Monaco.

ou les meubles de feu le Japonais Kuramata. Karl Lagerfeld, le Kaiser, de Chanel, vend se collection parce que sa « deuxième maison de-Monte-Carlo ne ve pas avec le mobilier Memphis». Il a du flair. Depuis la dissolution du groupe, en 1987, les expositions se multiplient (Amsterdam, Marseille cet été et bientôt Bertout calles des pièces uniques. Mais beaucoup de lots vendus à Moneco continuent de figurer dans le catalogue de le société Memphis à Milan. Ainsi, la bibliothèque Carlton d'Ettore Sottsess estimée entre 40 000 francs et 60 000 franca est-elle vendue 78 000 francs a Paris chez Yves Gastou. Donc, inutile d'enchérir outre-mesure. De même que les dix chaises First de Michale de Lucchi (eatlméea entre 25 000 francs et 35 000 francs) as vendent en galeria 2700 francs l'unité. A condition, bien sûr, d'être patient (un

► Collection Memphis de Kerl Legerfeld. Dimenche 13 octobre, 19 h 30, Sporting

mois de délai).

quatre-vingts ans) posséderait encore quelques trésors. Et puis l'Opéra de Paris dispose déjà d'un fonds Kochno, archives personnelles des Ballets russes avec des lettres-photo manuscrites achetées en 1974 par la Bibliothèque nationale pour l'Opéra, et des nableaux, dessins, maquettes donnés par un mécène parisien. Le public pourra découvrir une partie de cette collection des janvier, lors de la réonverture de la hibliothèque-musée de l'Opéra.

de l'Opéra.

Qui était Kochao? Un Russe blanc émigré à Paris à l'âge de dixsept ans, descendant d'un colonel de 
hussards anobli par Catheriae au 
cours du voyage de l'impératrice en 
Ukraine, sumoramé par la danseuse 
Danllova le «Cilbraitar de Diaghilev». Il a suivi la voie de son mire, 
celui qui un hesu jour de 1920 l'enceini qui, un beau jour de 1920, l'en-sage en lui offrant un porto-cigarettes d'écaille.

#### « On a fait plusieurs feax d'artifice »

Dans les années 30, un an après la dispartion de son protecteur, on le retrouve cofondateur des Batlets de Monte-Carlo evec Balanchine, puis, vingt ans plus tard, directeur artistique des Ballets des Champs-Elysées, de 1945 à 1952, Il traverse une période noire au milieu des années 50 et décide alors de se séparer de quelques bicas. Régulièrement, il coafiera des peintures de Bérard (mort en 1949) à la galerie Lucie Weill et des projets pour la scène à la galerie Proscenium, ouverte ca 1971.

a On a fait plusieurs feux d'arti-fices, se souvient Gilles Bernard, de la galerie Proscenium, qui a organisé sept expositions Bérard en quinze ans, dont la demière date d'octobre 1990. Kochno venzit, comme il disait, aprendre son bain de cham-pagne». Il est mort en décembre 1990 à l'âge de quatre-vingt-six ans. Témoin de la foile époque, go-bet-ween des célébrités de l'art et de la soène, personnage de toutes les géné-rales, valet, archiviste et confident, Kochno savait aussi régister aux ten-tations: pour preuve, ce chèque en blanc ollert par Noureev pour un Géricault de sa collection et qu'il déchira. Aadré Ostier, le « French n'ai pas d'argent parce que Boris a eu encore envie d'un porte-cigarettes chez Faberge. ».

LAURENCE BENAIM

PHOTO : 2 millions de dellars lors d'une vente Sotheby's, -'La vente organisée par Sotheby's, le 9 octobre à New-York, a rapporté 2 135 000 dollars, 25 % des pièces étant lavendues. « Clouds » d'Edward Westoa (88 000 dollars) et un portrait pictorialiste d'Elea-nora Duse par Edward Steichen (60 500 dollers) ont obtenu les prix les plus élevés dans ua ensemble dominé par les opéra-teurs des années 20-30. Ce résultat illustre un marché en bonac santé après la vente d'avril dernier où une natore morte signée Tina Modotti avait atteint le chiffre record de 165 000 dollars.

Une conférence de presse du président de l'Etablissement public de la Bibliothèque de France

### La mer et les vagues

« Noue venons de treverser une zone de fortes turbulences ». e admis Dominique Jamet, prési-dent de l'Etablissement public de la Bibliothèque de France. Dans une salle de la gare d'Austerlitz, il présentair, vendredi 11 octobre, une sorte de résumé des épisodes qui font tanguer la TGB depuis l'été et qui ont culminé ces demières semaines avec les feux croisés de pétitions et les conférences de presse gigognes.

Il e donc déroulé le fil du feuilleton sous l'œil attentif des res-ponsables de la bibliothèque ressemblés autour de lui, de Jean Gattegno é Serge Golberg, en pessent par Dominique Perrault. Tous les rebondissements ont été commentés : l'arrêt des travaux pendant sept semeinee pour cause de squatters, l'attribution du marché du gros œuvre à le société Bouygues et la plainte de CBC, son concurrent évincé, la lettre ouverte adressée eu préaident de le République par l'encien administrateur de la Bibliothàque nationale, Georges Le Rider, épeulé per plueieurs

centaines de signatures, le ren-dez-voue de M. Chirae avec M. Mitterrand et la demande de moratoire refusée par l'Elysée, la délivrence du permia de construire par le préfet.

Rien n'eure été épergné eu cepitaine courageux assailli par les embrune venua de toutes parts. Mais le beeu temos semble revenu. La Ville de Paris doit concrétiser le donation du terrain sur lequel se construit la TGB, avant le vrai démarrage du chantier en décembre. Dominique Jamet est confiant ; si les rapports de l'Etat et de la Ville sont mauvais, les contacts personnels de M. Biesini, secrétaire d'Etat chargé des grands travaux, et du maire sont bons. Les squetters? lls ne gênent pas vraiment le déroulement des opérations. Les pétitionneires ? Le TGB leur oppose ses comitée de soutien. dont lee signeturee aont tout eueai nombreuaee. Au freces des vegues, Dominique Jemet oppose le silence de la mer.

**EMMANUEL DE ROUX** 

#### **ARCHITECTURE**

### En quête de considération

Les architectes des Bâtiments de France décident de se mettre en grève le 14 octobre

La Semaine de l'architecture faire a'importe quoi, tâche capitale achève dimanche 13 octobre par un depuis la loi de décentralisation, s'achève dimanche 13 octobre par un grand lächer d'autocars sur 37 parcours à travers la capitale. Les stars ont cu leur soirée, vendredi 10, avec la remise des grands prix du minis-tère de l'équipement, à la Grande Arche de la Défense. Sans cham-pagne. Cette tristesse publique pour l'un des arts les plus pétulants de la France contemporaine ne peut que faire souhaiter son rattachement au ministère de la culture. Il o'y aura peut-être pas plus de moyens pour la Direction de l'architecture, cinquième roue du carrosse de M. Paul Quilès, mais au moins un peu de considéra-tion. Car l'apparente vitalité de l'ar-chinecture ne doit pas masquer l'ané-Beaton » présent à travers quelques chinecture ne doit pas masquer l'ané-photographies da as cette vente, mie actuelle de cette profession raconte : « Bébé me disait souvent : Je fragile économiquement et administrativement. C'est en particulier le cas des architectes fonctionnaires de l'Etat, au premier rang desquels, les architectes des Bâtiments de France, à peine plus connus sous leur sigle ABF.

Intermittents du spectacle urbain, mais sans allocations entre deux commandes, ces acteurs ont en effet leurs «infirmières», personnages essentiels mais mal payés et en souseffectif chronique (167 pour toute la 
France). Les architectes des bâtiments de France auront eu l'occasion de 
faire parler d'eux à l'occasion de la 
Semana de l'asphitacture. Semaine de l'architecture. Sur Antenne 2, le nouveau et précieux megazine « Sauve qui peut » avait déjà été l'occasion, le 2 octobre, de placer sous les feux de la rampe ce personnage qui surveille, controle et entretient, avec les services départementaux de l'architecture, le patrimoine français, ses abords, et les sites protégés. Personnage dérangeant, il est censé empêcher les maires de 3616 Telarchi.

On lui en veut quelquefois, et parfois à juste titre, de a être pas plus
ferme devant les élus municipaux.
Les élus, eux, le trouvent encombrant L'ABF n'est pas soutenu par
son confrère libéral. Il suffit de voir
comment Roland Castro, fidèle à son
abilitude de modelmetions à l'annuhabitude de proclamations à l'em-porte-pièce, a, lors de la même émis-sion, balayé d'un éclat de voix cet enaemi du génie architectural que scraient les ABF. Ils empêcheraient aujourd'hui la construction du Mont-Saint-Michel, dit Castro, Le même Roland Castro qui a soutenu la défiguration du CNIT... Le ministre de l'équipement,

es, a detendu le role d l'ABF. Cele ne mange pas de pain. Depuis des années, le ministère dont il a la charge, n'a cessé de promettre la lune à cette profession, comme il le fait pour l'enseignement de l'archisans que, ni dans l'un ni dans l'autre cas, les paroles ne soient suivies d'effets. Aussi ne faut-il pas s'étonner qu'après avoir fait visiter les secteurs sauvegardés dont ils s'oc-cupent, le 12 octobre, les ABF aient décidé, une fois la Senaine de l'archilecture achevée, de se mettre en grève le 14 octobre.

Que demandent-ils à leur autorité que demandement a reur autorne de tutelle? De l'argent bien sur, des postes, de meilleures conditions de travail, mais aussi cette considération sans laquelle les agents de l'Etat per-dent leur crédit auprès de ceux-la mêmes dont ils doivent surveiller. mêmes dont ils doivent surveiller l'enthousiasme urbain et architectural. FRÉDÉRIC EDELMANN

**ARTS** 

# D'une gare l'autre

La SNCF sur les rails de l'art d'anjourd'hui

Gare d'Austerlitz: sous l'impressionnante verrière d'accès malaisé, cinq fois cinq containers bien alignés par Jeaa Nouvel, font office de cimaises. Cinq éminents spécialistes de l'art contemporain - Daniel Aba-die (conservateur au Musée national d'art moderoe, et critique), Jean-Christophe Ammann (conservateur à Lucerne, puis Bâle et maintenant Francfort), Achille Boaito-Oliva (Rome, père de la Transavanguar-dia), Louis-Froment (directeur du dia), Louis-Froment (directeur du CAPC de Bordeaux), Catherine Millet (patronne d'Artpress) – y proposent chacun cinq artistes français ou opérant en France, dont l'un a son atelier dans le 13° arrondissement. L'association Le 13° Art, qui a pour objectif de faire connaître les artistes du cru l'a voulu ainsi. du cru, l'a voulu ainsi.

L'exposition n'est pas désagréable à visiter. Mais allez donc savoir ce qu'il y faut saluer! Chaque critique pour son savant dosage de célébrités (Buren, solumbre) de femines moires Lavier ou Combas), de figures moins évidentes aujourd'hui (Bustamante,

Ou les artistes exposés? Ou encore Georges Boudaille, récemment dis-paru, auquel la maaifestation, paraît-il, est dédiée?

Et allez donc savoir le pourquoi du titre: «La bagarre d'Austerlitz»! Va pour le jeu de mot, meis encore? Georges Boudaille, qui s'oc-cupait de 13 Art, a été le patron de la Biennale de Paris de 1971 à 1985. Si le propos de l'exposition était de relancer l'idée d'une noubiennale à Paris, au moment où, à Lyon, on essaie d'en créer une, nos commissaires regroupés autour de Daniel Abadie, auraient mieux fait de le faire savoir. On y verrait plus clair sous la verrière d'Auster-itz.

Gere de l'Est : eette fois, les des containers, mais dans des caisses des commens, mans dans des caisses de bois, une autre façon d'emballer. Et cette fois, on sait pourquoi elles sont là. Parce qu'elles parient du chemin de fer, un sujet moderne qui aurait tout particulièrement inspiré les artistes depuis Turner et Monet. Jaffrenou, Moninot, Kirili ou les
Poirier), et d'anciens, surprenants en
ces lieux (Bettencourt ou Michaux)?

Hes artistes depuis turnet et Model.

Ce dont on n'est pas toujours
convaincu à travers les propositions
des créateurs d'aujourd'hui. Trop de

petits trains, trop de jouets électriques, trop de trucs amusants certes, mais de petite envergure : le chemin de fer en modèle réduit ac mêne jamais bien loin dans la découverte de terres inconnues. Et ce n'est pas parce que les trente artistes au ren-dez-vous sont, dans l'ensemble, de bons artistes, qu'on peut vraiment parler de «grandes lignes».

GENEVIÈVE BREERETTE ➤ « La begarre d'Austerlitz », accès cour des départs, quei d'Austerlitz, de 14 haures à 19 heures, samedi et dimanche de 10 heures à 19 heures. Jusqu'au 3 novembre. ▶ «Grandes Lignes», gare de

t'Est, tous les jours de 10 heures à 20 heures, jusqu'au 24 octobre.

BECTIFICATIF. - Une erreu de transmission nous e fait écrire dans le Monde du 12 octobre que l'Idoménée de Campra avait été donnée à Paris ea version de concert au Théâtre des Champs-Elysées. Il s'agissait en feit du Théâtre du Châtelet. THÉATRE

# Sophocle au goût du jour

Un espoir de la mise en scène s'attaque au dramaturge grec

**AJAX** 

Au Théaire de Gennevilliers

Qu'y a-t-il de commun entre un héros torturé par les dieux qui décide de se donner la mort dans le soleil splendide d'une fin d'aprés-midi mythique et un homme d'aujourd'hui, dens son costume de Tergal gris, assis sur une chaise queleonque et faisant mine de se transpercer le corps dans la lumière terne d'un soir d'automne à Gennevilliers? Rien, sinon la mise en scène d'Ajax, de Sophode, signée d'un ieune espoir du théâtre français, Stéphane Braunschweig.

Cela commence bien. Pour la folie d'Ajax aveuglé par Athèna, Braunschweig compose - à ce qu'on peut déjà appeler sa manière - une image inoubliable. Tandis qu'un grand mur noir se transforme en cube étouffant, escamorant miraculeusement la Déesse, apparoît an-delà d'une vitre transparente le corps nu du Héros, ensangianté par une nuit

passée à égorger des bètes en ele, la troupe d'Ajax eraque : eroyant liquider ses ennemis. A ce moment-là, Braunschweig est hien le metteur en scène remarqué pour une Trilogie allemande créée l'an passé et qui n'en finit pas d'avoir du succès dans toute la France. A ce moment-là, Gilbert Marcaalognini est un acteur de haute volée, hissant son corps véritablement meuriri et ses sens hallucinés a la hauteur du mythe. Ajax en son début est d'une

énergie, d'une violence qui sied à l'énergie, à la violence de la jeunesse d'aujourd'hui. Tout de suite après, la pièce se complique, beau-coup. Il y a le «réveil» du héros et le réaction de ses proches chœur. Il y e la mort du héros, suieide comme il en est peu au théâtre. Il y a ces palabres, entre dieux et hommes, entre hommes et rois, Agamemnon et Ménélas, eutour d'un cadavre qu'il faut ou ne feut pas ensevelir. La se mêlent le mythe, la politique, le sentiment portés jusqu'à l'incandescence. Là,

techniquement et artistiquement, Les costumes sans beauté nous raménent à sujourd'hui; les mouvements de décors, splendides eu maliques; le jeu se perd entre vérisme anachronique (la Tekmessa de Flore Lefebvre des Nocttes), décalage impossible (le

ehœur chanté jazzé d'Erie Louis) et fadeur (l'Ulysse de Cyril Bothorel). Le metteur en scène perd ses marques. Braunsehweig confie, dans un entretien avec le directeur de Gennevilliers, Bernard Sobel (II, son embarras vis-à-vis du monde actuel, un embarras dont il e lu des correspondances dans Ajax. Cet embarras est au moins à la houteur du nôtre.

**OLIVIER BCHMITT** 

111 Dans Théátre/Public, Nº 101-102.

▶ Théâtre de Gennevilliers, Jus qu'au 3 novembre. Du mardi au samedi é 20 h 30. Dimanche à

FRALON

uver-

deux

maio-

eulent

noins,

n des

i s'est

SSION.

nı syn

i aussi

on, les

t done

irulents.

les Bul-

id esprit

riolence.

que les

fuesent

Faérales

r y volt

les crédits s'inscrivent dans propos des pays de l'Est européen,

précisément à la préparation de la session dominicale de ce comité. A propos des pays de l'Est ensents.

Le Monde NITIATLYES - --- was the sources Humaines Le Monde des Juristes

Le Monde de la Fonction Commerciale

#### CINÉMAS

#### LA CINÉMATHÈQUE

PALAIS DE CHAILLOT (47-04-24-24) SAMEDI

Mélo (1986), de Alain Resnais, 15 h.; Nuits blanchea (v.f.), 17 h.; les Cuatra Nuits d'un réveur (1972), de Robert Bresaon, 19 h.; Marié pour mémoire (1987), de Philippe Garrel, 21 h.

DIMANCHE Le Cabinet du Dr. Caligari (1819), de Robert Wiena, 15 h; la Maison du doc-teur Edwards (1845, v.o.), d'Alfred Hitteur Edwards (1845, v.o.), o Anneu Hickock, 17 h; On murmure dans is villa (1951, v.o. a.t.l.), de J. L. Mankiewicz, 18 h; l'Ombre d'un douts (1943, v.o. s.l.l.), d'Alfred Hitchcock, 21 h.

#### PALAIS DE TOKYO (47-04-24-24) DIMANCHE

Troisième semaina nationale de l'archi-tectura ; le Rebelle (1949, v.o.), de King Vidor. 14 h; la Terre des Pharaons (1855, v.o.), da Howerd Hewks, 15 h 30; la Tigra du Bengate (1959, v.o. e.t.f.), de Fritz Lang, 19 h; le Tom-beau hindou (1959, v.o. a.t.l.), de Fritz

#### CENTRE GEORGES-POMPIDOU SALLE GARANCE (42-78-37-29)

SAMEDI

Le Cinéme australien : les Voltures qui on; mangé Paris (1874, v.o. s.t.l.), de Peter War, 14 h 30 ; Un on dans la nuit (1888, v.o. s.l.f.), de Fred Schepisl, 17 h 30.

Le Cinéma australien : La roule est ouverte (1946, v.o. e.c.l.), d'Harry Watt, 14 h 30 : lee Sorcières d'Eastwick (1987, v.o. s.t.l.), de George Müler, 17 h 30 ; Miss Daisy et son chauffeur (1998, v.o. s.t.l.), de Bruce Beresford, 20 h 30.

#### VIDÉOTHÈQUE DE PARIS

2. Granda-Galeria Porte Saint-Eustach Forum des Hailes (40-28-34-30)

SAMEDI

Les 20 ens du Festivel d'eutonne è Peris : Hane Jürgen Syberberg, Edith Clever : Mademoiselle Else (1988) d'Hens Jürgen Syberberg, 14 h 30 : Peter Brook : Peter Brook (1890) de reau : Portrait de Patrice Chéreau reau : Portrait de Partica Cheresu : épréuve d'artiste (1990) de Pascal Aubier, 15 h 30 : Georges Lavaudant : Palazzo mentale (1988) de Georges Lavaudant, 18 h 30 ; Petrice Chéreau, ernerd-Marie Koltès : Dans la solitude des champs de colon de Sanoit Jac quot, 18 h 30 ; Peter Brook : Ousstions sur le théatre (1986) de Pierre Lubre chansky, 17 h 30; Samuel Beckett Film (1965) d'Alain Scheider et Samuel Beckett, Dhilee beaux jours, de Samuel Beckett (1983) d'Alexandre Terta, 18 h 30 ; John Cage, Philip Glass ; 4 American Composers : John Cage, Philip Glass (1982-1983) de Peter Gree 18 h 30 ; Luigi Nono ; Archipel Luigi Nono (1988) d'Olivier Mill, 19 h 30 ; Robert Ashley, Meredith Monk: 4 American Composers: Robert Ashley, Meredith Monk (1982) de Peter Greenaway,

DIMANCHE

Les 20 ans du Festival d'automne à Paris : Györgi Ligeti : All Clouds are Clo-cks (1991) de Lestie Megahey, 14 h 30 Alfredo Arias : la Bêta dans la jungle de Banolt Jacquot, 14 h 30 : Georges Perec : Te souviens-tu de Gaspard With cklar |1988| de Catherine Sinet, 15 h 30 ; Robert Pinget, Joël Jouanneau : l'Hypothèse |1988) de Joël Jouanneau, 18 h 30 ; Jérôme Des-champs : les Patits Pas | 1889) da Guy champs: les Pauls Pas | 1889| de Guy Saligmann, 16 h 30; Georgee Perec: Te souviena-tu de Gaspard Winckler (1989) de Catherine Binet, 17 h 30; Georges Perec, Semi Frey: Je me sou-viena (1988) de Semy Frey, 18 h 30; Bernard Sobel: le Bonna Ame de Set-chouse, 11990 de Bernard Sobel chouan (1990) de Sernerd Sobel, 18 h 30 ; Samuel Seckett : Soiréa Samuel Beckett (1968) de Pierre Bureau, 19 h 30 : Jacques Rivette (1989) de Claire Denis; Parla nous appartient | DELICATESSEN [F.]: Ciné Berubourg, 1960) de Jacques Rivette, 20 h 30.

#### **PARIS EN VISITES**

« La peinture italienne, de Giotto à Léonard de Vinci», 11 haures, Musée du Louvre, porte Jaujard (P.-Y. Jas-let) « Le nouvel Opéra-Bastille, se selle de spectacle, la scène et ses cou-lisses «, 14 heures, sur les marches de l'opéra (M.-C. Lasnier).

« L'île de la Cité, des origines de Parla eux trevaux d'Haussmenn «, 14 h 30, 2, rue d'Arcole (Parls autre-

« Compagnies des Indes et porce-laines de Chine : histoire d'une ren-contre», 14 h 30, hall du Musée Gui-mer (Le Cavalier bleu).

«Hôtels el ruelles autour de Saint-Sulpice», 14 h 30, entrée principale de l'église (M~ Cazes). « L'arcienne ebbaye de Saint-Ger-main-des-Prés et le place Fursten-berg «, 14 h 30, devent l'église (E. Romann).

« Les salons Napoléon III de le maison Opéra, hôtel Bourion de Rou-vre« (nombre limité), 14 h 30, 5, rue du Docteur-Lancereau (D. Bouchard). « L'Opéra Garnier et les fastes du Second Empire», 14 h 30, en haut des marches, à l'extérieur (Connais-

« Les appartements du duc du Maine et du maréchai de La Maileraie à l'Arsenal, La bibliothèque du comte d'Artols «, 14 h 30, sortie métro Sully-Morland (I. Hauller).

#### LES EXCLUSIVITÉS

ALICE (A., v.o.) : Cinoches, 5. 146-33-10-821 AN ANGEL AT MY TABLE (néo-zélan-dela, v.o.) : Lucemaire, 5' (45-44-57-34). ATLANTIS (Fr.) : Rex (le Grand Rex.). 2-

(42-35-83-83); Publics Champs-Ely-sées, 8· (47-20-78-23); Gaumont Par-nasse, 14- (43-35-30-40).

AV CARMELA I (Esp., v.o.) : Latina, 4 (42-78-47-86); Espace Saint-Michsl, 5-(44-07-20-49); Gaumont Parnasse, 14-(43-35-30-40).

BACKDRAFT (A., v.o.): Forum Horizon, 1- (45-08-57-571; 14 Juillat Odéon, 5- (43-28-59-83); Statagne, 8- (42-22-57-87); Gaumont Ambassade, (42-22-97-97); Gaurioni Ambasada, 8- (43-59-19-08); George V, 6- (45-82-41-48); 14 Juillet Beaugrenelle, 15- (45-76-79-79); v.l.; Rex, 2- (42-38-83-93); Paramount Opéra, 3- (47-42-33-33); Paramount Opera. 3- (47-42-56-31); UGC Lyon Bastills. 12- (43-43-01-59); Fauvatta 8is. 13- (47-07-55-88); Gaumont Aldsia. 14- (43-27-84-50); Pathé Montparrasse, 14- (43-20-12-06): Gaumont Convention, 15-(48-28-42-27); Pathé Wepler, 18 (45-22-48-01); Le Gambetta, 20 (46-36-

10-86).

LA BANDE A PICSOU (A., v.f.); Rex, 2- (42-38-83-83); Cinoches, 6- (46-33-10-82); UGC Triomphe, 8- (45-74-93-50); Républic Cinémas, 11- (48-05-51-33); UGC Lyon Bastille, 12- (43-43-01-59); UGC Gobalins, 13- (45-61-94-85); Denfert, 14- (43-21-41-01); Sainj-Lambert, 15- (45-32-91-68).

Saint-Lambert, 15<sup>-</sup> (45-32-91-68).

SARTON FINK (A., v.o.): Farum Harizon, 1<sup>-</sup> (45-08-57-57): Pathá Impérial, 2<sup>-</sup> (47-42-72-52); Ciná Beaubourg, 3<sup>-</sup> (42-71-52-38): UGC Danton, 6<sup>-</sup> (42-25-10-30); UGC Champs-Elyaéea, 8<sup>-</sup> (45-62-02-40); Max Linder Panorama, 9<sup>-</sup> (48-24-88-88); La Bastille, 11<sup>-</sup> (43-07-48-60); Escurial, 13<sup>-</sup> (47-07-28-04); Mistral, 14<sup>-</sup> (45-39-52-43); Sept Parnassiena, 14<sup>-</sup> (43-20-32-20); 14<sup>-</sup> Juillet Beaugrenalle, 15<sup>-</sup> (45-76-78-78); UGC Maillot, 17<sup>-</sup> (40-68-00-16); v.f.: UGC Montoarnasse, 6<sup>-</sup> (45-74-94-94); Les Montparnasse, 6- (45-74-94-94); Les Nation, 12- (43-43-04-67).

LA SELLE NOISEUSE (Fr.): Gaument Opére, 2· (47-42-60-33); Le Saint-Ger-main-dea-Prés, Salle G. de Saeuregard, 6· (42-22-87-23); Les Trois Salzac, 8· (45-61-10-60) ; Gaumont Pamassa, 14 (43-35-30-40).

27-84-50); v.f. ; Rex, 24 (42-36-Pathá Clichy, 18 (45-22-46-01). LES BRANCHES DE L'ARBRE (Fr.-Inc v.o.) : 14 Juliat Pernessa, 6- (43-28-58-00).

LE CERCLE DES POÈTES DISPARUS (A., v.o.) : Denfort, 14- (43-21-41-01) ; Grand Pavois, 15- (45-54-46-85). LA CHAIR (It., v.o.) : Latina, 4- (42-78-47-85) ; Lucernaire, 8- (45-44-57-34). CHIENNE DE VIE (A., v.o.) : Cinoches, sade. 8- (43-58-19-08).

LE CHOIX D'AIMER (A., v.o.) : Forum LE CHOIX D'AIMER (A., v.o.): Forum Orient Express, 1- (42-33-42-26); UGC Odéon, 6- (42-25-10-30); George V, 8- (45-62-41-46); UGC Biarritz, 6- (45-62-20-40); v.l.: Pathé Impérial, 2- (47-42-72-52); UGC Montparnasse, 5- (45-74-95-40); UGC Lyon Bastifle, 12- (43-43-01-59); UGC Gobelins, 13- (45-61-94-85); UGC vention, 15. (45-74-93-40).

CITY SLICKERS (A., v.o.) : George V 8 (45-82-41-46). LES COMMITMENTS (riandais, v.o.) Forum Orient Express, 1- (42-33-42-25); George V, 8- (45-62-41-46); Sept Pamassiens, 14- (43-20-32-20). Sept Pamassiens, 14- (43-20-32-20). CYRANO DE BERGERAC (Fr.): Eysées

Lincoln, 8- (43-59-36-14): Grand Pavois, 15- [45-54-46-85]. DANNY LE CHAMPION DU MONDE |8rit., v.f.) : Lucernaire, 5- |45-44-57-34| : Le Berry Zèbrs, 11- (43-57-51-55) : Denfert, 14- |43-21-41-01). DANS LA PEAU D'UNE SLONDE (A. v.o.) : Lucemaire, 6- [45-44-57-34]. DANSE AVEC LES LOUPS [A., v.o.] Gaumont Ambassade, 8 (43-59-19-08): Les Montparnos, 14 (43-27-52-37); v.l.: UGC Opéra, 9 (45-74-95-40); Fauvette, 13 (47-07-55-88); Pathé Cichy, 18 (45-22-46-01).

LUNDI 14 OCTOBRE

e Hölels et jardins du Marais. Place des Vosges ». 14 h 30, sortie métro Saint-Paul (Résurrection du passé). Conciergerie et Sainte-Chapelle ». h 30, 1, quei de l'Horloge Rojon-Kern).

« Le quartier Monceau au temos de Marcel Prouet », 15 heures, métro Monceau (Approche de l'art). « La temple bouddhique du bois de Vincennes. Histoire du bouddhisme », 15 heures, métro Liberté (P.-V. Jas-

« Le cefé Procope et l'ancienne Comédia-Française s, 16 h 15, 13, rue de l'Ancienne-Comédia (Tou-

« ils peignent et écrivent : Kan-dinsky, Dubuffet, Arps, 18 heures, Musée national d'art moderne (Centre

#### **CONFÉRENCES**

Georges-Pompidou).

**LUNDI 14 OCTOBRE** 23, quai de Conti, 14 h 45 : «Pro-

orès sociaux et évolution des menta-lités «, par le docteur 8,-C. Sevy (Académie des sciences morales et politiques). 23, rue François-Miron, 18 h 30 «Le déprime et les moyens de la combattre», par 8. Allione (Harairie Les 100 clais).

54-46-8b].
DOUBLE IMPACT (A., v.f.): UGC 1/Opéra, 9- (45-74-95-40); UGC Lyon Bastille, 12- (43-43-01-59).
LA DOUBLE VIE DE VÉRONIQUE (Fr.-Pol., v.o.): Saint-André-des-Arts 1, 6-(43-28-48-18); Républic Cinémas, 11-(48-05-51-33).

(48-05-51-33).
FISHER KING (A., v.c.): Gaumont Las Hallea, 1: (40-25-12-12); Gaumont Copéra, 2: (47-42-50-33); Action Riva Gauche, 5: (43-28-44-40); 14 Juillet Odéon, 6: (43-25-58-83); La Pagode, 7: (47-05-12-15); Gaumont Ambassade, 8: (43-59-19-08); George V, 8: (45-62-41-48); 14 Juillet Bautille, 11: (43-57-90-81); Gaumont Alésia, 14: (43-27-84-50); 18: Juillet Bautille, 11: (45-75-78-79); Bienvande Montparnesse, 15: (45-44-25-02); UGC Maillot, 17: (40-58-00-16); v.f.: Rex, 2: (42-38-83-83); Saint-Lazare-Posquier, 8: (43-87-35-43); Pathé Français, 9: (47-70-33-88); Las Nation, 12: (43-43-04-87); 33-88) ; Les Nation, 12-(43-43-04-87) ; Fauvatte, 13- (47-07-55-88) ; Pathi Montparrasse, 14 (43-20-12-06); Gau-mont Convention, 15- (48-28-42-27); Pathé Wepler II, 18- (45-22-47-94).

#### LES FILMS NOUVEAUX

L'AUTRE. Film français de 8er nard Giraudeau : Forum Orient Express, 1- (42-33-42-26) ; Pethé Impérial, 2- (47-42-72-52) ; Pathé Hautafeuilla, 6- (46-33-79-38); Pathé Marignan-Concorde, 8- (43-59-92-82); Sept Pamassiens, 14-(43-20-32-20) ; 14 Juillet Beaugranelle, 15- (45-75-79-79).

THE INDIAN RUNNER. (\*) Film américain de Seen Pann, v.o.; Ciné Beaubours, 3- (42-71-52-36); UGC Odéon, 6- (42-25-10-30) ; UGC Rotonde, 6- (45-74-94-94) ; UGC Normandie, 8- (45-53-46-16); Mistral, 14\* (45-39-53-46-16); Mistral, 14\* (45-39-52-43); UGC Convention, 15\* (45-74-93-40); v.f.; Paramouni Opéra, 9\* (47-42-58-31); UGC Lyon Bastile, 12 (43-43-01-59); UGC Gobelins, 13- (45-61-94-95).

LE GRANO BLEU (Fr.) : Gaumor Ambassade, 8- (43-59-19-08); Pathé Français, 9- (47-70-33-88); Fauvette, 13- (47-07-55-88); Sept Pamassiens, 14- (43-20-32-20); Gaumont Convention, 15- (48-28-42-27); Grand Pavois, 15- (45-54-46-85) ; Pathé Wepier II, 18-|45-22-47-94) ; Le Gembetta, 20- (48-

GREEN CARD (A., v.o.) : Cinoches, 6 HALFAOUINE (Fr.-Tun., v.o.) : Epée de Bois, 5- (43-37-57-47). HENRY V (8rit., v.o.) : Républic Cinémas. 11- (48-05-51-33) : Denfert. 14-(43-21-41-01) ; Sant-Lambert, 15- (45-

32-91-68). HIDOEN AGENDA (Brit., v.o.): Utopia, 5- (43-26-84-85). HOMICIOE (A., v.o.) : George V, 8-(45-62-41-46).

HUDSON HAWK, GENTLEMAN ET CAMBRIOLEUR (A., v.o.) : UGC Bisr-ritz, B- [45-82-20-40] : Grand Pavois, 15- (45-54-48-85) ; v.f. : UGC Montpernesse. 6- (45-74-94-94) L'INSOUTENABLE LÉGÈRETÉ DE L'ETRE (A., v.o.) : Cinoches, 6- (46-33-

J'ENTENDS PLUS LA GUITARE (Fr Forum Orient Express, 1 (42-33-42-25); Saint-André-des-Arts II, 6 (43-28-80-25) ; Sept Pernassiens, 14- (43-

JACQUOT DE NANTES (Fr.) : Lucer nairs, 6- (45-44-57-34). JAMAIS SANS MA FILLE [A., v.o.]:
UGC Odéon, 6- (42-25-10-30); George
V, 8- (45-62-41-45); UGC 8ferritz, 8(45-82-20-40); V.f.: Rex, 2- (42-3883-93); UGC Moniparnesse, 5- (45-74-94-94); Paramount Opéra, 8: (47-42-58-31); UGC Gobelins, 13: (45-81-84-95); Mistral, 14: (45-38-95); Mistral, 14: (45-38-40); UGC Convention, 15: (45-74-93-40); Pathé Clichy, 18: 145-22-48-01); La Gambetta, 20: (45-38-10-95). JUNGLE FEVER (A., v.o.) : Images d'ailleurs, 5- (45-87-18-09).

LES LIAISONS DANGEREUSES (A., v.o.): Cinocher, 5- (46-33-10-82): Grand Pavois, 15- (45-54-46-85). LIFE IS SWEET (Brit., v.o.) : Reflet Logos fl, 5- (43-54-42-34). LOS ANGELES STORY (A., v.o.) : UGC Triomphe, 8 (45-74-93-50).
MADAME BOVARV (Fr.): 14 Juli Parmasse, 6- (43-25-58-00).

MILLER'S CROSSING [\*) (A., v.o.) : Epée de Bois, 5 (43-37-57-47) ; Saim-Lambert, 15 (45-32-91-68). MISERY (\*) (A., v.o.) : Cinoches, 6- (45-

MISSISPPI MASALA (A., v.o.) ; Gaumont Las Halles, 1• (40-28-12-12) ; Lea Trois Luxembourg, 6• (45-33-97-77) ; L'Entrephi, 14• (45-43-41-63). MOHAMED BERTRANG-DUVAL (Fr.) Forum Horizon, 1º (45-08-57-57) ; Patho Mangnan-Concorde, 8º (43-59-82-82) ; Pethé Français, 9 (47-70-33-88) : Fau-vette Bis, 13 (47-07-55-88) : Les Montpamos, 14- (43-27-52-37); Pethé Wapter II, 18- (45-22-47-94); Le Gembenz, 20- (46-36-10-96). LA MORT D'UN MAITRE DE THÉ

(Jap., v.o.) : Espace Saint-Michel, 5- (44-NAVY SEALS (A., v.o.) : George V, 8-NEUF SEMAINES ET DEMIE (7) (A v.o.) : Studio Gelande, 5- (43-54-72-71) : Grand Pavois, 15- (45-54-

NIKITA (Fr.) : Elysées Lincoln, 8- (43 59-36-14) : Les Montpemos, 14- (43-27-52-37). NUIT ET JOUR (Fr. Bel. Suis.) : Ciné Beaubourg, 3- (42-71-52-36) : Les Trois Luxembourg, 6- (46-33-97-77).

PROSPERO'S 800KS (8rt. Hol. v.o.): Gaumont Les Halles, 1- (40-25-12-12); Geumont Opéra, 2- (47-42-60-33); Recing Odéon, 6- (43-28-19-88); Publicis Champs-Bysées, 6-(47-20-76-23); La Bastille, 11- (43-07-48-60); Escurial, 13- (47-07-28-04); Gaumont Pamasse, 14- (43-35-30-40). RAGE IN HARLEM (A., v.o.): Forum Orient Express, 1• (42-33-42-26); 14 Juillet Odéon, 8• (43-25-59-83); UGC Normandie, 8• (45-83-16-16); Sept Parmassiens, 14 (43-20-32-20); v.f.: UGC Montpermasse, 6 (45-74-94-94); Paramount Opéra, 9 (47-42-56-31).

RADSAHEB (Ind., v.o.): Utopia, 5- (43-26-84-851 RIO NEGRO (Fr.-vénézuélien, v.o.) Letina, 4 (42-78-47-86). ROSIN DES SOIS PRINCE DES

VOLEURS (A., v.o.): Forum Horizon, 1-(45-09-57-57); Gaumont Opéra, 2- (47-42-60-33); UGC Ddéon, 6- (42-25-10-30) : Pethé Marignen-Concorde, 8-(43-59-92-82) : UGC Normandie, 8- (45-63-18-18); v.f.; Rex. 2- (42-38-63-18-18); v.f.; Rex. 2- (42-38-83-93); Bretagne, 6- (42-22-57-97); Pathé Frençais, 9- (47-70-33-86); Fau-vette, 13- (47-07-55-88); Gaumon Alésia, 14- (43-27-84-50); Pathé Mont-Alsala, 14 (43-27-84-90); Pame Monte pemasse, 14- (43-20-12-08); Geumont Convention, 15- (48-28-42-27); Pathé Wapler, 18- (45-22-46-01); La Gam-betta, 20- (46-38-10-96),

LE RDI DES ROSES (All., v.o.) : Epée de Bois, 5. (43-37-57-47). SAILOR ET LUIA (\*) Brit., v.o.) : Ciné 8eeubourg, 3\* (42-71-52-36) ; Studio Galande, 5\* (43-54-72-71).

SEXE, MENSONGES ET VIDEO (A., v.o.): Ciná Beaubourg, 3º (42-71-52-36): Studio des Ursulines, 5º (43-26-19-09). LE SILENCE DES AGNEAUX (\*\*) (A

v.o.): UGC Triompha, 8 (46-74-93-50); Les Montpernos, 14 (43-27-52-37); Grand Pavois, 16 (46-54-46-85). SIMPLE MORTEL (Fr.) : Lucernaire, 6 (45-44-57-34) ; Pethé Merignen-Concorde, 8- (43-59-92-82).

Concorde, 8\* (43-59-92-82).

LA TENTATION OF VENUS (8rit., v.o.): Forum Horizon, 1\* (45-08-57-57); 14 Juillet Odéon, 6\* (43-25-59-83); Pathé Marignan-Concorde, 8\* (43-59-92-82); UGC Biarritz, 8\* (46-82-20-40); Gaumont Alfsia, 14\* (43-27-74-50); 14 Juillet Beaugreneile, 15\* (45-75-78-78): Bianvende Montramasse. 15- (45-44-25-02) ; Gaumont Convention, 16- (48-28-42-27) ; v.l. ; UGC Opéra, 9-145-74-95-401.

THE VOYAGER (A1.47.-Gr., v.o.): UGC Danton., 8\* (42-25-10-30); UGC Triomphe, 8\* (45-74-93-50). THELMA ET LOUISE (A., v.o.): Forum Orient Express, 1- (42-33-42-26); George V, 8- (45-82-41-46); Mistral, 14- (45-39-52-43).

TORCH SONG TRILOGY (A., v.o.): Ché Beaubourg, 3• (42-71-52-36); Le Berry Zèbre, 11• (43-57-51-55). LES TORTUES NINJA II (A., v.f.): Club Gaumont (Publicis Matignon), 6• (43-59-13-7); Saint-Lambart, 15• (45-32-41-80)

TOTO LE HÉROS (Bel.-Fr.-AIL) : Cine

8eaubourg, 3- (42-71-52-35); UGC Rotonde, 6- (45-74-94-94); Les Trois Belzac, 8- (45-81-10-60); La Bastiffe; 11- (43-07-48-60). TROUBLES (A., v.o.): Gaumont Las Halles, 1\*(40-26-12-12); Rex, 2\* (42-36-83-93); 14.Jullet Odéon, 6\* (43-25-59-83); Gaumont Ambassade, 6\* (43-

59-83); Gaumont Ambassada, 6: (43-59-19-08); UGC Biarritz, 6: (45-82. 20-40); 14 Juillet Bastille, 11: (43-57. 90-81); 14 Juillet Basugranelle, 15: (45-75-79-79); v.f.: UGC Montpamasse, 6: (45-74-94-94); Peramount Opéra, 9: (47-42-56-31); UGC Lyon Bastille, 12: 42-42-01-56)

TWENTY ONE (A.-Brit, v.o.) : Gen mont Parmesse, 14- [43-35-30-40]. UNE ÉPOQUE FORMIDABLE... (Fr.):
UGC Rotonde, 8 (45-74-94-94);
George V, 8 (45-82-41-45);
URGA (Fr.-Sov., v.o.): Germent Les
Halles, 1 (40-28-12-12); Germent
Opéra, 2 (47-42-80-33); Pathé Haute-

Opéra, 2: (47-42-60-33); Pathé Heute-feuille, 6: (45-33-79-38); Gaumont Champs-Eysées, 8: (43-58-04-67); 14: Juillet Bestille, 11: (43-57-90-811; UGC Gobelins, 13: (45-61-84-85); Gaumont Alésia, 14: (43-27-84-50); Miramer, 14: (43-20-89-52); Kinopanorams, 15: (43-06-50-50); UGC Maillot, 17: (40-58-00-18); LA VIE DES MORTS (Fr.) : Latina, 4-

LA VIEILLE QUI MARCHAIT DANS LA MER (Fr.): Forum Honzon, 1º (45-08-57-57); Pathé Hautsfeulle, 8º (46-33-79-38); Pathé Marignan-Concorde, 8º (43-59-92-92); Saint-Lazare-Pasquier, 8\* (43-87-35-43): Pathé Français, 9: (47-70-33-88); Les Nation, 12- (43-43-04-67); UGC Lyon Bastille, 12- (43-43-01-69); Fauvette, 13\* (47-07-55-88); Gaumont Alésia, 14- (43-27-84-50); Miremar, 14- (43-20-89-52); Pathé Montparnasse, 14- (43-20-12-08); Gau-mont Convention, 15- (48-28-42-27); UGC Mailiot, 17- (40-68-00-16); Pathé Clichy, 18- (45-22-45-01).

LE VOLEUR D'ENFANTS (Fr.-It.-Esp.) Forum Orient Express, 1: (42-33-42-26); Pathé Hautefeuille, 8: (46-33-73-38); George V, 9: (45-62-41-46); Saint-Lezars-Pasquier, 8: (43-87:35-43); Les Neion, 12: (43-43-04-67); Pathé Montparnasse; 14: (43-20-12-05); Pathé Clichy, 18: (45-22-46-07);

Y A.T.IL UN FUC POUR SAUVER LE :PRÉSIDENT ? (A., v.o.) : Ché Beaubourg, 3- (42-71-52-36); UGC Denton, 6- (42-25-10-30); UGC Normande, 8-(45-63-16-18) ; v.f. ; Rex. 2 (42-36-83-93); UGC Montpamaste, 6 (45-74-94-94); Paramount Opére, 9 (47-42-56-31); UGC Lyon Bastile, 12 (43-43-01-59); UGC Gobelline, 13 (46-61-84-96); Mistrel, 14 (45-39-52-43); Pathé Clichy, 18 (45-22-46-01); La Gambette, 20 (46-38-10-95). LES VEUX D'UN ANGE (A., v.f.) : Wepler II, 18- (45-22-47-94).

LES GRANDES REPRISES ARSENIC ET VIEILLES DENTELLES (A., v.o.): Denfert, 14 (43-21-41-01). L'ASSASSIN HABITE AU 21 (Fr.) : Eysées Lincoln, 8- (43-59-36-14).

LES CADAVRES NE PORTENT PAS DE COSTARD (A., v.o.) : Studio dea Ursalines, 5: (43-26-19-09). DEUX TÊTES FOLLES (A., v.o.) : Action Christine, 8- (43-29-11-30).

EASY RIDER (A., v.o.) : Cinoches, 8-(46-33-10-82). FANTASIA (A.) : Cinoches, 8- (46-33-GLORIA (A., v.o.) : Les Trois Luxern-bourg, 6 (46-33-97-77).

Pamesse, 8- (43-26-58-00). MEURTRE DANS UN JARDIN ANGLAIS (Brit., v.f.): Hollywood Boule-vard, 9- (47-70-10-41). MINNIE AND MOSKOWITZ (A., v.o.):

Action Christine, & (43-29-11-30).

MODERATO CANTABILE (Fr.): Europe: Panthéon (ex-Refiet Panthéon), 5- (43-154-15-04). PINK FLOVD THE WALL (Brt. A., v.o.) : Grand Pavols, 15- (45-54-46-85).

LES QUATRE FILLES DU DR MARCH

(A., v.o.) Les Trois Luxembourg, 6-(46-33-97-77), SUNSET SOULEVARD (A., v.o.) : Action Rive Gauche, 5- (43-29-44-40). LA VIE PASSIONNÉE DE VINCENT VAN GOGH (A., V.o.) ; Sept Pames-siens, 14- (43-20-32-20).

#### LES SÉANCES SPÉCIALES

A BOUT DE SOUFFLE (Fr.) : Les Trois Luxembourg, 8: (46-33-97-77): 12 h. A8YSS (A.; v.o.) : Grand Pavois, 15-(45-54-46-85) 17 h 30, AKIRA (Jap. -v.o.) : Grand Pavois, 15 ALLO MAMAN C'EST ENCORE MOI (A. v.f.): Républic Carérnes, 11- (48-05-...61-33) 13 h 50. L'APPROCHE FINALE (A., v.o.) : Grand Pavois, 15- (45-54-46-86) 12 h. ARSENIC ET VIEILLES DENTELLES

(A., v.o.) : Républic Cinémas, 11 (48-05-51-33) 22 h. ATTACHE-MOI I (Esp., v.o.) : Studio |Galande, 5: (43-54-72-71) 18 h 20. LE BALLON ROUGE (Fr.): 14 Juillet Parnesse, 6- (43-26-58-00) 14 h 06, 18 h 05: Saint-Lambert, 15- (45-32-

81-681 13 h 30. BARRY LYNDON (Brit., v.o.) : Studio des Ursulines, 5- (43-25-18-09) 15 h 30

8ASHU, LE PETTT ÉTRANGER (iranism, v.o.) : Utopia, 5- (43-26-84-65) BRAZIL (Brit., v.o.) : Studio Gelande, 5-(43-54-72-71) 18 h.

CHAMBRE AVEC VUE... (Brit., v.o.): Saim-Lembert, 15- (45-32-91-68) 21 h. CHANTONS SOUS LA PLUIE (A., v.o.): Club Gaumoni (Publicis Matignon), 8- (43-59-31-97) 19 h 45, 22 h. CHEB (Fr.-Alg.): Epée de Bois, 5- (43-37-57-47) O h. CHÉRIE, J'AI RÉTRÉCI LES GOSSES (A., v.l.) ; Saint-Lambert, 15 (45-32-81-68) 17 h.

CRIN BLANC (Fr.): Seint-Lambert, 15-(45-32-91-68) DANCIN' THRU THE DARK (8mL, v.o.): Ciné Beaubourg, 3- (42-71-52-36) LE DÉCALOGUE 7, TU NE VOLERAS PAS (Pol., v.o.): Reflet Médicis Logos salle Louis-Jouvet, 6- (43-54-42-34)

LE DÉCALOGUE 8, TU NE MENTIRAS PAS (Pol., v.o.): Reflet Médicis Logos sella Louis-Jouvat, 5- (43-54-42-34) 12 h.

THÉATRE

(Les jours de première et de relêche sont indiqués entre parenthèges. METRAL FAMILY, Grand Theatre d'Edgar (43-20-90-08) (dim.) 20 h 15; sam. 18 h (9). LA FAMILLE SCHROTFFENSTEIN Nanterre, Thélitre per le Bas (47-78-70-88) (dim., lun.) 20 h 30 (9). LES LECTURES DU STUDIO. Athénés-Louis-Jouvet (47-42-67-27). Selle C. Bérard (dim., km.) 18 h 30

ETÉ ET FUMÉE. Rungis. Arc en Ciel, théêtre de Rungis (45-60-54-33) (dim. soir., lun., mar.) 21 h ; dim.

20 h 30 (9). ELIE SEMOUN ET DIEUDONNE M'BALA, Grand Théatre d'Edgar (43-20-90-09) (dim.) 22 h (9). UN PRÉNOM D'ARCHIDUC. Théatre Renaud-Barrault (42-56-60-70) (dim. soir, tun.) 20 h 30 ; dim.

dim. 16 h 30 (9). 03-53) (dim.) 21 h (11).

LES MISÉRABLES, Mogador (48-78-04-04) (dim. soir, lun.) 20 h 30 ; sam., dim. 15 h (12).

ELEMENT OF CRIME (Den., v.o.): Studio dea Ursulines, 5- (43-26-19-08) EXCAUBUR (A., v.o.) : Saint-Lambert, 16- (45-32-91-68) 21 h.

'L'EXPÉRIENCE INTEROITE (\*) (A., v.o.) : Grand Pavols, 15 (45-54-46-85) 15 h 30, 20 h. FANTASIA (A.): Républic Cinémes, 11-(48-05-51-33) 17 h. FASTER PUSSV CAT, KILL I KILL I (\*\*) (A., v.o.): Ciné Beaubourg, 3- (42-71-52-36) O h 45.

52-36) O h 45.
FATAL GAMES (\*\*) (A., v.o.) : Grand Pavois, 15: (45-54-46-85) 13 h 45.
LES FEEBLES (\*) (néo-zélandais, v.o.) : Grand Pavois, 15: (45-54-46-85) 12 h.

LE FESTIN DE BABETTE (Den., v.o.): Utopia, 5 (43-26-84-65) 22 h. LA FILLE AUX ALLUMETTES (Fin., v.o.): Le Berry Zèbre, 11 (43-57-51-55) 18 h. GRAND CANYON (A.) ; La Géode, 19-(40-05-80-00) 10 h, 21 h.

HAIRSPRAV (A., v.o.) : La Bastille, 11. (43-07-48-60) O h. HENRY, PORTRAIT OF A SERIAL KILLER (\*\*) (A., v.o.) : Ciné Beeubourg, 3- (42-71-52-36) 0 h 20. HOT SPOT (\*) (A., v.o.) : Epée de Bois, 5- (43-37-57-47) 22 h.

HUSBANDS (A., v.o.) : Accetone, 6-(46-33-86-86) 22 h 10. IN BED WITH MADONNA (A.; v.o.): Grand Pavois, 15- (45-54-46-85) 20 h, INDIA SONG (Fr.): Denlert, 14- (43-21-41-01) 17 h 10:

LUNE FROIDE (\*\*) (Fr.) : Studio des Ursufines, 5- (43-26-19-09) 13 h 45. MARY POPPINS (A., v.f.) : Seint-Lambert, 15- (45-32-91-88) 15 h 45. MERCI LA VIE (Fr.) : Ciné Beaubourg, 3- (42-71-52-36) 10 h 40, METAL HURLANT (A., v.o.) : Grand Pavois, 15- (45-54-48-85) 0 h 30. MORT A VENISE (tt., v.a.); Escurial, 13. (47-07-28-04) 11 h 50.

LE NARCISSE NOIR (Brit., v.o.) : Reflet Logos II, 5- (43-54-42-34) 12 h 10. NOLA DARLING N'EN FAIT OU'A SA TETE (A., v.o.) : Images d'ailleurs, 5-(46-87-18-09) 18 b. LA NUIT DU CHASSEUR (A., v.o.) : Studio des Ursulines, 6- (43-26-19-09)

18 h 30. PINOCCHIO ET L'EMPEREUR DE LA NUTT (A., v.f.): Le Berry Zebre, 11. (43-57-51-55) 15 h. E POHTEUR DE SERVIETTE (n. Fr., v.o.): Utopia, 6 (43-26-84-65) 18 h. LA PREMIÈRE FOLIE DES MONTY PYTHON (Brit. v.o.) : Ciné

3- (42-71-52-36) 10 h 45. PRÉNOM CARMEN (Fr.) : Denfert, 14-(43-21-41-01) 12 h 10, QUAND HARBY RENCONTRE SALLY (A., v.o.) : Saini-Lambert, 15- (45-32-81-68) 18 h 15. QUI A PEUR DE VIRGINIA WOOLF? (A., v.o.): Studio des Ursulines, 5- (43-26-19-09) 20 h 10.

SALD, OU LES 120 JOURNÉES DE SODOME (\*\*) (ft., v.o.) : Ciné Beau-bourg, 3- (42-71-52-36) O h 10. LE TESTAMENT D'ORPHÉE (Fr.) : Reflet Logos I, 5 (43-54-42-34) 12 h. THE ROCKY HORROR PICTURE SHOW (\*) (A., v.o.) : Studio Galanda, 5-(43-54-72-71) 22 h 30. THELONIOUS MONK (A. Images d'eilleurs, 5 (45-87-18-09)

2.00

25 .

3 P. .

1.1%

TOTAL RECALL'(1) (A., v.o.) : Grand Pavois, 15 (45-54-46-86) 22 h 15. VOYAGE SUR JUPITER (Can.) Cinexe, 18- (42-09-34-00) 10 h, 21 h 40. LES VOYAGES DE GULLIVER (A.) Saint-Lambert, 15 (45-32-81-88) 13 h 30. ZAZIE DANS LE MÉTRO (Fr.) : Répu-

blic Cinémas, 11 (48-05-51-33) 18 h 10.

The second second second second

#### **SPECTACLES NOUVEAUX**

DIABLOGUEMENT VOTRE. Sameu-Théâtre (face au 3, quai Meiaquais) (40-51-84-53) (dim., lun., mer.)

Y A-T-IL UN COMMUNISTE DANS LA SALLE? Cavesu de la République

(42-78-44-45) (dim. solr, lun.) 21 h.; CRESSION QUI S'EN DEDIT. Deux Anes (46-08-10-26) (dim. soir, km.) 21 h; dim. 15 h 30 (12). PAT ET SARAH. Marsis (42-78-MARILYN MONTREUIL Théêtre national de Chaillot (47-27-81-15) (dim. soir, lun.) 20 h 30 ; dim. 15 h

(42-71-30-20) (dim. aoir, lun.) 20 h 30 ; dim. 18 h (13). L'ENTRETIEN DES MÉRIDIENS. Théâtre national de l'Odéon. Petite salle (43-25-70-32) 18 h 30 (75). FANTASIO. Namerre. Théâtre des Amandiers (47-21-18-81) (dim. soir, lun.) 20 b 30; dim. 18 h (15). JEUX DE LANGUES (THÊATRE EN APPARTEMENT). Malakoff (théâtre APPARTEMENT). Malakoff (théirre an appartement) (46-55-43-45) 18 h

(43-27-88-61) 20 h 30 (15). LA MAISON D'OS, Grande Arche de la Défense (42-96-96-94) (dim.) 20 h 45 (15). CALIGULA. Theatre 14 - Jean-Ma-rie-Semeau (45-45-49-77) (dim. soir, fun.) 20 h 30 ; dim. 17 h (15). CHAMBRE 108. Poche-Monto nesse (45-48-92-97) ( 21 h ; dim. 15 h (15). 92-97) (dim. soir, lun.) LES DACTYLOS. Guichet Montp

nasse (43-27-88-61) (dim.) 18 h DES BABDUINS ET DES HOMMES. 8obigny. Malson de la culture (48-31-11-45) (dim. soir, kin.) 21 h ; dim. 18 h (15). THÉATRE SIAH BAZI DE TEHERN. Bouffes du Nord (48-07-34-50) (dim. soir, km.) 20 h 30 ; dim. 15 h (15). LA NUIT DE L'IGUANE, Aubervi ters. Théêtre de la Commune. Centre dramatique national (48-34-67-67) (dim. soir, lun.) 20 h 30 ; dim. 16 h

LE MÉTÉORE. Œuvre (48-74-42-52) (dim. soir, kun.) 20 h 45 ; dim. 15 h LA DAME AUX CAMELIAS. Espace Acteur (42-82-35-00) (film. soir, lun) 20 h 30 ; dim. 18 h. (miss en schoe

### La ligne de crête

Bien joué, M- Cresson I En annoncant à ses interlocuteurs syndicaux qua le prochain plan emploi sera doté da 7,5 milliards de francs, le premier minietre - sur la ligne de crête - est parvenu à reprendra l'initiative su le terrain social sans pour autant tourner réallement le dos aux grande choix économiques du En effet, M~ Edith Cresson n'a fait qu'anticiper l'officialisation des dispositions qu'elle e appretait à rendre publiques et qui n'avaient jusqu'à présent fait l'objet d'aucun chiffrage. De nature plus « qualitative », les autres dispositions (tables rondee sur l'automobile, l'électronique et le textile ainsi que sur les rapports entre les entreprises et l'éducation nationale) donnent du «grain à moudre» nux syndicats mais n'entraînent pas da dépenses supplémentaires. Quant à la perspective d'eggraver le déficit budgétaire prévu en 1992 (89.5 milliards de francs) que le premier ministre a évoquée devant ses interlocteurs, il s'agit d'un vrai-faux aveu. Le déficit prévisionnel est en effet traditionnellement dépassé en fin d'exercice. Surtout lorsqu'il s'agit d'une année préélectorale, Pour autant, les quatre syndicats réformistes n'ont pas du tout fait une mauvaise affaire. Si «le certain infléchissement de la politique économique du gouvernement a qu'ils entrevoiant paraît modeste, ils ont quand même obtenu l'ouverture de discussions dans plusieurs secteurs en difficulté (électronique, automobile, textile), ou des entreprises publiques (Bull, Thomson, Renault) ont engagé des réductions d'effectifs. De même, l'entrevue de vendredi leur a permis de faire monter la pression avant la seconde seance de négociation salariale dens la : fonction publique, prévue mercredi prochain. M. Cresson

sait qu'en cas d'échec ses

redeviendraient conflictuels et

secrétaire général de FO, il s'est

particulièrement ambarrassante. I

ne paut plus compter sur le

FEN à sa journée de grève

participation de la CFDT, da la

CFTC, de la CFE-CGC et de la

générala du 24 octobre. Pour

mener è bian cette opération

imprudemment lancé en solitaire,

il a recu l'appui enthousiaste mais

bien encombrant de M. Henri

tactique avec la CGT (dans la

fonction publique et lors de la

M. Biondel devrait pourtant

savoir que le tandem FO-CGT

risque d'être insuffisant pour

assurer le succès de son

de l'ère Bergeron.

initiative. L'ère Blondel est

Krasucki... Pour avoir déjà testé

l'inefficacité d'un rapprochement

création de la CSG, notamment),

décidément à des années-lumièra

JEAN-MICHEL NORMAND

dans laquella il s'est

Quant à M. Marc Blondel.

place dans une situation

tout serait à refaire.

ment aux ménages non imposables. à un diner dans un restaurant situé près d'Argentan (Orne), D'autre part, M. Michel Gillibert, secrétaire d'Etat chargé des handi-capés et des accidentés de la vie, a annulé un déplacement prévu le samedi 12 octobre à Besançon.

décidé d'appeler le personnel à une grève de vingt-quatre heures, mercredi '23 octobre.'

De pouveaux candidats au rachat surances californienne en faillite, se 25 octobre pour décision an juge des faillites de Los Angeles. Les pre-miers candidats déclarés, conduits par la Mutuelle assurance artisanale de France (MAAF) et Altus Finance amélioré icur offre dés vendredi pour répondre à celle faite jeudi par un groupe d'investisseurs menés par la firme californienne Hellman and

d'Executive Life, qui n proposé de mettre le portefeuille de junk-bonds (obligations à haut risque et rende-ment élevé) dans un fonds de dépôt dont les bénéfices permettraient de candidats qui se seraient déclarés plus intéressés par les junk-bonds. d'affaires texan Richard Rainwater.

### Un plan en faveur des jeunes non qualifiés Ces dépenses seront financées industrielles ainsi que les pro-

Aprés avoir reçu durant trois heures à l'Hôtel Matignon les dirigennts de la CFDT, de la CFTC, de la CFE-CGC et de la FEN, Mas Edith Cresson e annoncé, vendredí 11 octobre, que 7,5 milliards de francs scront consacrés au plan emploi qui sera présenté nu conseil des reinistres de mercredi prochain. 6 milliards de francs seront consacrés à des exonérations de charges sociales pour l'embeuche de jeunes sans formation et à l'octroi d'un credit d'impôt aux familles eréant des « emplois de proximité ». Ces emplois scront aussi favorisés par une nide de 1,5 milliard de francs nux associations fournissant des services aux partieuliers, notam-

a MM. Donbin et Gillibert renon-cent à participer à des manifesta-tions officielles. – Les ministres ont de plus en plus de mal à parti-ciper eux manifestations officielles en raison de l'hostilité des agriculteurs. Vendredi 11 octobre, M. François Doubin, ministre de l'artisanat, du comreerce et de la consommation, qui avait écourté, le 10 octobre et pour les mêmes raisons, une visite à Pontarlier (Doubs), a du renoncer à se rendre

U Menaces de grère à Air Inter. -Alors que l'ensemble des syndicats du groupe Air France hésite à lancer un mot d'ordre de grève contre le plan de restructuration et de suppression d'emplois lance par la direction, un syndicat de la filiale Air Inter, le Syndicat national du sonnel inter-transports-tourisme (SNPIT) a annoncé, vendredi 11 octobre, qu'une Intersyndicale

Nouveaux candidats au rachat d'Executive Life

sont déclarés vendredi 11 octobre an soir, date limite pour la soumission. Ils disposent encore d'une semaine pour améliorer leurs propositioos, qui seront soumises le (filiale de Crédit lyonnais), ont Friedman. Se sont ensuite fait connaître : le comité officiel des créditeurs de

First Executive Corp., maison mère payer les créanciers; un autre assureur californien, Broad Inc., qui ne voudrait reprendre que les activités dans l'assurance ; enfin, d'autres comme le groupement d'assureurs américains NOLHGA ou l'homme

par des cessions d'actifs des entreprises publiques, a fait savoir le chef du gouvernement qui, route-fois, n'e pas confirmé le chiffre de 30 milliards de francs évoqué par ses interlocuteurs. Un communiqué

do premier ministre souligne que

« la mobilisation du enpital des

entreprises publiques dégagera des marges de manœuvre supplémen-

toires de plusieurs milliards por D'autre part, le gouvernement accepté que les ministres du travail et de l'industric examinent, en liaison avec les représentants professionnels et les syndicats, la situation des secteurs de l'automobile, de l'électronique et du textile. Il s'agira d'étudier les perspectives

blémes de formation, d'organisation du travail et de reconversion. Outre la mise à l'étude d'« actions spécifiques en faveur du batiment et des travaux publics », il a été décidé que la table ronde programmée à la suire de l'accord national interprofessionnel du 3 juillet dernier sera consacrée à l'établissement de «nouveaux rapports entre les entre-prises et l'éducation nationale».

Au nom des quatre organisations syndicales, M. Jean Kaspar, secré-taire général de la CFDT, a souligné qu'il s'agissait d'une « première étape», dont les résultats lui paraissent « insuffisants ». La traduction budgétaire de la prioriré accordée à la lutte contre le chômage est « encore floue et incertaine », a-t-il

déclaré. Néanmoins, l'organisation d'une gréve générale « n'est pas d'actualité» car il existe « d'nuires

> Grève du 24 octobre ; la CGT rejoint FO

Pour sa part, M. Marc Blondel, secrétaire général de Force ouvrière, a annoncé vendredi après-midi son intention d'organi-ser une journée de grève générale interprofessionnelle le 24 octobre prochain, « Nous n'avons iamais été devant une situation aussi catastrophique », a-t-il assuré. Dans la soi-rée, la CGT a appelé les salariés à « marquée par des grèves et des manifestations les plus unitaires et les plus massives possibles ».

Nouvelles manifestations contre la ligne à grande vitesse Valence-Marseille

### Ces écologistes qui croient au TGV

La journae du samedi 12 octobra davait voir una reprise das manifastations contre la future ligne du TGV Méditerranée. De Saint-Sorlinen-Valloire jusqu'à Aix-en-Provence, des barrages sur les voies ferrées et des rassemblements étaient prévus dans la Drôme, le Vaucluse et les Bouches-du-Rhône, A l'opposé de ces protestations de futurs riverains, les écologistes sont de plus en plus nombreux à défandre le train à grande

Il y e les écologistes hostiles au TGV, qui pensent qu'un train peut router seulement à 200 km/heure et se contenter pour cela des voies ferrées existantas. On les trouve en Provence, par exemple dens l'asso-clation CARDE. M. Antoine Waechter leur a epporté le soutien des Verts. Génération écologie de M. Brice Lalonde n'est pas loin de penser de la même

Il y a aussi les écologistes qui

croient au TGV et qui la disent. Le professeur René Dumont n'a pas craint de traiter, dans la Vie du rail (1), les opposants provençaux au TGV de « faux écologistes # qui e ont tout simplement peur pour leur propriété». Sur la même longueur d'onde, se trouve le professeur Pierre Samuel, diracteur sciantifique des Amis de la Terre, qui aligne las uns aprèe las eutres las nvantagas du train à grande vitesse. « Une ligne TGV occupa deux fois et demie à trois fois moins d'espace qu'una route, dit-il. La ligne Sud-Est-Paris-Lyon a nécessité moinn d'hactares que l'aéroport de Roissy-Charles de Gaulle. Ce train consomme deux à trois fois moins d'énergie que le voiture et quatre foie moins que l'avion. Il n'émet pas de gaz carbonique et ne pollue mi l'atmosphère ni les eaux. Il est sûr. Il offre une forte capacité et sas rendements cont croissants avec le trafic.»

Le TGV est l'alternative

idéale à l'avion, poursuit-il, mais à condition que son temps de parcours n'excède pae quatra heures. Pour nous, le TGV Méditerranée est essentiel, car la desserte de Marseille et de Nice est aujourd'hui assurée respectivernent à 60 % et à 80 % par la vole aérienne ». Et pour que Marseille se ratrouve à trois heures de Paris et Nice à quatre heures, Il faut de « vraies lignes grende vitesse au sud de

Pourrait-on se contenter d'uti-

liser les emprises des voies fer-

rées existantes pour n'avoir pas à pratiquer des saignées nouvelles dens les paysages, dans les exploitations agricoles et dans les zonas d'habitation? «Je suis allé voir sur le terrain cet été, répond M. Samuel. En raison d'un environnement beaucoup trop densa, aucune amélioration n'est possible sur la voie Valence-Marseille, qui est saturée. Dans le meilleur des cas, les treins pourraient atteindre 220 km/heure, mais les incldents survenus à catte vitesse montrent les limites de cetta solution ». Est-il indispensable de rouler à 300 km/heure et de gagner quelques quarts d'heure? « Nous nous sommes posé la question. Nous avons constaté que les gens avaient besoin de gagner du temps, et même les écologistes qui se rendent à des colloques... Mieux vaut un bon TGV que l'evion. Nos amis Verts voient les hommen tels qu'ils devraient être at nous tels qu'ils sont »

M. Samuel n'est tout de mêma pas un partisan incondi-tionnel des projets de la SNCF. Il juge celle-ci peu encline au dialogue. Il pensa qu'il eat raisonnable de se battre pour préserver un site exceptionnel et de faire perdre quelques minutee au futur TGV pour cela.

Il trouve normal que la SNCF privilégia la rentabilité das TGV en qui il voit de « bonnes vaches à lait susceptibles de permettre l'amélioration das lignes locales et régionales ». Il n'en juge pas moins incohérent d'avoir prévu la gare TGV «picarde» sur un

nœud routier et la gare TGV «Lorraine» loin de la ligne du Métrolor. Il regrette que le tracé Est du TGV Méditerrenéa, dans le département de la Drôme, ait été écarté «C'était le meilleur. S'il avait fallu protéger un vignoble de qualité, un tunnel aurait très bien pu faire l'effaire, comme à Vouvray, sur la ligne Atlantique», Il souhaite que des études de bruit sérieuses soient menées dans la perspective de l'exploitation de TGV qui ralieront, de nuit, Amsterdam à Irun et Londres à Nice. Encore qu'il trouve exagérées les craintas de ceux qui dénoncent la pollution sonore émise par le TGV : « Celui-ci ne fait pas plus de bruit qu'un autre train», affirme-

#### La gourmandise des ingénieurs

La proposition faite par

M. Paul Quilàs, ministre de l'équipement, eux élus et aux associations de débattre das futuras infrastructures de transrancontre son ment : «Une politique de transport doit être globala et la loi d'orientation des transports Intérieurs prévoit déjà d'éviter de construire une autoroute nu même endroit qu'une ligne TGV. » Mais M. Samuel ira dans les instances de concertation qui se mettront en placa pour faire entendre la voix de la modération. «Les ingénieurs des ponts et chaussées ne doivent pas être trop gourmands, conclut-il. Prévoir un doublament de la demande de transports d'ici au début du siècla prochain est exagéré. Je suis francé de constater que ce genre de prévision vise à sa propre réalisation et nous fait entrer dans un cycle infernal. Selon les Amis de la Terre, les projets actuels sont bien suffisants. Il nous semble, désormais, important d'orienter les voyageurs de la voiture et de l'avion vers la rail, vars las traneports urbains et vers le

ALAIN FAUJAS

(t) La l'ie du rail, nº 2311.

La 46e conférence de la Banque mondiale et du Fonds monétaire international

### Bangkok s'est parée pour dix mille touristes-congressistes

touriste sa fait plua rare que d'habitude, - c'est une aubaine. Quelque dix mille personnes (les déléguès et leurs familles) réunies à Bangkok à l'occasion de la 46. confarenca da la Banque mondiale et du Fonds monétaire international: on ne pouvait rêver mieux. Aussi les autorités thailandaises ont-elles tout entrepris pour qua cette rèunion soit un succès et que leurs invitès de quelques jours gardent le meilleur souvenir de la « Cità des anges».

BANGKOK

de notre correspondant Tout d'abord, le centre de conférences Reine-Strikit, du nom de l'épouse du roi actuel, ennstruit

aux lignes régulières, doté d'un équipement ultramoderne et d'une panoplic de chefs-d'œuvre illustrant l'art contempornin the landais. Il a couté environ 100 millions de dollars (près de 600 millions de francs), mais personne ne conteste que l'ensemble (65 000 mètres carrés utilisables) soit une réussite qui, à l'avenir, permettra d'accueillir conférences, spectacles et rencontres sportives.

La salle de réunion plénière a une capacité de dix mille places. La cafétéria peut recevoir mille clients. Des bureaux ont été habilement nichés un peu partout, à la convenance des délégués. Le par-king peut accueillir 40 autobus et 700 limousines. Le Centre est même doré de deux mille lignes téléphoniques reliées à un central indépendant. Ce véritable palais.

qui dispose de ses propres réservoirs d'eau purifiée, sere géré pendant la conférence par une équipe de 1 200 personnes.

> Hôtels de luxe et quartiers rouges

Ensuite, In sécurité: la Thaīlande veut prouver que les reproches de laxisme qui lui ont été adressés par le passe, notam-ment pendant la crise du Golfe, ne sont pas de mise. Environ sept mille policiers, déployès en trois cercles, seront chargés de protéger le centre et les détégués. Ils seront aidés dans leur tâche par des reilitaires déguisés en policiers. Cette vaste opération, qui englobe une vingtaine d'hôtels de grand luxe où seront logés les délégués, se réalisera le plus discrètement possible. Chefs de délégation, dignitaires et ministres seront, par exemple, accompagnés partout par des gardes du corps en civil. Des représentations culturelles scront organisées afin de détourner les délégués des quartiers rouges de la capitale.

Enfin, les embouteillages, véritable cauchemar quotidien d'une capitale dont la croissance n'a jamais été véritablement gérée: le centre Reine-Sirikit se situant à proximité d'un croisement très fréquenté et non loin du port, les deux premiers jours de réunion, les lundi 14 et mardi 15 octobre, ont été décrétés fériés, ce qui deviait nettement decongestionne la ville. Il sera plus difficile, en revanche, de canaliser la circulation les deux jours suivants sans provoquer des emboutcillages monstres. Les autorilés tiennent en effet, à ce que les quelque mille

MITIATIVES

limousines mises à la disposition des délégues puissent circuler prioritairement.

Il est aussi prévu de reloger ailleurs des squaners installés depuis longtemps à proximité du centre de conférences, ce qui a provoqué une polémique. Les autorités ont été accusées de se préoccuper davantage de l'image de la Thaïlande que du bien-être de ces communautés. Le premier ministre a même déclaré, au plus haut de ta dispule, que les expulsions n'étaient pas nécessaires. Un terrain à la périphéric de la ville a été cependant aménagé pour accueillir 150 familles tandis que 1 500 autres, plus chanceuses, devreient être relogées dans des appartements construits sur place.

#### Fiat prend le contrôle du polonais FSM

De tous les constructeurs automo-biles européens, l'italien Fiat est eclui dont la volonté de parcer à l'Est est la plus manifeste. Présente de longue date dans les pays de l'ex-blec communiste, la firme turinoise a décidé de pousser à fond cet noan-tage. La prise de contrôle du tage. La prise de contrôle du constructeur automobile polonais FSM (Fabryka Samochodow Maloli-trazowych) vient d'en apporter l'il-lustration. Le groupe automobile ita-lien et le gouvernement polonais ont en effet signé vendredi t1 octobre une lettre d'intention aux termes de laquelle Fiat acquiert 51 % du capi-tal de FSM; 20 % des parts de la nouvelle société seront cédées aux 16 000 salariés, l'Etat conservant temporairement? - le solde, soir 29 % (nos dernières éditions du

12 octobre). La vente de FSM à Fiat constitue la première opération de privatisa-tion dans l'industrie automobile polonaise. Elle a doublement valeur de test. Pour les autorités de Varsovic. qui ont tout intérêt au succès de l'opération, d's'agit du plus gros pro-jet d'investissement étranger en Pologne, pour le constructeur italien, en reison du caractère hautement

stratégique de cette opération. Fiat a décidé d'engager, sur plusieurs années, plus de 800 millions de dollars 14,8 milliards de francs) sur FSM pour y produire la Cinquecento, nouvelle voiture de petite cylindree, premier véhicule conçu par un constructeur occidental et totalement fabrique à l'Est. FSM devrait fournir des l'an prochain 160 000 véhicules de ce type, desti-nés, pour l'essentiel, au marché euro-

#### Ambroveneto rachète Citibank Italia

La banque italienne Ambrovenete va racheter Citibank Italia, filiale italienne de la Citibank (groupe Citi-corp), a annonce vendredi 11 octo-bre à Milan M. Giovanni Bazoli, président de l'Ambroveneto. Le rachat de 92,6 % du capital de Citibank Italia pour 345 milliards de lires (environ 1,6 milliard de francs) correspond à la stratégie d'expansion territoriale de l'Ambroveneto, Grace aux quarante-six agences de Citibank Italia, situées en majorité dans le sud de la péninsule, Ambroveneto, dont le Crédit agricole est l'un des grands actionnaires, disposera de quatre-vingts agences dans le centre et le sud de l'Italie.

#### REPÈRES

#### **ÉTATS-UNIS**

Reprise hésitante mais inflation contenue

L'administration américaine n publié vendredi 11 octobre son évaluation des ventes da détail qui ont progressé de 0,7 % en septembre. Ce chiffre pourrait paraître encourageant puisque cea vantes représentent la moitié des dépenses de consommation des ménages et qu'elles font tourner environ deux tiers des entreprises américaines. Mais, si l'on axclut de cet indice la hausse de 3 % des ventes d'automobiles, il tombe à + 0.1 %, ce qui signifia une quasietagnation. Quant au bond des vantes automobiles, il s'explique beaucoup par les remises accordées par les constructeurs sur les modèlas 1991. D'autre pert, la hausse dea prix de gros en sep-tembre n été limitée à 0,1 %, ca qui est un bon résultat, après une progression de 0,2 % an août. - (AFP.)

#### **GRANDE-BRETAGNE**

Inflation réduite à 4,1 % en septembre sur douze mois

Le taux d'inflation est rombé à 4, ? % en Granda-Braiagne pour las douze mois terminés en septembre, contra 4,7 % en août, e annonce vandredi l'Office cantral des statistiques en données provisoires corrigées des variations sai-sonnières. Ce résultat est légèremant aupérieur aux attentes des analystes; la livre et la Bourse de Londrea ont marqué un recul vendredi. Tourafoie, l'inflarion ear maintenant au plua bae depuis avril 1988. En axcluant le coût du crédit immobilier - qui est compris dens la calcul de l'indice daa prix en Grande-Bretagne à la différence des autres paya européens, - la taux d'inflation est tombé à 5,7 % JEAN-CLAUDE POMONTI contre 6,2 % en août. - (AFP.)

oca nessources Humaines

Le Monde des Juristes Le Monde de la Fonction Commerciale

précisément à la préparation de la session dominicale de ce comité. A propos des pays de l'iser de l'iser de certains rapa-

es) et d'invoir l'assurance les crédits s'inscrivent dans propos des pays de l'Est européen,

#### PARIS

£ 7

INDICE CAC 40 semaines meintenent que la Bourse n'en finit pas d'hésiter entre la beisee e franche et mas-

sive» et le conso-

lidetion. Au fil des eéances, cette perplexité n'e cessé de s'eccroître, freinant prograssivement l'activité. L'ebsence d'initiative a peeé eur l'évolution des cours (- 0,45 % lundi, + 0,25 % mardi, - 0,25 % mercredi, + 0,01 % jeudi et - 0,53 % vendredi). L'indice CAC 40 e quasiment fait du surplace au terme des cinq jour-nées, terminant à 1833,82 en baisse de 0,97 %.

L'aggrevation de le pression sociele sur le gouvernement avec les manifestations des infirmières, des assietantes sociales ou des artistes, les menaces des egriculteurs, eens parier des tentatives syndicales pour Infléchir le politique du premier ministre, Mr. Edith Cresson, ont sans doute contribué à l'atonie des échanges. En revenche, mereredi, les rumeurs venant d'Extrême-Orient selon lesquelles M. Mikhail Gorbatchev aurait été victime d'un attentat n'ont pas eu d'impact. Pes plus que la publication vendredi d'une sene d'indicateurs économiques amé-

Valeurs à revenu fixe

11-10-91 Diff.

100,60 + 0,0 100,60 - 0,3 99,65 lack

108t + 6 99,25 - 0,20

122,20

102.35

139

105,30 + 660 + 460,70 -

1013 + 34 228,50 - 0,50

+ 0,75 + 0,09 - 0,25

+ 0,10

Premier.

· haer\_

· 625 ...

Deraier.

ou indexé

S.50 % 1977 .... ...

4,80 % 1978 .. ....

10.80 % 1979 ....

CNB Panba 5 000 F LNB Sucz 5 000 F. ... CNI 5 000 F ......

**\ญໝ**ាក. .....

CGIP.....Ciab Med.....

Erator...... EuroDisney .....

Europe I..... Groupe Cite ......

Marine Wendel . ..

Navigation muster...

Nord-Est\_....

Saint-Gobain

Valeurs diverses

10 % 1978 ....

Atonie d'automne

Bongrein (+ 15 %), L'Oréal (+ 12 %) et la Société générale (29,4 %). En revenche les déceptions vinrent de Peugeot, où les bénéfices ont diminué de moitié, et de Spie Batignolles, dont les comptes ont viré eu rouge. Eurotunnel a contrerié plus d'un actionnaire eprès l'annonce d'un reterd dans l'exploitation commerciale du tunnel qui entraîne le report du peiement du premier dividende d'un an, de 1999 à l'an 2000. De plus, le titre e été chahuté en début de semaine, eprès les menaces des constructaurs de stopper les travaux, car ile redoutent de ne pas être peyés. La mise en cessation de paiement puis le dépôt de bilan vendredi des Mines de Salsigne ont été précédés dès mardi par la suspension de cotation de la seule mine d'or française. Enfin, le Conseil des Bourses de valeurs e décidé de prolonger l'OPA de le société d'investissement Quadral sur le CSEE (Compagnie des signaux et d'équipements électroniques) du 23 octobre au 22 novembre

#### Entre les holdings et le rugby

Alors que les Intervenents s'interrogent sur les opportunités d'Investissements, IS Agence Conseil, groupe spécialisé dans tion financière, a di 9 octobre une age boursière des

ou non cotées qui détiennent des perticipations dens des eociétés cotées ou non cotées » ont une image « floue » et le plus souvent le terme de holding e « une connoration péjorativa ». De plus ce trouble epparaît dans le mot même de holding puisque personne, encore moine les dictionneires, n'est d'eccord sur son genre, masculin ou féminin...

Plue sérieueement, lee personnee interrogées attendent dee holdings qu'elles fassent mieux connaître leurs stratégies, leurs positionnements, et eouhaitent que leurs dirigeants s'expriment régulièrement. La question du versement des dividendes est eussi essentielle, lee montants distribués étent générelement peu élevés, Présentant le point vue des analystes financiers, M. Bernard Barnier, diractaur à la société de Bourse Didier Philippe, s'est eppliqué à démontrer « le statut évolutif dans le temps» des holdings, Progressivement, ces sociétés se concentrent sur un métier, simplifient laurs structures et se transforment en groupes industriels comme Arnault dans le luxe ou Bolloré dans les transports.

Expriment le sentiment des « zinzins » (les femeux investisseurs institutionnels), M. Francois Simonnet, directeur général adjoint des AGF (Assurances nérales de France), a affirmé investir splus que la moyenne» dans les holdings que dans les

Mines d'or, diamants

Buf. Gold M... De Beers.... Drief. Cons...

210,80

379 64.80 159.30 68.60

41,50 211

-23,75 - 0,15 -32,90 + 0,95 -24,60 + 0,90

11-10-91 Oiff.

+ 0.40

sociétés classiques, «Les zinzins ne sont pas compétente pour apprécier la quelité d'un investissement industriel direct. > D'où l'attrait des holdings. De plus, «c'est une eolution permettant de ne pas mettre tous les œufs dans le même panier». La sélection de l'investissement repose olus sur un homme dirigeant la holding que eur des techniques.

Est-ce aussi pour rompre le morosité ambiante que le division « options » de la Société générale a décidé de quitter l'espece d'une journée les marchés finenciers pour appliquer sea techniques au monde du sport? Dimanche 27 octobre les epécialistes de cette banque ouvriront à une quarantaine de représentants d'entreprise et d'institutions financières du Royaume-Unit et de France un marché d'options basé sur la demi-finale de la Coupe du monde de rugby. Une notice d'une trentaine de pages déteille les règles du 1991 Rugby Options Market qui; selon ses organisateurs, est «un marché hors du commun qui reste merhémetiquement et informatiquement exact ». Les transactions se dérouleront, non pas au siège de la banque ou au palais Brongnlart, mais dans l'auditorium de Canel Plus. Décidément, même privés, les banquiers alment le cinéma.

**DOMINIQUE GALLOIS** 

610 -2400 + 932 -2050 -147,10 + 1317 -

LES PLUS FORTES VARIATIONS

DE COURS HEBDOMADAIRES

10.2 Métrologie 7.3 Eurotuand 6.8 Groupe Cité

Gu et Entre

Nbre de Val. en

702 126 658 185 366 881 102 543 729 333

9268 990 447 542 740 491 603 435 678 727 954 461 383 075 974 148 465 356 181 387 634 434 293 155 864 697 697 287 508 709

VALEURS LE PLUS ACTIVEMENT

TRAITÉES AU RIM (\*)

**Yakurs** 

Hause M

70 9

Banse

4 <del>181</del> -

Alimentation

Casino G\_ Per. Guyenne-Gasc.

Olipar..... Pernod-Ricard ....

Promodès.

Total cas. B.

Total cat. B .... ELF Aquilaine. Eaux (Gen.)....

Source Pertier.

### **NEW-YORK**

### Une amélioration toute relative

Après quinze jours de baisse, le ten-dance s'est très légèrement raffermie durent la scmainc écoulée à Wall Street. Mais le mouvement s'est

feil dens le plus grande irrégularité, dénotant un manque total de conviction. A la veille du week-end, l'indice Dow Jones enregistrait une evance de 0,74 % signe d'une amélioration toule relative.

La nervosité du marché a, il est vrai, grandi à mesure que s'ap-proche l'heure du passage à l'af-fiche des résultats trimestriels des entreprises. Personne n'attend de mirecle de ce côté-là, sinon de mauvaises nouvelles. La commu-nauté financière new-yorkaise s'in-quiète d'eutre part de la mollesse persistante de la reprise économique et de la vague continuelle des licenciements. Finelement, il n'y eut que les dernières statistiques sur la marche de l'économie qui ont un peu calmé les appréhensions, evec des chiffres meilleurs que ceux prévus par les experts. Ainsi, pour septembre, les ventes au détail ont augmenté de 0,7 % (contre une baisse de 0,7 % en août) eu lieu du 0,5 % prévu. Même constat pour les prix de gros, dont la hausse est ressortie à 0,1 % (contre 0,2 % le mois précédent), quand les augures evaient pronostique une montée de 0,2 %.

Lesdits experts n'ont pas voulu être en reste et ont relativisé ces chiffres en soulignant qu'à l'exclusion des ventes d'automobiles, qui représentent un cinquième des ventes au détail, l'indice est reste quasiment inchangé, continuant à entretenir la confusion. Seul point positif aux yeux des professionnels: le plan Bush de relance du crédit. Beaucoup craignent cependant que ses premiers effets mettent du temps avant de se mani-

fester. Indice Dow Jo bre: 2 983,68 (c	ones du	(1 octo-
<del> </del>	Cours 4 oct.	Cours 11 oct
Alcoa ATT Boeing Chase Man. Bank Du Post de Nemours Enstman Kodak Exton Ford General Electric General Motors Goodyear 1BM ITT Mobil Oil Pfizer Schlumberger Texaco UAL Corp. lex-Allegis United Tech Westinighouse	58 3/4 58 3/8 58 1/8 59 1/8 59 3/8 59 3/8 59 3/8 58 1/2 68 5/8 66 5/8 66 5/8 67 78 66 5/8 67 78 67 78 68 1/2 68 1/2 6	61 1/8 37 48 18 3/4 43 1/4 42 7/8 60 1/2 37 3/4 43 7/8 99 7/8 54 7/8 67 5/8 67 5/8 61 1/2 1/2 1/3 1/4 1/4 1/4 1/4 1/4 1/4 1/4 1/4 1/4 1/4
Xerox Corp	61 1/8	37 64

#### TOKYO

### Coup de frein à la hausse

cette semaine, les investisseurs étaot 1,0 /0 enelins à la prudence aprés six semaiocs consécutives de hausse en

cours desquelles l'indice Nikkei a engrangé près de 2 200 poiots. L'indice e terminé la semaine à 24 152,72 points, en baisse de 444,18 points, soit un repli de 1,8 % par rapport à vendredi dernicr. Le volume des transactions e lui aussi légèrement baissé. En moyenne, 312,9 millions d'actions ont été échangées quotidiennement au cours de cette semaine de quatre jours, jeudi ayant été férié au Japon, contre 481,3 millions le

semaine dernière. Le Nikkei e onvert la semaine dans la morosité lundi, les investisseurs edoptant une attitude de prudence, craignent que les recentes housses n'aient surchauffé le marché. Le Nikket perdeit 1,08 %. Poursuite de l'effritement mardi où il abandonnait 0,72 %. Mercredi, l'indice reprenait 1,36 %

Le Bourse de sur des achats d'arbitrage. Après la Tokyo e enregistré pause de jeudi, le marché repartait une baisse sensible à la baisse vendredi, effaçant presque entièrement ses gains de mercredi, le Nikkei perdant 1,34 %. Selon les opérateurs, le fait que l'indice soit, malgré la baisse, resté au-dessus de la barre psychologi-

que des 24 000 points est une boanc chose. Peu de veriations ettendues la semaine prochaine, à moins que les réunions de Bangkok eboutissent å un accord pour laisser le dollar glisser par rapport eux autres devises. Le marché. dans ces conditions, pourrait rede-

.

venir fianssier. Indices du 11 octobre : Nikkei, 24 157,72 (c. 24 569,90); Topiz, l 853,33 (c.1 883,32).

	Cours 4 oct.	Cours II oct
Akai Bridgestone Ganon Fuji Bank Honda Motors Matsushita Electric Mitsubishi Heavy Sony Corp. Toyota Motors	1 570 2 720 1 590	1 050 1 140 4 520 2 690 1 570 1 540 725 5 180 1 590

#### LONDRES Inquiétudes politiques - 2,6 %

Soulage une semaine avant par le report des élections au prin-temps proceain, le London Stock Exchange n'n pas réussi ces der-niers jours à récxorciscr ses démons politiques. Redevenu inquiet après le congrès, pour le moins houleux, du Parti conservateur, il a replongé. Et vendredi, sa

baisse esteignait 2,6 %. Le marché a aussi été confronté à l'affaiblissement de la livre sterling, survenu malgré le discours apaisant du chancelier de Pechiquier sur l'inflation et sur la perspective d'une reprise économique d'ici la fin de l'année. Il est vrai que le recul moins important que prévu de l'inflation en septembre (4,1 % au lieu des 3,7 % escomptès) a limité le portée de son message. Ajoutons que les sauts de carpe de Wall Street n'ont pas peu contribué à la morosité. Indices «FT» du 11 octobre

100 valeurs, 2 555 (c. 2 624.6); 30 valeurs, 1 953,9 (c. 2 018,7); mines d'or, 166,6 (c. 161,2) Fonds d'Etat, 86,70 (c. 87,26).

	Cours 4 oct	Cours II oct	
Bowater BP Charter Courtanids De Beera Glaxo GUS ICI Reuters Shell	6,87 3,38 5,25 4,75. 15,87 14,02 18,25 13,10 9,35 5,05	6,85 3,40 5,32 4,84 16 13,65 18,25 13,07 9,38 5,13	
Vickers	1.80	1.67	ľ

#### FRANCFORT Six de baisse -2.1%

Pour la sixième semaine de suite, la Bourse de Francfort a beissé ces derniers jours, et même bicn baissé, puisque d'un vondredi à l'autre le mercure est descendu de 2,1 %. Depuis la fin eoût, l'indice DAX, un des principaux thermomètres du marché,

a reculé de 5,1 %. Visiblement, la communeuté financière allemande, euphorique l'été dernier, n'arrive plus ces derniers temps à surmonter sa déprime. Et pourtant, les derniers indicateurs économiques devraient porter à plus d'optimisme, avec notamment un recul marqué de chômage.

Ce qui n'a pas empêché les étrangers, dont la confiance a été ébraniée concernant la croissance allemande avec les prévisions de ralentissement pour 1992 du FMI, de vendre d'assez importants paquets de titres. Le secteur automobile a été le plus affecté. Indices du 11 octobre : DAX. 1 568,42 (c. 1 601,73); Commerzbank, 1 820. (c. 1 845).

		Cours 4 oct	Cours 11 oct
	AEG BASE BASE BASE BASE BASE BASE BASE BASE	1S2 250,10 289,20 240 644 244 598 271 631,30 351,50	185.50 243.70 288 239.50 638 237 664 267 617 339.50
1			

La semaine par le publica semestriels en	tion de	résultets	public mercres	di 9 oct	obre un
Bangues, ass			Matériel éle	ctrique	
sociétés d'in	esuss	ement		11-10-91	Diff.
	11-10-91	Diff.	Aleatel-Alsthon		+ 4+ + + + + + + + + + + + + + + + + +
\GF	490,50	- 13.50	CSEE	2 395	+ 1
XA (ex-Cie Midi]	<i>927</i> 120	- 26 - 0.50	Intertechnique Labinal	845 730	1 7
kul l'umpentent Sancaire (C*)	513	- 5	Legrand		± 10 - 52
Telelem	620	+ 5	Lyon, des caux	541	+ 3
CF	172,20	- 0.80	Maira	.]~~187,60	+ 1,10
FF		- 21	Merlin-Gerin,	522	- 9
Fl	321,10	- 4,90	Moulinex (1)		+ 12,30
<b>ำ</b> กลกรูลบารี	931	- 12	Radiorechnique		+ 44
PR	272,50	- 3,60	5EB	1 640	lach.
บณไทกละ		- 15 - 53	SextAvionique Thomson-CSF		- 85,40 - 2,50
JAN	762	- 33	IBM	575	+ 14
ocindus Aidland Bank	75	+ 8.40	177		5.50
aribas	428.20	+ 1,70	Schlumberger	376,90	+ 2.20
chneider	676	- 13	Siemens	2 098	- 54
ociété génémic	465,30	+ 4,90			<u>'</u>
ovac	755	lach.	<ol> <li>Droit de sonscri</li> </ol>	prion : 3.11	13 F.
uez (C- lin.)	319	+ 8,90	Métallurgie,		
JAP	493,50	- 10,50			
Bâtiment, tra	vaux I	nublics		11-10-91	Diff.
			Alspi	348	- 18
	11-10-91	Diff.	Dasspult Aviation.,	389	- 11
			De Dietrich	1 385	+ 35
suxil, d'entr	930	- 43	Fives-Lille	332,10	+ 7.10
louygues	595	6	Penhoet	416     614	- 14 + 11
imienis l'ajnçais TS	282 390	- 13,28 - 10	SAGEM	1665	- ià
ўТМ штов. Рѣёнгу	171	- 4,50	Strafor, Facom	830	- 23
Letebyre	825	+ 9	Valeo	548	+ 3
afange Coppee	348,90	- 8, to	Vallourec	320,50	- 0,50
Polici	443	- 1	D 1 1 2	,	
GE-SB	548	- 5	Produits chi	mignes	
Vines, caou	<u>tchouc</u>			11-10-91	Diff.
	111		last. Merzeur	4 400	_ 20
	11-10-91	Dill	Roussel-Uclaf	1853	- 76
Géophysique	717	- I8	Synthelabo	1 410	+ 50
mé a	267,50	- 6,50			
Métaleurop	79,50	+ 0.10			
Michelin	124,40	+ 0.20	Nesignani 40	w C	neion -
RTZ	55.10	- 0,60	Notionnel 10		
7C1	1,61	- 0,04	Nombre de ce	ontrats: U	07 t20

Media-Geria Moulinex (1) Radiorectnique	157,80 550	+ 12,30 + 44	Sainte-Helena Western Deep	41,5 211
SEBSextAvionique Thomson-CSFIBM	1 640 304,60 145,50 575 310,50	lach,  - 85,40  - 2,50  + 14  - 5,50	Filatures, te magasins	<u>xtiles</u>
Schlumberger Siemens	376,90 2 098	+ 2.20 - 54		11-10-91
(1) Dron de sonscri Métallurgie,	prion : 3.1	) F.	Agache (Fin.) BHV Daniari	1 121 730 2 035 326.
	11-10-91	Diff.	Gal. Lafayette Nouv. Galerie	1 622 502
Alspi,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	348 389 1 385	- 18 - 11 + 35	Printengs	832 4 780 30,
Fives-Lile Penhoet Peugeot SAGEM	332,10 416 614 1 <b>66</b> 5	+ 7.10 - 14 + 11 - 10	Pétroles	
Strafor, Facom Valen Vallourec	830 548 320,50	- 23 + 3 - 0,50	BI3-France	11-10-9
Produits chi	mignes		ELF-Aquitaine	409,8 623
	11-10-9L	Diff.	Primagaz Sogerap	370
Inst. Mérieux Roussel-Uclaf Synthélabo	4 400 1 853 1 #10	- 20 - 76 + 50	Ferofica	918 346,8 1 843 460
Nector-al 10	W C-		ATIF	

107,24

107,30

107,06

107, 18

2 395 + 1 845 - 29 730 - 52 541 + 3 187,60 + 1,10 522 - 9

-			
	Agache (Fin.)	1 121	inchangé
	BHV.	730	- 10
	Damari	2 035	- 6Ž
_	DMC	326,50	
•	Gal. Lafayette	1 622	+ 9
	Nouv. Galerie	502	+ 2
	Printenips	832	- 20
	La Redoute	4 780	+ 11
	SCO.F	30,55	- 0,55
	<b>Pétroles</b>		
		T::	
		11-10-91	Diff.
	BP-France	137	+ 2.80
	BP-France	137	+ 2,80
	ELF- tquitaine	409.80	+ 9,80 + 23
	ELF-Aquitaine Esso Primagaz	409,80 623 533	+ 9,80 + 23 + 18
	ELF-Aquitaine Esso Primagaz Sogerap	409,80 623 533 376	+ 9,80 + 23 + 18 Inch.
	ELF-Aquitaine Esso Primagaz Sogerap Total	409,80 623 533 370 918	+ 9,80 + 23 + 18 lach. + 52
	ELF-Aquitaine Esso Primagaz Sogerap Total Exxon	409,80 623 533 370 918 346,80	+ 9,80 + 23 + 18 Inch. + 52 + 8,80
	ELF-Aquitaine Esso Primagaz Sogerap Total	409,80 623 533 370 918	+ 9,80 + 23 + 18 Inch. + 52

107.66

107,66

107,50

107,56

	%. – Cotation entrars : 107 t2	n en pourcent	age du 11 oc	tobre 1991
cours		ÉCHÉ	NCES	
	DEC. 91	MARS 92	JUIN 92	SEPT 92

107\_32

107,32

167,16

107,22

99,06 99,01	+ 0,01	Compensation	107,	18 1	17,24	107,58	107,38
99,40 Ses	+ 0,18	LE VOLU	ME DES	RANSAC	TIONS (e	n milliers	de francs)
11-10-91	120)	<del></del>	410-91	7-10-91	8-10-91	9-10-91	10-10-91
724 668 2 290 709	- 56 + 3 - 70 - 17	RM Cumptant R. et obl.	2 254 665 6 799 516	1 624 571 7 595 928	1 705 934 4 511 280	1 811 336 6 329 637	2 116 666 7 841 630
326 1 016	- 12 - 14	Actions	265 019	901521	210 187	135 398	99 166
455 327,10	+ 5	Total	9 319 200	9 310 651	6 427 401	8 276 371	10 057 162
139	- 6,90 + 3,50	INDICES	QUOTID	IENS (INS	EE base 10	0, 28 décen	nbre 1990)
1 021 45,75 487	- 4 - 6,35 - 59	Françaises . Étrangères .	121.1 115,4	120.3 115.2	120,4 114,9	120,3	120,2 115,1
171 461,10	- 7,50 - 20,50		INDIC	ES CAC	le lundi au vo	ndredi)	
21.0	imah.masi						

7-10-91 8-10-91 9-10-91 10-10-91

(base 100, 28 décembre 1990)

(base 1 000, 31 decembre 1987)

CAC 40 .... | 1843,58 | 1848,11 | 1843,43 | 1843,64 |

490,8 | 489,6 | 490,6 | 488,9 |

107,38 e francs)	LVMH 69 Sanofi 288 Peugoot &A 357 Hutchinson 110 Suez Comp. 599 Carrefour 90	769 28 1053 28 202 21 780 20 1886 19 1925 18 1278 16	3 1 55 864 9 700 353 5 538 079 8 31 1 717 2 806 209 0 958 418 9 929 341 7 559 515 au jeudi
10-10-91	MARCHÉ LIB	RE DE	L'OR
2 116 666		Cours 4-10-91	Cours 11-10-91
7 841 630 99 166	Or Sin (Italio ya burne)	65 250 86 750	68 500 68 600
10 057 163	Pièce française (20 ft.)	371 350 387	378  394
re 1990)	Plàca letine (20 fr.) • Pláca traisione (20 fr.) ,	375 365	378 376
120,2 115,1	Somerain	490	480
	Souvereig Clasbeth II     Dusti-Souverein	.495 390	493 385
	Pièce de 20 dollars	2 100 1 100	Z 065 1 027,50
11-10-91	a - Sdollers	-565	· 565
490,7	- 50 pesos	2 440 471 386 220	2 480 485 395 270
1 833,82	Ces pièces d'or ne sor hebdomédaire supplissent	nt cotèse qu sire,	ra la adance
<u></u>		٠.,	

# MARCHÉ INTERNATIONAL DES CAPITAUX Rareté des emprunts français en dollars Un débiteur de libellée dans la devise américaine,

écus et son opération s'était effec-tuée sous le couvert de la République française. C'était alors une pratique enurante que de faire bénéficier de la garantie de l'Etat les empruots interoalinnaux de plusieurs établissements publics. Entre-temps, les autorités unt décide de laisser ces débiteurs voler de leurs propres ailes. La garantie n'est plus accordée que dans des cas exceptionnels. Cela fait que ces emprunteurs, s'ils veulent obtenir les meilleures condi-tions possibles, doivent convaincre les investisseurs de leur qualité

A cette fin, ils ont fail appel à des juges dant l'impartialité est reconnue partont dans le monde. Moody's et Standard & Pnor's, les deux principales aociétés améri-caines d'évaluation de crédit. Leur ingement peut prendre du temps. Dans le cas dn Crédit foncier, n'a été prononcé qu'au mois de septembre, ce qui explique pourquni cette entreprise a tant tardé à revenir sur l'euromarché. Le verdict est flatteur. Une des deux sociétés américaines considère la qualité de sa signature comme la plus grande qui soit et l'autre, un peu plus sévère, lui donne une note qui, sans être la meilleure, s'en approche de près.

Il y a quelques semaines encore, le Crédit fancier envisageait de faire sa grande rentrée sur le marché de l'eurofranc afin de se proeurer directement des ressources dans la monnaie dont il a le plus l'emploi. Le compartiment de l'enrofrane s'est tant développé qu'il permet désormais de lever des fonds en quantité très importante. Cette solution semble paurtant avoir été écartée. Si la transaction se coocrélise, comme prévn, au début de cette semaine, il est très probable qu'elle soit libellée soit en dollars, soit en écus. Dans un cas comme dans l'antre, elle bénédissement plus important que si

**MATIÈRES PREMIÈRES** 

Les marchés céréaliers out connu

une certaine détente cette semaine

après l'annonce par le département

américaio de l'agriculture (USDA) de récoltes plus importantes que prévu. A la fin de l'été, la sécheresse

persistante dans les zones de produc-

tion avait laissé craindre l'incapacité

de Washington de répundre aux

besoins supplémentaires de l'URSS. Il semble désormais qu'il n'en sera

En tout état de cause, le seul obs-

tacle susceptible de se dresser dans

les échanges de grain américano-so-

victiques est d'ordre financier (les

conditions d'octroi de crédit). Les

devraient suffire à satisfaire les

Dans son rapport mensuei de pro-

dneting publié le 10 nctabre,

l'USDA a certes révisé en baisse de

860 000 tonnes son appréciation sur la récolte de blé pour la campagne 1991-1992, qui atteindrait 53,91 mil-

lions de tonnes, contre 74,4 millions de tonnes en 1990-1991. La récolte

de mais a en revanche été révisée en

hausse de 4,7 millions de tonnes, pour frôler les 190 millions de

tonnes. Le marché tablait jusqu'ici sur un volume de 186 millions de

De source américaine, on explique que les rendements ont été meilleurs

que prévu dans le Midwest, en parti-

Cuivre h. g. (Londers) Trois mois

A laurinium (Londres

COURS DU LI-10

t t41 (-3) Dollars/tonne

7 545 (+ 45) Dollary tome

2/6,50. (-\_1,50) Dollars/toase

513 (+ 21) Livres/tonne

t 266 (- 15) Dollars/tonne

347 (+ 3) Cents/boussess

volumes de marchandise dispor

demandes d'importation.

Le Crédit fnoeier de France s'apprête à enntraeter un grand emprunt sur le marche des capitaux, qu'il n'a plus sollicité depuis près d'un an. En novembre dernier, il avait levé des fonds en feus à longue échéance et pour un gros montant, pourrait normalement tabler sur un accueil favorable. Cela fait près de deox es qu'il n'y a plus en de grand nam sor ee marché; de nombreux candidats se sont désistés, sans doute effrayés par l'am-pleur de la spéculation déclenchée par les discussions menées actuel-lement au sein de la Communauté des Douze, an sujet de la définition de l'écu, dont la enmosition devrait être révisée en 1994. Cette question est loin d'être résolue, et question est foin d'etre resoure, ci il faudra vraisemblablement atten-dre le mnis de décembre pour être fixé à ce sujet. Mais le marché semble être maintenant revenu à la raison. Les différentes éventualités unt toutes été prises en compte et la confiance des investissenra est apparemment de

#### Une offre d'actions sud-africaines

Si la tendance qui se manifestait à la veille du week-end en ce qui concerne le dollar se confirme, si la perspective d'une nouvelle ite des taux d'intérêt se précise nutre-Atlantique, un emprun-teur de renom aurait vraisemblablement encore plus de chances d'être bien reçu des investisseurs. En tant que débiteur français, il profiterail d'un avantage supplémentaire, celui de la rareté. On compte sur les doigts de la main les entreprises françaises du secteur poblic qui, ces dernières années, se sont adressées an compartiment de la devise américaine pour y émettre des obligations des-tinées à être cotées en Bourse. Les emprunteurs français en écus sont au contraire, très fréquents. Les grands gestionnaires de fonds, soucieux de diversifier au mieux leurs portefeuilles de titres, sont sensi-bles à de tels arguments.

Le volume de l'opération envisa gée par le Crédit foncier est de l'ordre de 500 millions de dollars (2,9 milliarda de fraoes) et sa durée sera probablement d'une dizzine d'années. Si l'offic était

Détente sur les céréales

Nebrasia, où la sécheresse n'a pas été trop « méchante ». Les gelées pré-

coces de septembre n'ont pas non plus eu d'impact néfaste sur les

semis plus tardifs. L'USDA a aussi révisé à la hausse (+3,2 millions de tonnes, soit 52,6 millions de tonnes)

la production de graines de soja des Etats-Unis, les cultures ayant bénéfi-

Dans ce même rapport mensuel

juge «baissier» per les opérateurs

(les informations sur les récoltes devraient avoir un effet défavorable sur le marché), le département amé-

ricain de l'agriculture a révisé en baisse son estimation de la produc-

tion soviétique de grain - céréales et

tubercules, - tout en maintenant pour l'instant ses prévisions d'impor-

tations. La production de grain est ainsi estimée à 187,5 millions de

tonnes (contre 190 millions de

tonnes prévues en septembre). En 1990-1991, la réculte suviétique

avait atteint 235 millions de tonnes.

Des obstacles

budgétaires

Moscon prodnira 83 millions de

tonnes de blé et 90,5 millions de tonnes de céréales secondaires, con-

tre respectivement 108 millions de tonnes et 113,3 millions de tonnes l'an passé. Quant aux achats soviéti-

ques, ils porteraient, selon les Etats-Unis, sur 21 millions de tonnes de

blé (14,8 millinns de tunnes en 1990) et sur 15 millions de toumes

de céréales secondaires (dont 8 mil-

lions de tannes de mais), contre

II,I millions de tonnes au cours de

Le 10 octobre, l'URSS a acheté

770 580 tonnes supplémentaires de blé américain dans le cadre du pro-

gramme d'exportations subvention nées, avec un soutien de 59,44 dol

lars la tonne. Cette transaction est une des premières de la nouvelle

campagne enmmerciale 1991-1992 commencée en netabre et pour

lamelle les Etats-Unis ont accordé à Moscou des garantles de crédit de 175 millions de dollars pour financer des achats de blé en grain ou de

la précédente campagne.

Dans le détail, l'USDA estime que

cié de bonnes précipitations.

culier dans l'Illinois, l'Iowa et le exportateurs entre le 15 octobre et le

elle ferait l'objet de enntrats d'échanges, de façon à procurer à l'emprunteur des fonds en francs français, el également en d'autres mnnnaies, auxquelles sont associées des rémunérations relative-ment faibles telles que le deutschemark et le franc suisse.

L'attention des spécialistes est d'autre part retenue présentement par plusieurs offres internationales d'actions. Paur ce qui est des entreprises françaises, une opéra-tinn de l'ordre de 2,5 milliards de francs, pour le enmpte de Total, suscite pertout un très vif intérêt. La transaction de Tutal est vraiment internationale et le placement des titres se fera de part et d'autre de l'Atlantique. Paribas et Lebman Bruthers sont les deux banques chargées du montage et de la coordination de cette émissinn, dont le prix devrait être arrêté le 21 octobre.

La prachaine intraduction en Bourse des actions du Crédit local est également attendue avec impatience et on s'en préoccupe d'autant plus qu'il est maintenant cer-tain que l'offre emportera noe tranche internationale.

Mais la transaction nouvellement annuncée, qui a peut-être le plus fait, sensation, porte sur les actions d'une société sud-africaine, Liberty Life Association of Africa Ltd. Cela faisait des années qu'il n'y avait plus eu d'offre de titres à révenn variable de cette nrigine. Contrairement à ce qui s'est produit sur le marché obligataire, ou le retour de l'Afrique du Sud était prévu depuis plusieurs mois, peu nombreux étaient ceux qui attendaient une émission d'actions pour eet automoe. La question des investissements en titres sud-africains continue de susciter de vives cootroverses. Cela n'a pas empêché la constitution d'un prestigieux groupe de direction qui, placé sous la conduite de la ban-que britanoique, S.G. Warburg, enmprend egalement parmi ses priocipanx participaots, Paribas l'Uoion de baoques suisses, et

CHRISTOPHE VETTER

30 novembre. Il s'agit des firmes Cargill, Continental grain, Union Equity Cooperative Exchange, Louis Dreyfus, Tradigrain, Alfred Toepfer et Mitsubishi International

Mais selon les estimations du

Journal of Commerce à Washington,

l'USDA risque de se heurter à des

obstacles budgétaires qui le condui-ront à limiter à 1,7 milliard de dol-

lars ses garanties de crédit supplé-mentaire à l'URSS pour l'année

fiscale 1992. Les autorités budgé-

taires estiment en effet que les pro-grammes dits «GSM 102 et 103» (garantie de prêts à court et moyen

terme contractée par des pays tiers achetant des céréales américaines) devront être plaformés à 5,5 mil-

liards de dallars. Or depuis le

le octobre, 2,5 milliards de dollars ont déjà été alloués à onze pays au

titre de ces programmes, dont

585 millions de dollars à l'URSS.

exclu de dépasser le budget prévu. l'hiver prochain, si la situation sovié-

tique l'exige. Les garanties de crédit unn ntilisées par certains bénéfi-

ciaires pourraient aussi être transfé-

rées à d'annes pays. Il reste que l'URSS est à l'affir de la moindre somme pour financer des achats

céréaliers qui s'anooncent massifs.

Le Canada, après consultation des grands pays industrialisés, a fait

savoir en im de semaine qu'il aug-menterait sa ligne de erédil à l'URSS pour le financement d'achats

de grain. La question devait être dis-catée à Bangkok, lors de la réunion

des ministres des finances du groupe

des Sept.

Le président George Bush n'a pas

#### **DEVISES ET OR**

### Un G7 peu préoccupé par les changes

sans nul doute, occupé bien peu du temps des ministres des linances du groupe des Sept, réunis à Bang-kok vendredi 11 et samedi 12 octobre. Depuis leur dernière rencontre, en juillet, la monnaie américaine a amorcé un repli net. Un fait d'autant plus intéressant que, contraire-ment à la plupart des périodes qui ont suivi l'accord de stabilisation des changes signé an Plaza en 1985, ce repli s'est effectué pratiquement en l'absence des banques centrales.

Soit les Sept sont devenus suffisamment ouissants onur que la simple affirmation de leur suffise à infléchir une tendance. soit les facteurs qui ces dernier mois, semblaient justifer une reprise du billet vert (arrêt de l'assouplissement du crédit aux Etats-Unis, perspectives de reprise éco-nomique...) n'ont pas de fondement suffisamment solide. De juillet à octobre – d'une réunion des Sept à l'autre. - on peut douter du regain d'activité aux États-Unis, mais certes pas de l'assouplissement du crédit npéré par les autorités moné-taires de Washington.

Les cours des principales devises, danc, suivent depnis plusieurs semaines des mauvements très nrdounés. On est pourtant loin du calme plat. Rumeurs multiples (attentat contre Mikhail Gorbatbev, disparition de Boris Eltsine...), acbats spéculatifs, not animé une semaine au cours de

petite tendance haussière du billet vert Le mouvement a bien sûr été alimenté par l'absence de nouvel assouplissement du crédit aux Etats-Unis. Au total, la monnaie américaine a gagné près de 10 cen-times d'une semaine à l'autre, pas-sant à Paris de 5,6800 francs à 5,7665 francs dans les entations officielles. Contre le deutschemark, le billet vert a finctué entre 1,6638 et 1,6949, et a été peu affecté par l'annonce, vendredi, d'une hausse modérée (+ 0,1 %) des prix de gros aux Etats-Unis en septembre.

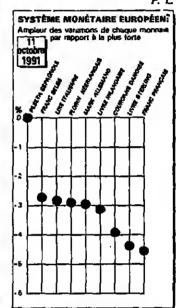
#### Poussée subite

Seul le yen a continué à progresser par rapport an dollar, qui est passé de 130,20 yens vendredi 4 nctobre à 129,85 yens une semaine plus tard. Que faut-il pen-ser de cette pnussée récente du yen? Certains rappellent que cette tendance est naturelle, et ne fait que corriger la grande glissade de la monnaie nippone en 1989 et en 1990. D'autres n'bésitent pas à accuser les responsables de Tokyo de favnriser à enurt terme une remantée du yen, afin de contrer d'éventuelles critiques occidentales face à la poursuite de l'accroisse-ment de l'excédent enmmercial de l'archipel. Il est en tout cas souhaitable pour tous que le raffermis-sement du dollar, s'il se poursuit,

de tensions politiques et décourageant pour les investisseurs nipoons à l'étranger.

Rien de très nouveau dans le SME, et en tout cas rien de très favorable au franc, qui se traîne toujours en queue du système. La parité franc-mark a peu varié au cours des dernières séances, la munnaie allemande passant de 3,4086 francs à 3,4075 francs. Ce cours n'a pas de quni inquiéter particulièrement les autorités monétaires françaises, mais interdit tnujnurs tout assnuplissement du crédit, surtout en période de tensions sneiales et de discussinns budgétaires vives.

Quant à la livre sterling, elle fête dans une ambiance plutôt morose le premier anniversaire de san entrée dans le SME. Si la baisse des taux entamée depuis octobre 1990 est impressionnante, et si des progrès très nets sont actuellement enregistrés dans la lutte contre l'in-flation (+ 4,1 % entre septembre 1990 et septembre 1991), la perspective d'élections générales vementées pèse sur le climat finan-cier. En un mris, la livre sterling a perdu 10 centimes, cotant vendredi 11 octobre 9,9105 francs.



38

érale.

meot

et les

as par

orma-

ement

ovisa-

abora-

sident

nitrov.

efuser

ature.

. PSB

xchuait

avec le

: d'Ah-

la vie

de ren-

ZOUVET-

s deux

a majo-

veulent

moins

iverne-

on des

ui s'est

ession

du syn-

1 Parti

ni aussi

ion, les

it done

irulents

tes Bul-

id esprit

vinlence.

que les

fussent

entateurs

inérales

r y voir

**FRALON** 

2

COURS MOYENS DE CLOTURE DU 4 OCTOBRE AU 11 OCTOBRE

PLACE	Livre	\$EU.	Franc français	Franc	D.mark	Franc belge	Rorin	Live Stalingone
N	1,7190	-	17,3430	67,499t	59,1016	2,8694	52,4521	0,67898
New-York.	1,7410		17,5238	68,2360	59,7193	2,8985	52,9941	0,07987
	9.9117	5,7660	-	389,20	340,78	16,5451	302,439	4,5545
Paris	9,5350	5,7865	-	389,389	340,788	16,5405	302,4113	45579
Zurich	2,5466	1,4815	25,6937	-	87,5591	4,2510	77,7878	1,1702
	2,5514		3,6812	-	\$7,5186	4,2178	77,6629	1,1705
	2,9085		29,3444	114,2885	-	4,8550	88,7490	1,3364
Franciert	2,9153		29,3437	1142613	-	4,8536	88,7387	L3374
	59,9071	34.85	6,8446	23.5234	20,5969	-	18,2795	2,7527
Bru <b>zelies</b>	68.8645	34.50	6,0457	23,5414	20,6031	-	18,2829	2,7555
	12772	1,9065		1,2868	t12,677	5,4695	-	1,5659
Amiteriam	3,2852	1.8878	33,0675	1,2876	112.69	5,4695		1.5071
		1266	219,552t		748,226	36,32/1	664,844	
Villago		1252	219,3989	8543159	747,6858	36,2898	663,487	-
	222,954	123,76	73,4939	87.5464	76.6548	3,7216	68,0304	0.1024
Tokyo	136.73	130.00	22 7918		77 6351	3 7681	68 8924	0.1038

A Paris, 100 yeas étaient entés, le vendredi 11 octobre, 4,4456 F contre

#### MARCHÉ MONÉTAIRE ET OBLIGATAIRE

# Confiance persistante dans la baisse des taux

M. Pierre Bérégovoy n'aurait pu être plus clair. Il ne sera pas déclare, dimanche 6 nclobre, en réponse aux numeurs concernant sa prochaine démission qui avaient perturbé les marchés la semaine précé-

A tous ceux qui s'inquietent de la mantée des lensians sociales en France, de possibles envies de générosité de la part de Matignon ou de l'Elysée, le ministre a tenu à rappe ler qu'il restait maître à bord en cette période de turbulences et qu'il ne fallait pas compter sur lui pour modifier sa politique. Du coup, le marché parisien, s'il reste sensible à toute rumeur concernant les orienta-tions de la politique économique, a retrouve une certaine sérénité.

Sur le marché manétaire, un assouplissement sensible des taux a été enregistré, au point que la Ban-que de France a fini, vendredi ti octobre, par retirer 20 milliards de frances de liquidités afin de maîtriser le «JJ». Celui-ci était tombé jusqu'à 813/16%, les banques avant ennstitué à l'avance les

réserves dues au 15 octobre Des liquidités, la Réserve fédérale américaine en a elle aussi retiré du marché, à plusienrs reprises cette semaine. Si les mesures d'incitation à la distribution du crédit par les banques anunneées durant la semaine laissent à penser que la Réserve fédérale est taujaurs très inquiète du «credit crunch», elle n'a

pas pour autant procedé à un nouvel assnuplissement des laux à enurt terme sur lequel de nombreux opérateurs avaient parié cette semaine. Truit au contraire, elle a drainé des funds à plusieurs reprises, contribuant au maintien du taux des «Fed Funds» (l'argent que les banques se pretent entre elles au jour le juur) un peu au-dessous de 5 1/4 %. Ce taux est considéré comme celui de référence pour la Fed depuis son dernier assouplissement du crédit, le

Le secteur des obligations à long terme, qui avait tout d'abord très mal réagi aux interventions sur le marché, s'est finalement repris en fin de semaine, estimant sans nul doute qu'une nenvelle baisse des taux est inévitable, et qu'il suffit de se mon-trer patient. A 7,89 %, le rendement de l'emprunt phare à trente ans 8 1/8 % était d'ailleurs à peine plus élevé le 11 octobre qu'une semaine plus tôt.

13 septembre dernier.

#### Hansse du MATIF

Dans la foulée de la détente du marché monétaire et de la solidité de la place allemande, le MATIF s'est montré fort bien orieuté, par-ticulièrement au cours de la journée de jeudi. Le enntrat nationnel écheance décembre a clôture vendredi pratiquement au plus haut de la semaine, à 107,18, et ce dans un l'heure est toujours à la baisse des taux aux Etats-Unis et en France et à la stabilité en Allemagne, les opérateurs ne désespèrent pas de pouvnir tnueber 108, vnire 109, au cours des prochaines semai

Détente du marché manétaire, forte hausse du MATIF... Tout cela avait de quoi décider les investisseurs sur le marché primaire français à ne pas rester à l'écart. Trois emprunts importants ont été emis cette semaine et ont bénéficié de la belle embellie de jeudi. Gaz de France a lancé un emprunt nouveau de 1,5 milliard de francs à neuf ans, au rendement nominal de 9 % et actuariel de 9.30 %. La Compagnie bancaire a lancé 1,6 milliard à dix ans, dont le rendement de 9,30 % est ressorti à 9,295 %.

Quant à la CRH (Caisse de refiquant a la CRT (classe de rei-nancement hypothécaire), snn emprunt de 1,1 milliard à dix ans et 9,30 % a été socompagné d'un ren-dement actuariel de 9,15 %. A signa-ler une intéressante offre publique de rachat sur phisicurs lignes obliga-taires du Crédit local de France (CLF). La filiale de la Caisse des dépôts et consignations a souhaite profiter de l'écart favorable de taux dont elle bénéficie sur l'euromarché. Pnur les 2,7 milliards de francs effectivement rachetés sur la place de Paris, le CLF emprunte 1,2 milliard de francs sur l'euromarché, qui s'ajoutent à 1,5 milliard déjà levés.

Les prochaines séances seront marquées par l'arrivée sur le marché d'emprunis de la BFCE (Banque française du commerce extérieur), du Crédit national et de la SOVAC.

FRANÇOISE LAZARE

### Précision - Comme le Monde l'indiquait dans son édition datée 29-30 septembre, le Crédit local de France (CLF) et la Caisse autonome de refinancement (CAR), tous deux de remancement (CAR), tota deux filiales de la Caisse des dépôts et consignations, bénéficient bien de la notation financière la plus presti-gieuse, le triple A (AAA), attribué par l'agence de rating américaine Moody's. Mais aussi, et le Monde a omis de le signaler, du triple A accordé par la grande rivale de

ÉRIC FOTTORINO

Face à la fronde des élus locaux

### Le BRGM et GENCOR renoncent à leur projet minier en Guyane

avoir signé un accord, le Bureau d'études géoingiques et minières (BRGM) et le groupe minier sud-africain GENCOR ont renancé à exploiter ensemble une mine d'or en Guyane. Dans un communiqué commun laconique, les deux firmes ont expliqué, vendredi 11 nctabre. qu'elles sont convenues de mettre lin à leur accord « en raison de l'opposition rencontrée localement à ce pro-

caractère industriel et commercial placé sous la tutelle du ministère de l'industrie, et Genmin, filiale du groupe sud-africain GENCOR, avaient signé cet accord le 23 septembre, lors de la visite du ministre de l'industrie et du commerce extéricar, M. Dominique Strauss-Kahn, en Afrique du Sud (le Mande daté 22-23 septembre et du 9 octobre). Il prévnyait que les deux groupes exploreraient en commun le gise-

ment d'or de Mantagne Tortue en Guyane, L'annonce de cette coopéra-10 % du capital en contrepartie de son entrée dans le projet de Mon-

En mars, Washington avait dérà ouvert un quota spécial de 2 millions de tounes de blé subventionné, mais celui-ci a été quasiment épuisé, 21 250 tounes restant disponibles.

La vente amioacée le 10 octobre sera assurée physiquement par sept . 249 (- 4) . Cents/boissess Mais (Carap) Décembre 179,40 (- £1,6) Dollars/t. courte Le chiffre entre perenthères indique la

Moins de trois semaines après Le BRGM, établissement public à

tinn avait aussitöt provuqué une véritable levée de boucliers chez les ventable levee de bouchers chez les étus de ce département, qui y out vu la survivance d'un «comportement colonialiste primaire». Une rupture de mauvais augure pour la mine d'or de Salsigne (Aude), actuellement en dépôt de bilan, dont le groupe GENCOR s'était engagé à prendre 10 % du coiteil en contrapartie de



Nickel (Londies) Trois mois Sucre (Pens) Décembre Cufé (Londres) Novembre Blé (Chrago)

précisément à la préparation de la session dominicale de ce comité. A propos des navs de Part propos des navs de la propos des navs de la propos des navs de la propos de la propo " (astre») et d'avoir l'assurance que les crédits s'inscrivent dans propos des pays de l'Est européen,

PAUL FABRA

Le Monde

Le Monde des Juristes Le Monde de la Fonction Commerciale

Aux termes d'une nouvelle résolution du Conseil de sécurité

# L'ensemble de l'industrie militaire irakienne est placée sous contrôle de l'ONU

L'ensemble de l'industrie militaire irakienne et une bonne partie de son industrie civile sont désormais placées sous le strict contrôle de l'ONU. Ainsi en unt décidé à l'unanimité, vendredi 11 octobre, les quinze membres du Conseil de securité, y compris les plus fidèles alliés de l'Irak que sont, dans cette instance, le Yémen et Cuba.

Dans sa résulution 715, le Conseil confie à la commission spéciale de l'ONU, chargée de l'climination de toutes les armes irakiennes de destruction massive, et à l'Agence internationale de l'energie atamique (AlEA), le soin de s'assurer, à tout instant et en tout lieu, que l'Irak ne cherche pas à violer l'interdiction qui lui est faite de se procurer ou de produire des armes chimiques, biologiques, halistiques ou nucléaires. Pour y

L'ESSENTIEL

ÉTRANGER

Incertitudes sur las modalités du

de paix au Proche-Orient

Regain de tension en Israel ..... 6

La succession de M. Kaifu

M. Miyazawa assuré d'être pre-

POLITIQUE

M. Méhaigneria et M. Baudis se

partageroni la direction du parti

Un paint de vue de M. Camba-

La chronique d'André Laurens ... 8

COMMUNICATION

M. Kiejman soutiant la politiqua

HEURES LOCALES

Un tour de France des régions

Aquitame, un Far-West à la française • Les « petits Mickeys » achèven

· Les régions vont lêter leur ving-

SOCIÉTÉ

Victoira anglaise sur las Etata-

CULTURE

A la vente Knchno, maubles

baroquas disparaés par Karl Lagerfeld à Monte-Carlo....... 15

ÉCONOMIE

Revue des valeurs..... 18

Services

La télématique du Monde : 3615 LEMONDE

3615 LM

Le naméro du « Monde »

daté 12 octobre 1991 a été tiré à 504 270 exemplaires.

Météorologie .....

La Coupe du monde

Ventes : souvenirs

des Ballets russes

et les écologistes

Changes, crédits

grands marchés...

Abonnaments...

Mots croisés..

Spectacles.

Certains y croient .....

de rugby

Le TGV

rer près de Mame-la-Vallés

La recherche

d'un règlement

en Yougoslavie

cessez-le-feu ......

La préparation

au Japon

mier ministre.....

Deux présidents

Les débats au PS

Livres politiques

Le MIPCOM

à Cannnes

pour le CDS

de la conférence

parvenir, le Conseil a adapté deux plans, très détaillés et précis, l'un prépare par le secrétaire général de l'ONU et enneernant les armes chimiques, biologiques et balisti-ques d'une portée supérieure à 150 km, l'autre par le directeur général de l'AlEA, pour les armes et installations nucléaires.

#### L'hypothèque Saddam Hussein

Ces plans funt obligation à l'Irak de laisser les experts de l'ONU et de l'AIEA contrôler, où et quand ils le veulent, toutes les installations techniques civiles et militaires qu'ils soupçonneraient être liées à l'industrie de l'armement. De même, tous les laboratoires et projets de recherche, les scientifiques et les techniciens y

travaillant, les produits importés nu exportés seront soumis à de rigoureux contrôles de l'ONU. Cc qui a fait dire au représentant irakien aux Nations unies, M. Abdel Amir el Anbari, que le responsable de la cammissian spéciale de l'ONU devrait se voir accorder le titre de « haut commissaire en Irak », comme au temps de le colonisation.

Mais, tant pour les représentants américain, britannique que français, il est clair que cette résolution n'a pas d'autre hut que de contraindre l'Irak à respecter ses engagements à ne plus produire d'armes de destruction massive. Plusieurs diplomates reconneissaient que ces dispositions rigoureuses pourraient être révisées si le président Saddam Hussein quittait le pouvoir. - (AFP.)

#### Entre Français, Américains et Suédois

#### La compétition se durcit pour emporter un marché finlandais de 67 avions de combat

Dans quelques mois, le ministère finlandais de la défense doit errêter son choix sur celui des constructeurs actuellement en compétition qui remportere le marché du renouvellement de sa flotte sérienne. Il s'egit en tout de solxante-sept avions, dont sept appareils-écoles biplaces, pour un budget fixé à 9,5 mil-(l'équivalent de 13 milliards de francs).

#### HELSINKI

de notre envoyée spéciale

Si la décision du gouvernement d'Helsinki sur le rennuvellement de la llotte aérienne est avalisée par le Parlement, le contrat avec le fournisseur pourrait être signé en juin 1992. Sur les rangs : le JAS-39 Gripen suèdois, le F-16 et le F-18 américains, et le Mirage 2000-5 de Dassault. La compétitinn est de plus en plus serrée avec l'entrée en scène du F-18, scul bimoteur des quaire, « deux fuis plus sur . affirme ann constructenr, le groupe McDonnell-Douglas, qui s'appuie sur ce que la guerre du Golfe anrait démontre, mais « deux fois plus cher », entend-on aussi du côté de la concurrence.

Les performances des appareils, si elles sont essentielles, pe sont cependant pas tout, et les compensations - l'offset dans le jargon proposées par les constructeurs dnivent répondre à l'objectif des autorités « d'allèger le fanleau que représente, pour l'économie finlan-duise, l'uchai de matériel de défense, et de créer de nouvelles possibilités pour les industries Jinlanduises ".

Compte tenu des difficultés que cannait depuis quelque temps l'éconamie finlandaise, une dépense de 9,5 milliards de marks represente effectivement un lourd fardeau qui doit être couvert à 100 %, sinon plus, par l'affset, avec des effets à lang terme pour le développement technologique et industriel du pays.

Les Finlandais ont le souci d'ajnuter un raffinement supplémentaire dans cette compétition : le a pret offset », qui devrait donner la mesure du sérieux des concurrents et peser dans la décision finale. Ainsi, il y a quelques iours, General Dynamics, qui presente le F-16, annonçait la créalion d'une « joint renture » (société

 Des matéricis de Thomson pour la marine canadienne. - La filiale canadienne du groupe français Thomson-CSF, créée en 1984, vient d'être choisie pour fournir des équipements de transmissions, des capteurs de détection et des systèmes de navigation à la marine de guerre canadienne.

Celle-ci a prévu de monter ces matériels sur douze bâtiments de défense côtière. Ce contrat est estimé à caviron 200 millions de commune) avec la société Vaisala. numéro un mondial des instruments de mesures météorologiques. Les perdants auront toutefois la possibilité de transférer les contrats des offsets à d'autres fournisseurs de la défense finlandaise.

#### « Gagnants ou K-O»

Difficile, actuellement, de dire de chances. Par leur proximité et leurs liens étroits avec les indus-tries finlandaises, les Suédois, malgré le retard necumulé par le projet Gripen, ne se sentent pas le moins du monde hors concours, et le nouveau souvernement a assuré l'avion de tout son soutien. McDonnell-Douglas a déjà une honne coopération avec la Finlande dans le secteur de l'aviation

Les Français ont aussi développé la leur, dans le secteur mili-taire, avec bonheur ces dernières années, et la Finlande, s'affirmant maintenant résolument européenne depuis sa demande d'adhésion à la CEE, pourrait être intéressée par

« Naux prenons cette affaire extremement ou serieux », dit M. Bruno Depret, délégué de Das-sault-Aviation, à Helsinki depuis an an : « Nous en sortirons gagnants au K-O dans ce sens que nous aurons fait le maximum pou obtenir le murché. » Par exemple aucune restriction en ce qui concerne le transfert de technologie, même la plus avancée, comme la technique de soudure TIG, ou les commandes déjà passées par Dassault auprès d'un certain nombre de sous-traitants finlandais pour préparer le terrain psycholo giquement et concretement.

Valmet, poids lourd, s'il en est, de l'industrie finlandaise, se ver-rait offrir de fabriquer sur place un certain nombre de pièces du Mirage. Cette compensation pour rait même, dit-on, s'étendre à rien moins que des éléments du Rafale. Dassault s'engagerait, pour sa part, à aider Valmet à commercialiser son Redigo, an avion d'entrainement pour des débu-

Les autorités finlandaises ne souhaitent pas que l'affaire se traite sur la place publique. Mais cette recommandation est battue en brèche par ceux qui estiment que la publicité donnée à la conclusion d'un accord peut avoir un effet positif.

FRANÇOISE NIÈTO

Un arrêt du Conseil d'Etat

### M. Diouri peut rester en France

M. Abdelmoumen Diouri peut rester en France. Ainsi en e décide le Conseil d'Etat, vendredi 11 octobre, en confirmant le sursis à exécution de le mesure d'expulsion en urgence absolue de l'opposant marocain le 20 juin. La plus haute juridiction edministrative e en effet repoussé le pourvoi du ministre de l'intérieur en annulation du jugement du tribunal administratif de Paris qui avait, le 10 juillet, ordonné le sursis à exécution de l'arrêté d'expulsion.

La décision du Conseil d'Etat est tombée comme un nouveau desaveu du gouvernement, qui avait ordonné l'expulsion en urgence absolue de M. Abdelmou-men Diouri. Entre en France en 1971, réfugié politique depuis 1977 et disposant de titres de séjour réguliers, l'opposant au régime de Hassan II pourre demeurer dans le dimicile de le région parisienne qu'il avait rega-gné, en juillet, après plusieurs semaines de « résidence surveillée» dans un hôtel de Libreville.

Réuni en assemblée plénière, le Conseil d'Elat a suivi les conclusions du commissaire du gouvernement, M= Maryvonne de Saint Pulgent, Magistrat indépendent chargé de dire le droit, celle-ci avait demandé de rejeter le pourvoi du ministre de l'intérieur, tout en reconnaissant l'importance des développements fournis par le ministère de l'intérieur à propos des activités politiques occulues de M. Diouri ». Si ce dernier a obtenn gain de cause, il n'en est pas moins présenté, par le magistrat, comme « un individu indésirable ».

«Le dossier du ministre falt apparaître M. Diouri non comme. route et un porteur de valises de tous les terrorismes arabisants, a noté M= de Saint Pulgent. Un dossier de cent soixanto-dix pages, une quinzaine de « notes de police», des photographies prises à l'insu de M. Diouri : rarement le ministère de l'intérieur et ses ser-vices auront fourni nutant d'éléments à l'appui de leurs dires, et de l'audience d'appel devant le

La plece Beauveu n'eura pes La place Beauveu i eura pos-lésiné sur les moyens pour justifier un arrêté d'expulsion qui avait été motivé par les « intelligences de nature à troubler gravement la sécurité publique et à nuire aux intérêts essentiels de la France» que M. Diouri eurait entretenues avec « des groupes et puissances

La première partie du dossier composé par le ministère remonte aux alentours de 1975 et concerne la mouvance terroriste palestinienne evec laquelle, selon le com-missaire du gouvernement, il n'est pas prouvé que M. Diouri eit entretenu des liens après cette date. Denxième épisode du dossier constitué par la police : au milieu des ennées 80, M. Dinuri est signale comme un agent des services de renseignement libyens, circulant en Europe sous de feusses identités, achetant des armes destinées an Proche-Orient, assurant le lieison des activités subversives libyennes en France et à l'étranger. Sur ce chepitre, M= de Saint Pulgent a estimé que le ministère de l'intérieur n'e pas fourni d'éléments postérieurs à

#### « Sans aucun donte indésirable »

Plus sérieux lui paraissent les griefs concernant la période allant de la crise du Golfe à l'expulsion de M. Dionri. Celui-cl se voit reprocher sa sympathic affichée pour le régime irakien et ses rela-tions nourries avec plusieurs mouvements islamistes. "Son action pro-trakienne, commente M= de Saint Pulgent, ne revêtait un carac-tère vraiment dangereux que pen-dant la guerre du Golfe, laquelle était terminée à la date de son etaul terminee à la duze de son expulsion. La question se resume donc au point de savoir si les acti-vités pro-islamiques de M. Diouri, dont la réalité est établie par le suffisamment Impérieuse pour la silreté de l'État et la sécurité publi-que pour justifier une expulsion en urgence absolue, »

Au total, pour Me de Saint Pul-gent, M. Diouri est « sans autun doute un individu indésirable et présentant pour la sécurité publique un danger qui, dans certaines cirun aunger qui, auns ceriaines cir-constances, peut devenir très sérieux. Mais le dossier n'établit pas que de telles circonstances exis-taient ou risquaient sérieusement

d'exister en juin 1991. A cette date, M. Diouri ne pouvait donc être expulse selon la procedure de l'urgence absolue, seule utilisable à son encontre ».

Pour ce qui concerne la valeur des éléments de preuve présentés par le dossier ministériel, le commissaire du gouvernement e rappelé que « dans les affaires de terrorisme ou d'espionnoge ». le ministre de l'intérieur ne dnit certes pas «être tout à fait cru sur parole en ce qui concerne la dangerosité de l'étranger expulsé», mais qu'il est « autorisé à occulter la provenance des renseignements qui nourrissent son dossier de police». ce qui permet de préserver le secret des méthodes de surveillance et de renseignement dans des domaines intéressant la sûreté de l'Etat.

« l'ai toujours cru en la justice française, a réagi M. Diouri à la lecture de l'arrêt de la haute juridiction, La décision du Conseil d'Etat fera école et serà une leçon de justice et de démocratie pour les pays qui les violent. Et je veux par-ter du Maroc», a-t-il poursuivi. Dans son entourege, comme à France Terre d'asile, on se réjonissait que, contrairement à ce qu'evaient évoqué diverses personnalités, dont le président de la République, eu moment de l'ex-pulsion, l'ergument selon lequel M. Diouri aurait du respecter un quelconque « devoir de réserve » avait finalement été écarté par le ministère de l'intérieur. L'opposant reste néanmoins convaincu que « c'est la parution de ce fameux livre qui n provoque l'expulsion ».

Prenant acte de la décision du Conseil d'Etat et s'engageant « n'en tenir compte pour l'nvenir ». M. Philippe Marchand e précisé le fond de l'affaire sera en effet traité ultérieurement par la justice administrative, qui devra se prononcer sur l'annulation onre et simple de la mesure d'expulsion. « Le Conseil d'Etat n'n pas dit que les raisons justifiant cette expulsion n'étalent pas fondées, a réam le ministre. Il: a simplement décide que la procédure employée no wenait pass.

ERICH INCIYAN

The state of

Administration of

### Le ministère de la santé prêt à négocier avec les infirmières

Le ministère de la santé est prêt entamer, lundi 14 octobre, les negociations proposées jendi 10. aux syndicats et organisations représentatives des personnels infirmiers.

Scion un communiqué du ministère, M. Brano Durieux e installera nersonnellement » la mission de négociations confiée à M. Alain Piquet, inspecteur général des affaires sociales, « sur les conditions de travail et la prise en compte des contraintes propres à la profession d'infirmière et en particulier le travnil de nuit. des

Pour le ministère, ces négociations ont également pour but « de définir le endre national des contrats d'amélioration des condi-tions de travail qui seront passés entre les hépitaux et les services extérieurs de l'Etat, après concerta-tion avec les personnels ». La Coor-dination nationale des infirmières avait déclaré, jeudi soir, que les points que le ministre acceptait de présocier ne correspondient pes à négocier ne correspondaient pas à ses revendications, notamment à l'a urgence de nouveaux effectifs».

### Les transfusés contaminés par le virus du sida seront indemnisés

Dans un communiqué publié vendredi 11 octobre, l'Association de défense des transfusés (ADT) indique que le gouvernement « paraît résolu » à accorder anx transfusés contaminés par le sida «une aide identique à celle accor-dée en 1989 aux hémophlies atteints» (le Monde daté 6-7 octo-

Le ministère de la santé a d'ailleurs demandé aux représentants de cette association de prendre en charge, à cette fin, l'information

u Un avocat condamné pour recel

de trafic de drogue. - Un avocat

du barrenu de Paris, M. Guy

Nicolas, inculpé de recei de trafic

de stupéfiants, a été condamne,

vendredi 11 octobre, à quinze

mois d'emprisonnement avec sur-

sis par la douzième chambre cor-

rectionnelle de Nanterre (Hauts-

de-Seine). Il lui est reproché

d'aveir aidé la sœur d'un trafi-

quant, Miloud Berrahal, dont il

était le conseil, à réenperer

100 000 F provenant d'un trafic

de cocaline entre les Pays-Bas et la

des transfusés concernés afin de pouvoir en appréhender le nombre et faciliter des à présent la présen-

Reçu le 2 octobre par le prési-dent de la République, le fonda-teur de l'ADT, M. André Argente, a indique que M. Mitterrand « s'est montre extremement sensible au drame que vivent actuellement les transfusés contaminés par le virus du sida». Quatre mille trans-fusés seraient, en France, concer-

Le Monde PUBLICITÉ FINANCIERE Renseignements: 46-62-72-67

CHAMPS ÉCONOMIQUES

#### Repas gratuits lors d'une fête du PS

La rose a du cœur... Venu, le 23 septembre à Calais, pour animer une de ces Fêtes de la rose qui réunissent les militants socialistes. M. Laurent Feblus evait eu le plaieir d'être chaleureusement applaudi par un miliar de personnes pendant le benquet. Or, parmi ses auditeurs, figuraient une cinquentaine d'habitués du Restaurant du cœur de la ville, invîtés à profiter d'un repes gratuit.

A l'origine de cette initiative se trouve un conseiller municipal socialiste de Calais, M. Francis Moreau, qui préside l'Association d'entraide calaisienne et avait utilas le fichier de celle-ci. Dans un communiqué, eigné avec M. André Capet, député (PS) du Pas-de-Caleie, M. Moreau reconnaît le fait, en expliquent que cinquante evolontaires avaient accepté cette invitation et que econformément à notre conception de la solidanté, le repas était offert à caux qui, pour des raisons économiques, en faisaient la demande».

interrogé, vendredi 11 octobre, sur France-Inter, M. Fabius a expliqué n'avoir été informé qu'au début de la semaine et que c'est ctrès désagréable ». I e ajouté : eMais, en même temps, je crois qu'il ne faut pas dramatiser. J'ai encore dans le souvenir qu'il y a un millier de parsonnes qui étaient is et, si j'ai bien compris, y avait une cinquantaine de personnes qui étalent invitées.» Les responsables nationaux des Res-taurants du cœur, eux, ont sévèrement critiqué cette pratique. Dans un communiqué publié vendredi, le président de l'association, M. Paul Houdart, déclare : «Il s'agit d'un non-respect de notre éthique, d'un manque de respect de nos bénéficiaires eux-mêmes et d'une trehieon de notre confiance ( ) I annonce que tout pouvoir a été retiré su président de l'association calai

DAVID SHIFF **PUR CACHEMIRE** ET SUPER 100S AUX PRIX ANTI-CRISE MEME LE DIMANCHE **DE 10H A 18H**